

ప్రజాకరరెడ్డి కోసం  
పౌరహక్కుల ప్రజాస్వామిక పోరాటంలో  
ప్రాణాలిచ్చిన వారికోసం....

# స్మృతి

అధునిక సాహిత్యవేదిక  
మాసపత్రిక

194  
డిసెంబర్ 1991

---

నిర్వహణ  
'సాహితీమిత్రులు'

---

# సృజన

## ఆధునిక సాహిత్యవేదిక

194

మాసపత్రిక

డిసెంబర్ 1991

ఈ సంచికలో

సంపాదకీయం

కవిత : సముద్రస్నానం - చెరుకు సుధాకర్

మొదట - కాట్రగడ్డ దయానంద్

కథ : సావు కర్చు - సువర్ణముఖి

ఉర్దూ కథ : చౌతీ కా జౌరా - ఇస్మత్ చుగ్తామ్

నవల - సీరియల్ - రాగో - సాధన

అవగాహన : నర్మద ఉద్యమం నడవవలసిన దారి - కె. అసురాధ

సాహిత్య విమర్శ : అల్లం రాజయ్య కథల్లో 'వరాయాకరణ'

- ఎన్. వేణుగోపాల్

నిర్వహణ

'సాహితీమిత్రులు'

ఈ సంచిక రు. 5

సంవత్సర చందా రు. 50

Edited, Printed and Published by P. Hemalatha, Flat 11,  
Block 1, MIG II, Baghlingampalli, Hyderabad-500 044  
and Printed at Nagendra Press, Vijayawada-520 002

Working Editor : Vara Vara Rao



(ప్రశ్న)

1 వాళ్ళు గోదావరిని ప్రవహించవద్దన్నారు. అది మైదానాలకు తడిసి అడవికి  
అలజడిని సేర్పించున్నదని, నదికి తంటికి రెప్పల్లా అంటిపెట్టుకొని ఉంటాడని తీరా  
నికి బాచ్చరికలు చేశారు. పంటల్ని కోసి ప్రవాహానికి అడ్డంగా వేశారు. పరువుల్ని  
తరిమేసి ప్రవాహాన్ని కసాపిసా తొక్కించారు. వియ్యమూ, గ్యాసు నూనే కలిపి  
నీళ్ళల్లో పారబోసి నిప్పు పెట్టారు. ఇళ్ళు తగలబెట్టి భూతల్ని కడుపు కాలుతుందను  
కున్నారు. ఆకాశం మొహం మారుతుందనుకున్నారు.

5 ఆకాశంలోని వెలుగు చీకట్లను మోస్తూ అంతటా జీవనదీ పారుతూనే వున్నది.  
6 వాళ్ళు నదిమీది కోపాన్ని చూపుతూ చూపారు. అడవిమీద చూపారు. నీరు  
7 తాడు సారా తాగమన్నారు. కాదంటే ఉచ్చ తాగమన్నారు. వాళ్ళుమాత్రం ప్రజల  
నెత్తురు తాగుతున్నారు.

17 ప్రవాహానికి దాహార్తులకు మధ్యన దారులన్ని తెంచి బయనెట్ల కాపలా పెట్టిన  
35 రాజ్యాన్ని ఒక ప్రశ్న నిలదీసింది. జనానికి జవాబుదారీ కమ్మన్నది. ఒడ్డుల్ని ఒరుసు  
కున్న ప్రమాదాన్ని ప్రశ్నస్తూ మానవ హారమై ప్రశ్న టాటూనదిపై వంతెనను  
54 తలపించింది.

వాళ్ళు రోజూ ప్రశ్నని పరిమార్చాలనే అనుకుంటున్నారు. వాళ్ళ ప్రతి ఉద  
59 యమూ ప్రభాకరుణ్ణి పరిమార్చాలనే అనుకుంటున్నారు. ఆ రోజు అది సాకుఅయింది  
అంతే.

చైనా విప్లవ చరిత్రలో టాటూనది దాటడానికి 'లాంగ్ మార్చ్'కు మనుషులే  
వంతెన కావాల్సి వచ్చింది. గోపరాజన్న, చాక్లర్ రామనాథం, జాపా లక్ష్మారెడ్డి,  
నర్రా ప్రభాకర్ రెడ్డి-ఇంకా ఈ వంతెన పూర్తి కాలేదు. డిసెంబర్ 8న ప్రభాకర్  
0 రెడ్డి అంత్యక్రియల సందర్భంగా ఆయన స్వగ్రామమైన చెల్లండలో వేలాది ప్రజల  
ముందు దారిగోపాల్ చెప్పినట్లు ఇంకెంతమంది ప్రజాస్వామ్యవాదుల క్యాగలను  
ఈ వంతెన కోరుతున్నవో. మీరు మాట్లాడవచ్చు. మనం మాట్లాడవచ్చు. మనం  
ప్రశ్నించాలి- అన్నందుకు ఇంకెంతమంది రక్తమాంసాలు ఈ వంతెనకు పునాది  
కావాల్సి వున్నవో.

పాశాల తెరువు కట్టబోసే సాహసీకుణ్ణి వెనక్కి తిరిగి చూడకుండా మట్టి



పోస్తూనే పొమ్మన్నదట చెరువు. ఎక్కడ వెనక్కి చూస్తే అక్కడ అగిపోతానన్నదట. నదికి ప్రవహించే స్వభావం వున్నది. నదవాలా-పరుగెత్తాలా అన్నది మైదానాలూ, కొండలూ, రుతువులూ నిర్ణయిస్తాయి. అవరోధాలూ, అనుకూలతలూ నిర్ణయిస్తాయి. ప్రజలకు అకలి దప్పులు వున్నాయి. అవి తీర్చుకోవడానికి కష్టం చేసే శక్తి, ఊహ చేసే యధీ వున్నాయి. అవి వినియోగించుకునే క్రమంలో అడ్డువచ్చే అక్రమాలను ప్రశ్నించే హక్కు వాళ్ళకున్నది. ఆ హక్కులకోసం పోరాడే హక్కు ప్రజలకున్నది-అంటున్నారు పౌరహక్కుల వాళ్ళు.

హక్కులు ప్రజలకే గానీ, ప్రభుత్వాలకు లేవా? అని చాలా ధర్మసూక్ష్మం అడిగినట్లుగా మాట్లాడుతారు కొందరు. హక్కులేం వచ్చే ప్రభుత్వాలకు అధికారాలే వున్నవి. ప్రజలు ధారాదత్తం చేసిన అధికారాలే వున్నాయి. అందులో విమరే హక్కులనిస్తాయనే విషయాన్ని విస్మరించి ప్రభుత్వాలు హంతక అధికారాలు చెలాయిస్తున్నాయి. ప్రజలకు కూడూ, గూడూ, గుడ్డ హామీ ఇవ్వాలన్న ప్రభుత్వం భూస్వాముల అక్రమ ఆక్రమణలో వున్న ప్రభుత్వ భూమిని స్వాధీనం చేసుకొని తమ కూడూ, గూడూ, సంగతి ప్రభుత్వం మానె తామే ఆలోచించుకుందామని ప్రజలను కుంపే ఆయుధాలతో అడ్డుస్తున్నది.

రాజ్యాంగంలో సంక్షేమ రాజ్య ఆదేశక సూత్రాలు రాసుకున్న ప్రభుత్వం ప్రజల్ని ముట్టలో ముంచెత్తుతూ ఊరూరా ప్రభుత్వ సారాదుకాణాలు పెడుతుంటే 'సారాబంద్' పాటించి ఆ ఆదేశక సూత్రాలను ప్రజలే అమలు చేయటోకే పోలీసు తాకాలను సారాదుకాణాలుగా మారుస్తున్నది. అయినానరే ససేమిరా సారాతాగమన్న ప్రజల్ని బలవంతంగా తాగించడానికి బెటాలియన్ల కొద్దీ సరిహద్దు భద్రతా దళాలను దించుతున్నది.

ఇదివరకు ఏ ప్రభుత్వ హయాములోనూ జరుగనంతగా ఇవాళ అణచివేత అమలవడానికి విప్లవోద్యమ విస్తృతి ఒక ప్రధాన కారణమైతే, రాష్ట్రవ్యాప్తంగా ప్రజలు చేపట్టిన సారా పోరాటాలు తక్షణ కారణమవుతున్నాయి. ఎందుకంటే సారాంశంలో సారా వ్యతిరేక పోరాటం సామ్రాజ్యవాద భూస్వామ్య వ్యతిరేక పోరాటం.

రైతుకూలీ సంఘం మహాసభల తర్వాత వేలాది గ్రామాలలో లక్షలాదిమంది భూమిలేని నిరుపేదలు ఎక్కడికక్కడ భూములు ఆక్రమించుకొని ఎర్రజెండాలు



పాతుకొని నాగళ్ళు కట్టినా, గుడిసెలు చేసుకున్నా. ఈ ఉసిళ్ళ పోరు ఎల్లకాలం ఉండ  
బోదులే, పోలీసు క్యాంపులాస్తాయి, భూమిమీద మళ్ళీ తమకు అధికారమొస్తుంది-అని  
చాలామంది భూస్వాములు నిమ్మకు నీరెత్తినట్లున్నారు. ఒక పంటనో, రెండుపంటలో  
వదులుకోవల్సివచ్చినా, అసలు అమ్మకోవద్దని అంతలుపెట్టితూ భూమెక్కడపోతుంది  
ఊళ్ళో ఉంటుందికదా. పోలీసు భూమిమీద వుంటుందికదా అని ఎప్పుడో తమకు అను  
కూలమైన సమయం వస్తుందని కాచుకున్నారు. (భూమెక్కడ పోతుంది. ఎల్లకాలం  
పోలీసు క్యాంపులుంటాయా, పోలీసులు భూముల్నియితే అరెస్టుచేసి తీసుకపోరుకదా!  
తుపాకులయితే భూముల్ని దున్నవుకదా! అని రైతాంగం కూడా భూముల్ని వీడు  
పెట్టాల్సి వచ్చినపుడు అదే భరోసాతో ఉన్నారు. ఇల్లులుకగానే పంటగ కాదని ఒక  
రనుకున్నారు. పోలీ, పోలీ, నీ భోగమెన్నినాళ్ళులే, పోరు దారిలో ఎప్పుడో కూలి  
చస్తావులే అని ఒకరనుకున్నారు).

కానీ సారా పోరాటం అటువంటిది కాదు. దీని ప్రభావానికి ఎంత దీర్ఘకాల  
శక్తి వుందో అంత తక్షణ సంక్షోభం వుంది. నిజానికి రాయలసీమ భూస్వాములంతా,  
పార్లమెంటరీ పార్టీ నాయకులంతా, ముఖ్యంగా కాంగ్రెస్ నాయకులంతా సారా  
కాంట్రాక్టర్లే. మూతకగాదాలన్నీ ఈ యుద్ధ ప్రభువుల సుధ్యనే. మైకంలో మైసూరా  
రెడ్డి నక్కలైట్లను మాఫియా గ్యాంగ్లనడం ఆధ్వర్యంలో తన మొహం చూసుకోవడమే.  
ఈ పది పన్నెండేళ్ళ ఉత్తర తెలంగాణా విప్లవాద్యమం వత్తిడివల్ల తెలంగాణా పల్లె  
ల్లోని భూస్వాములు కూడా ఊళ్ళు వదిలి సారా కాంట్రాక్టర్లుగా, బ్రాండ్, వీరేషావల్  
ఓనర్లుగా పట్టణాలకు ఎగబ్రాకారు. అక్కడ కాళ్ళకింద భూమి కదిలించని ఇక్కడికి  
వస్తే, అక్కడ కాలుకింది మట్టి కంట్లో లాగిందని ఇక్కడికి వస్తే ఇప్పుడు సారా  
పోరాటం తమ ఉనికికే నీళ్ళు తెచ్చింది. మత్తుపదార్థాలూ, ఓట్లమత్తుతో పేదప్రజల్ని  
తమ గుప్పెట పెట్టుకోవాలనుకున్న ఈ పాలక వర్గాలకు తను రాజకీయ, ఆర్థిక,  
సాంస్కృతిక వనర్లు తెగిపోయినట్లు అయింది.

ఎన్నడో ఇరవయి ఏళ్ళక్రితమే గద్దర్ 'మమ్మేలే రాజ్యానికి మారుపేరువే  
నీవు' అన్నట్లు సారా (సారా, బ్రాండ్, విస్కీలతోపాటు ఈ వరుసలో  
రేడియో, టీ.వీ వంటి ప్రసార సాధనాలనూ పార్లమెంటు, అసెంబ్లీల వంటి బొంగ  
ఓట్ల రాజకీయాలనూ చేర్చవచ్చు) రాజ్యానికి పర్యాయపదమైపోయింది.

నేళ్ళలో బ్రిటిష్ వలస పాలన వచ్చి చక్కెర మిల్లులు వచ్చినప్పటినుంచి



నిజానికి ఏమిటా సారేయదగిన మొలాసిస్ సారాగా దిగుమతి అవుతున్నది. అప్పటి నుంచి ప్రభుత్వం సారా వేలంపాటలు పాడుతున్నాయి. పనిగట్టుకొని ప్రభుత్వాల ప్రజలకు మద్దతు పదార్థాలు కాగింది ఆ బలహీనతపై ఇంకే నిర్మాణ కార్యక్రమాల మీద కూడ రాబట్టినంత ఆదాయాన్ని రాబట్టున్నది. ప్రభుత్వాల రాబట్టే కాదు, అట్కార్, రెవెన్యూ (అదేక సూత్రాలను అమలుచేసే క్రమంలో అక్షరాస్యతా ప్రచారాలు చేపట్టిన జిల్లా కలెక్టర్ల సారా వేలంపాటలు కూడ పాడుతున్నారు!) పోలీసు మొదలయిన కాబలలోని ఉద్యోగులూ, ప్రయివేటు గుండాలూ, అసాంఘిక శక్తులూ అన్ని పార్టీల రాజకీయ నాయకులూ (కొందరు మాజీ విప్లవకారులతోసహా) అందరి అక్రమ అర్జననూ సారాపాటే ప్రధాన స్రవంతులయినాయి. (మంత్రిగా ప్రమాణ స్వీకారం చేసిన కాసేపటికే మాగంటి రవీంద్రనాథ్ చౌదరి ఒక సారా పార్లనర్ తో మాటా, మాటా పెరిగి గుండెపోటుతో మరణించాడంటే ప్రభుత్వ అధికారానికి సారా పై అధికారం ఎట్లా పర్యాయ పదమో అర్థమవుతుంది.) ప్రజల ఆర్థిక జీవన విధానంపై మాత్రమే కాదు దానితో పెనవేసుకున్న సంస్కృతిపై, విలువలపై ఈ వ్యవస్థానికీ, ఈ బలహీనతనూ పట్టువున్నదని భూపోరాట క్రమంలో, భూపోరాటాన్ని ప్రజాస్వామిక విప్లవంలో అంతర్భాగంగా నిర్వహిస్తున్న క్రమంలో ప్రజలు గ్రహించారు. అందుకే ఇవాళ ఈ సారా పట్టునుంచి బయటపడేందుకు ప్రజలు పట్టుదలతో ప్రభుత్వాలతో తలపడుతున్నారు.

ఒక దీర్ఘకాల పోరాటాన్ని, నుదీర్ఘకాలం గెరిల్లా పద్ధతుల్లో నడిచే స్వభావం వున్న పోరాటాన్ని ప్రభుత్వం 'చెర్రరిస్ట్'వలె అన్నివైపులనుంచి ఒత్తుకొచ్చి 'అంతు చూస్తా'ననీ, క్రాకడౌన్ అనీ చెప్తున్న, చేస్తున్న పద్ధతిని చూస్తే పాలక వర్గాలకు ఒక సత్వర ప్రయోజనం వుందని, ఆ సత్వర ప్రయోజనం 'సారాబండ్' ప్రమాదాన్ని ఎదుర్కొనడమని గ్రహించవచ్చు. సారా వేలంపాటలు ప్రారంభమును ఆక్టోబర్ 2 గాంధీ జయంతినాడు మూతన సారా సంవత్సరం ప్రారంభముననప్పటినుంచి రక రకాల పోలీసు, పామిలటరీ, మాఫియా గాంగ్స్ సందడి సందంభం ప్రారంభ మయ్యాయి. దాదాపు మూడు నెలలుగా వరంగల్ జిల్లా నర్సంపేట, జఫర్ గడ్, వర్తన్నపేట, నెక్కొండ, హనుమకొండ మొదలయిన గ్రామాలమీద జరుగుతున్న పోలీసు దాడులు, ఆ దాడుల విషయంలో నిజ నిర్ధారణకై కాలికీ బలపం కట్టుకొని తిరుగుతున్న పౌరహక్కుల సంఘం వ్యక్త పోలీసుకుంటే పోలీసుల కక్షకు కారణం అర్థమవుతుంది. ఎనిమిది గుడి నెలున్న లంబాదా తండాపై చెన్నారావుపేట మండలంలో తెల్లదాక్టా ఎన్.పి నాయకత్వంలో గుళ్ళవర్గం కురుస్తున్న రోజు దిన

(తరువాతి అట్ట 3వ పేజీ)



# సముద్ర స్నానం

చెరుకు సుధాకర్

భూమి స్వప్నాన్ని మోస్తున్న  
కళ్ళకు, కాళ్ళకు, చేతులకు, శిరస్సుకు  
వెలకట్టే మట్టికాళ్ళ రాక్షసి పాదాలముద్రల్ని  
గలాగలానవ్వే నీ అలల అలజడితో  
ఒకసారి కడిగి, ఊపేసినవాడా,  
సముద్రుడా ! సముద్రుడా !  
ఎక్కడని వెతుకను  
జీవన్మరణ చిరకాలవాంచిత తపోఫలాన్ని  
దేండ్లో పోల్చుకోను  
రెక్కవిప్పిన రిక్కల సహదేవుడో,  
మెయిల్ దాగ్లో మైలుగాయయిన నా నల్లవజ్రం మొలైపో  
ఎవరై తేనేం కాని  
రెప్పలార్పని నీ స్వప్నమే, నీ ఆకాంక్షే  
సమిష్టిరాపమై మమ్మల్ని వెంటాడుకోండి  
వాడంటాడు,  
ఎక్కు పెట్టిన మన కలాలనిండా సాయుధ తీక్షణతే కనిపిస్తుందని  
మన మంటున్నాం  
దానవశిల్పాన్ని మలుస్తున్న పాపపు చేతులపై  
నమ్మొట్టై మోగడమే సాయుధమయినట్లయితే  
నీ కుట్రలకు, ఆరోపణలకు నూరేళ్ళాయుష నింపుకొమ్మని  
చిక్కని చీకటి మధ్య  
జరజరా పాకుతున్న విద్యుల్లతపు నీవు  
విశాల ప్రజానీకపు పోరాట సాంప్రదాయంగా నిన్ను  
కోట్ల ప్రజల ఆకాంక్షల జయకేతనంగా నిన్ను  
మేము ఎచటైనా మలుచుకుంటాం  
ఎప్పుడై నా పోల్చుకుంటాం  
కామేడా !  
సముద్రుడా ! సముద్రుడా !!

మెదక్

కాటగడ్డ దయాసంద్

అమృత అమాయకమైందే కాదు

ప్రియురాలంత అమోమయమైంది కూడా !!

నాకు స్తన్యమిచ్చిందీ లాలించి బుజ్జగించి

మైమరపించి నా కౌమార్య రుతువుల్ని

దాటించిందీ సుప్నే కదమ్మా!

నిజంగా సుప్న నా చదువుల బడివమ్మా!

సుప్న గుర్తొస్తే చాలు

ప్రియురాలి తొలిరోజు పరిమళం నాచుట్టూ వ్యాపించింది

పక్కలోలేని ఆమెను

సున్నితంగా నా ఎడమీదకు లాక్కున్నట్టుంది

తొలిరోజుల్లో సుప్న

నాకొక అర్థంకాని రహస్య ప్రేమలేఖని

ఆమె చెవులకు వేళ్ళదే అద్భుత ఆశ్చర్యార్థకానివి

మెలి మెల్లిగా పురివిప్పి అడుతున్న నెమలి సప్తవర్ణ కేశ సమూహానివి

ఇప్పుడేమో

ఎంత అమాయకానివో అంత ఆవేశానివి

ఎంత అమోమమూనివో అంత నిబద్ధరాలివి

నాని సంధించావ్ శస్త్రాలు అందించావ్

యుద్ధ క్షీడల్ని అభ్యాసం చేస్తున్నావ్

పీరులు పాయలు పాయలుగా

నీ మార్గంలో సంచరిస్తున్నారు

పుత్రకోకాన్ని కళ్ళల్లో కదల్చియకుండా

గుండెల్లోనే రహస్యీకరించు కుంటున్నావ్

సుప్న గుర్తొస్తేచాలు

దసరా పండుగకు ఒకతల్లి సంకేత స్థలంలో



## సావుకర్పు

సువర్ణముఖి

కరెంటు తంజావూరు ఎవులో ఎక్కి చుట్ట కాలుతున్నట్టగ ఎర్రగ రంగ  
మూరపకాయనాగ ఎలుగెలిగి పోతుంది, కరెంటుబుట్టి.

అచ్చిలు, అంగబంగాలు, దోష్టిలు దొరుజన్యాలు, దురమారగాలా, కుచ్చి  
తాలు, కుతంత్రాలు, అర్థరాత్రి ఉన్నాయి హాయిగా తొంగున్నప్పుడు అనాదోళ్ళు అరి  
చిన ఆకలి అరుపులు, పట్టపగలు బట్టబయలుగా చెట్టుకికట్టి తాల్చివారు యిన్ని జరుగు  
తున్నా, ఏమీ పట్టించుకోకుండా, యెదవబతుకు బతుకుతున్న యెదవల్లాగ, ఎలుగు  
తుందంటే ఎలుగుతుందే, ఎర్రగ ఎలుగుతుంది గవరమెంటుగోరి ఈడ్చివం.

నల్ల సిమిడిపిక్కలాగ, దాన్లోని సిమిడిలాగ, కల్లకాటుకలాగ, బండి కందెన  
లాగ చిక్కటి చీకటి.

ఆ చిక్కటి చీకట్లో మారమ్మ నుదుటిన దొట్టులాగేపుంది జాతపోల్ల వీధిలో  
కరెంటుబుట్టి. దాని వెలుతురు దేనిమీదా పడలేదు, దానిమీదకూడ.

వెండి పోకలాగ పార్తంది వీరు. కొండమీదున్న సవరోళ్ళ సెమటే గావల  
పూటల్లాగ అలగ చారికారి ఒక దగ్గర చేరిచేరి ఇలా పార్తంది. అది తిన్నగ 'వనజ'  
పండావోడి భూమిలోకి, దాన్నించి 'జియ్యమ్మవల్స' మండవాదికోరిగోరి భూమిలోకి  
ఎల్లిపోతాది.

కొడుక్కు కొత్తబట్టలు అందించడం గుర్తొస్తుంది

పాలపిట్టను చూచి కేరింతలుకొట్టి మిత్రులందరూ

జొన్నకంకి బంగారంతో కౌగిలించుకోవడం గుర్తొస్తుంది

అమ్మ సంజీవని హస్తాలకన్నా....

ప్రియురాలి గాజుల చేతుల గజ్జెల కాళ్ళనవ్వడికన్నా....

సువ్వంటే అన్నిటికంటే ఎక్కువిష్టం

జాగ్రత్త తగ్గి !

యద్దం పదిలం ! విద్దలు పదిలం !!



నవరోళ్ళ పెనుగు అక్కడ సరుతైపోయింది. సంవదించి అల చింకుపెట్టిల చేరిపోయింది. ఇక సరుకు అంచెలంచెలుగా అమెరికా ఎలిపోయింది. నేపోయే రయ్యమని రష్యా ఎలిపోయింది. ఏటైతే మనకు ఎందుకుగాని.

అదిగో ఆ ఏరు అవతల నిలబడ్డారు పోలీస్‌లు. ఏటైకి జీవించుకున్నాం.

ఏంతలోతు? ఏటిమంచి? ఏటిచెడ్డ. యరదా? ఇనకా? ఇవేవి ఆలోచించనవసరం లేకుండా రాలు కనబడతన్నాయి.

దీగిన దగ్గర ఎక్కిన దగ్గర ఇక్కలు కుమ్మడంతోటి జాతంది. ఎవులో జారిపోయింది. ఉత్తిలోన తప్పియిందిగాని నేపోయే కావే యిరిగిపోయింది.

నిన్నటిదాకా పాలపిండలాగా, పంతులోరి పంచులాగా మరీ తెల్లగా కాకపోయినా, నవరోడి గోసలాంటి మాసిన తెలుపులాగైనా వుండేది వెన్నెల. అమావస్యారోజులు వచ్చినాయి. కళ్ళు చీరుకుంటే ఎలాగ కనబడదుగాని కంట్లో వత్తులేను కున్నా కనబడలేదు.

ఏరుదాటతన్నరు ఒకలుకాదు ఇద్దరుకాదు.... అలాగని ముగ్గురూకాదు... ముప్పిమంది. అలకీ అందరిలాగే రెండేసికాళ్ళు రెండేసి చేతులూ, ఒకలుకాదు, మెదడు గురించి తేలిదూ, ముప్పి రెండింటిలపైనే దాటివుంది. అయితే మూడింటిల గుండెవుందా అది నిమసానికి ఎన్నిసార్లు కొట్టుకుంటుంది, అనలాలకి గుండెకాయుండా, ఊపిరితిత్తులున్నాయా? అందులోంచి పూపిరా త్తందా? అది ఎగూపిరా! దిగూపిరా? అలకి దమనులు సరలు వున్నాయా? అందులోంచి రక్తంపార్తందా? బయిం పార్తందా? అవేవి పట్టించుకోకపోతే, పరిగనలోకి తీసుకోకపోతే, సరిగ్గా నిక్కచ్చయిన మనుషులు ముప్పిమందున్నారు.

డియెస్పిగోరు మరో అరుగులు దాటేసేరు. ఒకలుకొకలు దాటతన్నరు.

వెనుకనున్న ఇద్దరు కానిస్టేబుళ్ళు మెల్లిగా మాట్లాడుతున్నారు ఒకరు కసింత సీనియర్. ఇంకొకడు తేరిక కొత్తడు.

కొత్తడు అడిగాడు —

“గురువుగారూ! నాకు తెలిక అడుగుతున్నా ... ఈ సికాలలు అంత పెద్ద పోరాటం జరిగిందా కదా! అప్పుడు నేనా బాధలు పెట్టారట ఇప్పుడు కాల్చివారు ...



అదోళ్ళని చెరిసేదాలు....పంటలు నాశనం చేసేదాలు....ఇంతెంతో చేసినారటకదా !  
అయినా....జడవకుండా మళ్ళీ ఈలు నచ్చలైట్లుతోటి ఎందుకు చేరినారంతారు”  
అడిగారు శిష్యుడు కాని శిష్యుడు గురువుకాని గురువుని.

గురువుగారు ఇలా సెలవిచ్చారు—

“నీకూ-నాకూ సిగ్గునేక ఈ నాకరిల చేరినాం. చాలీచాలి బతుకులు బతుకు  
తున్నాంగాని - సీమూ-రక్తమూ వున్నోడు ఎవడయ్యా కుక్కలు కక్కిసిన కూటికి  
అళపడతారు ? నానా యిద్దందలు పడినా నాలుగు రుదులూ కోరుకోడు” అన్నాడు  
గురువు. లాగిలంపకాయ కొట్టినట్లయింది శిష్యుడికి.

అందరూ దాటిపోనారు. ఏరైతే దాటిగే దాటిపోనారుగాని ఎదురుగ మరిడమ్మ  
లాటి గాటి జూసి గుండె జారిపోయింది. కాని తప్పకదా ! ఆ గాటి మీదన్న గూడతే  
వారి ప్రయాణం.

“చేసింది చచ్చరోడి పని అబ్బా ! చెండాలమంటే అవుతాదా పద పద”  
అన్నాడు ఇందాకలు గురువు కాని గురువు. శిష్యుడు గురువుగారి వాటలో నడిచిసాడు.

అందరూ గాటి ఎక్కుతున్నారు లేతలేత తొన్నపేని, గంటపేని, కొర్రలు  
వాళ్ళ కాళ్ళకు అడ్డు పడుతున్నాయి. ఎపులో తొన్నమొక్క కుమ్మేసారు. అది  
మొదలు కొన్ని వందల మొక్కలు ఏడ్చుకుంటూ విరిగిపోయాయి.

అవి పోలీస్‌లకు పట్టించుకోలేదు. ఎవరు చస్తున్నారు ఎవరేడుస్తున్నారు....  
విద్దల్ని చంపితే తల్లులెంత బాధపడతారు గూడెలు కాల్చితే మూగడివులు ఎంత  
కుమిరిపోతారు. ఇవన్నీ ఆలోచించినోళ్ళయితే-ఆ నాకరిలోనే చేరకపోదురు.

అగాటి కొంచెం పైకి ఎక్కి వంపు తిరిగేసరికి గూడెంలో ఓ ఇంటిముందు  
చిన్న మంట కనిపిస్తుంది. గూడేమంటే గూడేమే-మూడేమూడిల్లు. ఆ మూడూ ఒక్క-  
కుటుంబమే. కుటుంబ పెద్దే గూడేం పెద్ద. పేరు విడిదిక యెంకన్న. యెంకన్న ఇంటికి  
ఇవతలింటిలో వాళ్ళ తమ్ముడు ఉండేవాడు. లేడు చనిపోయాడు. అతని పెళ్ళం పిల్లలు  
వుంటున్నారు. అవతల పక్కంటిలో యెంకన్న పెద్దకొడుకు యేరుపాటుగా కాపర  
మెట్టాడు.



ఇసేసిన కూడు మీదకి కుక్కలు కలబడినట్టు వెళ్ళి మూడిళ్ళమీదా పడ్డారు పోలీసులు.

కుక్కల్లా ఆలు కలబడితే యెంకన్న పెంపుడు కుక్కలు కలబడ్డాయి. అల తుపాకులు జూసి నిలబడి అరిచాయి.

అందరూ అగ్గి బుట్టినట్టు గాబరా గాబరా లేచిపోయారు. అప్పటికే ఎంబ తగిలిన ఎలక పిల్లల్లాగ అన్ని మూలలు నెలికేసారు పోలీసులు.

ధీమాగా బయటకొచ్చారు. బయటకొచ్చేసరికి ఇంటిమందు మందుతున్న కర్రలకి పొగ్గు రాల్చి మళ్ళీ మంట ఎత్తిరించాడు యెంకన్న.

బయటకొచ్చిన పోలీసుల్లో కొందరు అటూ ఇటూ చూస్తున్నారు. అది వాళ్ళ పద్ధతే లేక వాళ్ళకిచ్చిన శిక్షతో లేక ఎవల మట్టుగ వాళ్ళకి బయమోగాని చుట్టూ చూస్తున్నారు.

D.S.P.గారు మాత్రం దొడ్డిలో మంచి పొజిషన్ లో నిలబడి—

“అ....నీ పేరేటివోయ్”- అడిగాడు

“బిడ్డి యెంకన్న....”

“అ....నీటి సంగతి? అన్నగాళ్ళకు తిండి తిప్పలు పెట్టి అదరిస్తున్నావట.... హా....” అన్నాడు D.S.P. బయటకు పొక్కకుండా.

D.S.P.గారు సామాన్యులుకారు. మంత్రులు చేసే రిగ్గింగ్ లలోనూ, వాళ్ళ కూతుళ్ళు చేసే ఏక్విడెంట్ లలోనూ, వాళ్ళ కొడుకులుజేసే మర్డర్ లలోనూ, మాన బంగాలలోనూ అన్నింటిలోనూ ఉన్నోరికి సేవజేసి ఉన్నతమైన పదవిలోకి వచ్చిన వారు. అందుకే ఎదుటి వ్యక్తి గంభీరంగా చూట్లాడనంతవరకూ గంభీరంగానే చూట్లాడతారు.

యెంకన్న నెకలింపాడు నెకలించి—

“ఎపుడన్నాడు....నిన్నగాక మొన్న నాను జెయిలుక్కొనిచ్చినాను. అన్నలు జెయిలు వెందుకెళ్ళినానంటే నచ్చలైటు కేసుమీదే జెయిలుకెళ్ళినాను. తిరిగొచ్చిన తర్వాత ఆలు కలకే నానిలగ ఉండిపోన్ను. కలిత్రే నానెందుకు ఇంటికొడుంకాను. అన్నాడు గంభీరంగా D.S.P. సుదుటివ వాసం మేకు దిగ్గొట్టినట్టు.



D.S.P.గారికి పుండవలసినన్ని హోదాలు D.S.P.గారికున్నాయి. మరి యెంకన్నగారికి లేవా? ఎందుకులేవు—

శ్రీకాకుళ పోరాటంలో సామెతల్లాతోని పారెస్తోళ్ళతోని ఉద్దండేసి తెయిలు తెల్సి, తెయిల్లోన దెబ్బలాడి తిని, తిరిగొచ్చినోడు. అందుకే అలగ్నచెప్పినాడు.

D.S.P.గారు పూరుకోలేదు. అసలే గవరమెంటుకి పెద్దకొడుకులాటి పోలీసు డిపార్ట్మెంట్ లోని మనిషి—

“ఏయ్....ఎవడితో మాట్లాడతన్నవో తెలుసా” కోపం చూపించడానికి ప్రయత్నించారు.

“అవున్ టాప్....వున్ని మాటంతే పూర్నాయిడికి కోపమొత్తాది ... ఏ అన్నగాళ్ళు రానేదూ అలకి నాను తిందెట్టినేదు. అవన్నీ వదులుకోనే ఇల్ల కొండ చేసుకుంతన్ను” అన్నాడు యెంకన్న.

వాళ్ళు అలా మాట్లాడుతుంటే వసిపిల్లలనుంచి ముసిలోళ్ళదాకా అలా చూసు కుంటూ పుండిపోనారు.

“వాళ్ళను ఆదరించేవని తెలిస్తే....కొండకిందికి దిగిపోవాలిసాస్తాది జాగ్రత్త” హెచ్చరించినట్లు మాట్లాడి వెనుదిరిగారు D. S. P. బృందం.

అసలే మందు పాతర్ల రోజులు! అందులోకి కలికాలం! కాకపోతే మరింకేటి అంధ్రా నచ్చలైట్లాట మధ్యప్రదేశ్ అంచుల్లో మందుపాతరపేల్చి మహారాష్ట్ర పారి పోనారట. అందుకే గాబరాగాబరాగా కొండ దిగేసారు.

వాళ్ళు అలా కొండ దిగుతుంటే యెంకన్న దగ్గరనుంచి యెంకన్న పెద్ద కొడుకు సుబ్బారావువరకూ అలాగే అగి చూసుకుంటూ పుండిపోయారు.

మళ్ళీ ఎవులో మంట రాణీసారు. సుబ్బారావు గడపలో పరచిన తన పడక దగ్గర తెళ్ళాడు.

తన పడక చూసినరికి అడికి ఏడుపొచ్చింది. అది ఎవులో పోలీస్సోడు బూటు కాలుతో కుమ్మేశాడు. దాన్ని పట్టుకొని —

“అమ్మా.....ఇది చూడే! .... దీనిమీద నాను తొంగోసుకదా.....ఉ.....ఉఉ..... నాను తొంగోసుకదా!” ఏడిసినట్లు గునిసాడు.



అందరూ దాన్ని చూసారు, అందరికీ బాధనిపించింది.

“అటుండి ఇటు తిప్పేసి పర్చుకోరా” అన్నాది తల్లి.

“నా కోర్టు కదా! నా కొద్దుకదా! నా కింకాకటి కావాలి కదా!” అని గుణువు పెంపాడు. వాళ్ళమ్మకు ఏం చెప్పాలో అర్థం కావడం లేదు.

“అయ్యో నా కొడుకు తెల్ల బట్టలు కోరాడా? తెల్లటి మెతుకులు కోరాడా! మరొక్క గుడ్డ పాత కోరాడు. అడికి ఇవ్వడానికి గుడ్డపాత లేదు. నాను కట్టుకోడానికి గుడ్డముక్కలేదు. పరుసుకుంటే కప్పకోడానికి లేవు - కప్పకుంటే - కట్టుకోడానికి నేవు. ఈ దిక్కుమాలిన బ్రతుకులు ఎప్పుడు పోతాయో....అని అవిడ ఆలోచించలేదు. అవిడ ఆలోచనంతా —

అయ్యో ఇంటిల గుడ్డ ముక్కలు నేని సంగతి ఎప్పుడు తెలుసుకుంటాడో వున్నదానో నర్దుకోడం ఎప్పుడు నేర్చుకుంటాడో అన్నదే అవిడ ఆలోచన.

ఇలాంటి ఆలోచనల్లోంచి సిరాగ్గా మామ యెంకన్న దిక్కుచూసి —

“మ్మామ....అన్నగాల్ని రానివ్వద్దు మామ” అన్నాది. అని తల కిందికి దించుకుంది.

కోడలు తలకిందకి దించుకుందిగాని యెంకన్నకి తల తీప్పేసినట్టయింది. అందరూ పల్లక ఆలోచిస్తున్నారు. యెంకన్న మనుషుడు సుబ్బారావు మాత్రం యేడుస్తున్నాడు.

ఇంతలో ఏవో రంగు రంగుల పురుగు మంట దగ్గర కొచ్చింది. సుబ్బారావు ఏడుపుని అలమ్మ ఆపలేక పోయిందిగాని, ఆ పురుగు ఆపేసింది.

దాని పట్టుకోడానికి నెగిసాడు. అది తిన్నగెల్లి యెంకన్న తమ్ముడు భార్య అంతే సుబ్బారావుకి చిన్సాయనమ్మ అవుతాది. అవిడ కాళ్ళమీద వాలింది. నెమ్మదిగా దాన్ని పట్టుకోడానికి చెయ్యి పెట్టాడు.

బువుక్కున ఓ నీటి బొట్టుపడింది. అది నీటిబొట్టుకాదు కన్నీటిబొట్టు. సుబ్బారావుకి అదోలా అనిపించి వాళ్ళమ్మ దగ్గరకొచ్చి —

“అమ్మా - చిన నాయనమ్మ ఏడుతందే” అన్నాడు.

అటుచూడలేక అందరికీ ఏడుపొచ్చింది. యెంకన్నతోనూ అందరికీ గతం గుర్తుకొచ్చింది.



ఇందాకటినుంచి యెంకన్న తమ్ముడు భార్య అంటున్నానే. ఆయమ్మ పెనిమిటి చచ్చిపోనాడు అంటున్నానే అదంతా అబద్ధం. ఆయమ్మ పెనిమిటి చచ్చిపోలేదు. పోలీసులు చంపేశారు. శ్రీకాకుళ పోరాటంలో చనిపోయిన కా॥ గంగన్నే ఆయమ్మ పెనిమిటి.

అందుకే ఏ చిన్న విషయం జరిగినా ఆయన గేవకమొత్తాడు. ఆయన గేవక మొచ్చినప్పుడల్లా అవిడ ఏడుతాది. అవిడ ఏడ్చినపుడల్లా పిల్లలూ ఏడుతారు. గూడంతా ఏడుతాది.

గేవకాల్లోంచి తేరుకొని యెంకన్న భార్య —

“ఊ.....అన్నగార్ని రానివ్వద్దా!” అన్నాది.

కోడలంటే చిన్నపిల్ల గవానికి (పోరాటంకి) పుట్టేలేదు. అందుచేత కొండల్లో రాజకీయాలు కొత్త. కాని తన పెళ్ళానికి ఆ రాజకీయాలు కొత్తగాదు. కాని కొత్తగా మాట్లాడితే తను పాతకత చెప్పక తప్పలేదు.

జరిగిన అలజడి నుండి ఎవరికీ నిద్ద్రాలేదు. అందరూ అలాగేకూకొని యింతన్నరు. అందరినీ ఉద్దేశించి పెళ్ళాం వైపు చూసి —

“ఓలే... ఆ అన్నగార్లు, అంతే, అప్పుడు రామిరెడ్డిలే (రామేవలే) నేక పోతే మన మిలగుంతామా? ఈ కసింతో కుసింతో గెంజి తాగుదామా? ఈ పాటిదో ఆపాటిదో గుడ్డ కట్టగలమా చెప్పమి? —

కర్ర గొడితే కేచు (కేసు) రెమ్మరిత్తే కేచు! పుల్ల ఏరితే కేచు! పిండితెంపితే కేచు! కియ్యమంతే కొడెత్తు తెలిపోయాయి! మాటాడితే మేరెత్తుతెలిపోయాయి! గొడ్డ లొట్టుకొని అడివిలోల్లె, అనికి కనిపించితే, ఆ గొడ్డలితోనే దెబ్బలు! కడవరికి (చివరికి) ఆ గొడ్డలి నాక్కొని కేచెట్టి కోరుల్ల తిప్పాయి. అదు దొక్కల తోసిమని తీర్పు యిచ్చోడు.

అలాపింటిదీ ఇప్పుడే పారెస్టోడు అడివిలో కొచ్చి నాక్కొని తిరిగెలిపోగల్గు కొండలనిండ పంటలేచినాము. ఇదెపులువల్ల జరిగింది చెప్పి....?

అలోకవక్క అలగైతే ఇంకొకవక్క పొండ్లోలు, సామకర్లు, ఇచ్చిన అప్పులు తీర్చకపోతే, ఉన్ని మడి చెక్క రాసుకుంటోలు. ఇంటియన్న గింజలు వొంపిరెలిపోయాయి. అల్లిబ్బమొచ్చిన రేటుకి మన దినుసుకొని దొడ్డిరెలిపోయాయి.



అలాపింటిది సంతలోన రేటులు మనం చెప్పినాం పనుపింత, అల్లమింత, ఓ .... కందులింత, మరి....చింతపండు కింతివ్వాలి ఇలగ చెప్పినా, సంతలెలితేనే బితుకు బితుకు మన్నే మనం ఇదంతా ఎపులువల్ల చేసినామే!

ఇవన్నీ చెప్పినోలు చెల్లిపోనారు....మన బతుకులు బాగునేపు ఎపుడునాగి అయ్యిపోనం అసీసరికి అన్నగొచ్చినారు ఆలురాడం మనకి కట్టమా చెప్పే.... ? అన్నాడు యెంకన్న.

అందరూ అలాగే అన్నారు. యెంకన్న పెళ్ళాంకూడా విన్నాది మళ్ళీ ఇలా అడిగింది.

“అవునూ .... కాయమే.... అవన్నీ చేచింది ఆలే! మనకొండ దించేత్త మంతే మన మెలగా బతకాలి చెప్ప....!

నానానికి తిండెట్టనన్నానా....నే పోతే నానంత పీనుదాన్నా అలకి తిండెట్టడం నాకిట్టమే .... అల మాటలూ ఇట్టమే .... అల పాటలు ఇట్టమే .... గాని అలకి తిండెడితే, పోలీసులు కొడితే, మరెందును అలకెట్టాల” అని అడిగింది అమాయకంగా కాదు చాలా ఆలోచించి.

ఏటిచెప్పుతాడా అన్నట్టు చిన్న గుంటడు సుద్బారాపు సుంచి చిన్నాయనమ్మ దాదా అందరూ చూసారు.

“అవునే!.... ఇదిగోయే ఈమంటుందే.... పొగరాకుండా ఈ మంట పత్తా దేటీ? .... ఊది ఊతై పొగంతా పోయి ఎర్రగ ఎలుగుతుందే....

ఉన్నోలు-నేనోలు తేడా నేకుండా అందరము సమంగ అయిపోవాలంటే కవుకులు నేకుండా అయిపోద్దేటీ ?.... ఈ మాత్రం కవుకులు పడకుండా ఏసుకమూ రాదే.

మనకైతే పాకలే దూరతస్ర పాత గుడ్డలే కమ్మతస్ర, అలు కనబడితే మరిన్ని మాటలు నేకుండ కాలేసి సంపిత్రరే” అన్నాడు యెంకన్న.

“అమ్మో అన్నగాళ్ళనై తేనంపిత్రరా” అన్నట్టు గుటక మింగింది కోడలు. యెంకన్న పెళ్ళం కసింత బాధపడ్డాది. సుద్బారాపు అపులింత లేస్తుండగా—

ఇందాకటి మినుకు మినుకు లైటు వక్కసారి జిగేమని ఎలిగింది. యెంకన్న కోడలు తన చెయ్యి తానే ముద్దాడుకొంది.



అవిడిది నీలకంఠాపురం దగ్గర రోడ్డోర వూరు. ఆ వూర్లో ఒకరిద్దరు ఉద్యోగస్తుల పెళ్ళాలున్నారు. వాళ్ళ ఇంటి కరెంటు వచ్చినదికి చెయ్యికి ముద్దెట్టుకోవడం చూసినకాసి అవిడ అలగే చేస్తుంటాది.

ఇప్పుడిదాకా మినుకు మినుకు మన్న లైటు వక్కసారి ఎలిగీసరికి సుబ్బారావుకి ఆశ్చర్యమేసింది—

“తాత....ఆ నైటు....ఎందుకలగ జిగీలుమని చెలిగింది” అడిగాడు.

యెంకన్న సమాధానం చెప్పకముందే యెంకన్న పెళ్ళం తెలిసినట్టుగ టప్పుక్కున అన్నాది— “వతీసుకాటి వైర్లు కలిపిసి వత్తేగేసి వుంతురు. అందుకే చెలిగింది.” అన్నాది....

యెంకన్న నవ్వి—

“—అదికాదే పేట్రీలు....మిల్లులు మిసల్లోలు ఇప్పుడుదాకా కరెంటు ఆపు కొని పనులు చేసుకున్నా. అటు ఆపిసిన తర్వాత....ఇదిగో ఈలు తొంగుండిసరికి ఇక్కడి తెలిపొచ్చింది”— అన్నాడు. సుబ్బారావుకి మరొక సందేహమొచ్చింది— “మన గూడకి ఎప్పుడొత్తాదో ?....ఈ కరెంటు” అన్నాడు.

అపెసిని యెంకన్న గుండికాయ పిసికి నట్టగయింది—

“వత్తాదిరా మళ్ళీ రత్తం పారితే వత్తాదిరా ! రాక మాన్తాదా ! మన గూడకే కాదు మన పోడు మీద గుడిసికి కూడా వత్తాదిరా !

అప్పుడు వందల మంది తూటా తుపాకులకి బల్లెపోతే అదొచ్చిందిరా ! అదేకాదు ఈ రోడ్లూ, కరెంటు, అంగలబడి, కారవరేషన్లు అన్నీ వచ్చినాయి.

తిరగబడినట్టుగ కనబడినోడికి చొక్కల తోసినారు. పల్లకున్నోనికి మళ్ళీ తిరగబడకుండా ఇవి ఇచ్చినారా....గుడ్డకాడ సెక్కిసి ఉయ్యాలాపినారా....

అవి బెలుగుతన్నయంతే.... అందల రత్తముందిరా.... అందల పేజి ముందరా అందకొండల బట్టిసిన మన జాతీలు ఏడుపుందిరా....

ఒరే సుబ్బా ! మీ యమ్మని కుడిచేత్తోటి నంపిసి, ఎడమచేత్తోటి పాలిచ్చి తాగ మంటే తాగుతావరా సువ్వా....? అలగే చేసినారా. నంపిసి సామెతలు ఇచ్చినారా— పినికిరా మనకవి ? ఆ రోడ్లలమీద మన బళ్ళు తిరగాలా? మన బక్కలు తిరగాలా ?



అదిగో ఇప్పుకొచ్చినట్టగ ఆ జవాన్లు జయ్యమని రాదానికి, జయ్యమని పోదానికే ఏసినారా....చెలగని తంబా వేసినారు....ఏలరా అవీ పగతాలు కొడుకు పారియ్య చెయ్యి చుట్టివానికే....ముసిలోలు చీకట్లోన ముంజారు దూరాల్తే బుర్రలు పగిలి పోదానికిరా....

వడ్డరా మీ చింతాతని చంపీసిన ఆ కరెంటు ! మనకొద్దరా నాకు తెయిలు పాలజేసి మీకు దిక్కునేనోల్ని జేసిన ఆ కరెంటు మనకొద్దరా" మన బారిడి మేష్ట్రుని చంపేసి, మనచేతి లెట్టిన ఆ కరెంటు మనకొద్దరా" అన్నాడు. ఎంతో బాధగా.... కోడలికి ఏదో గుర్తుకొచ్చింది—

"మ్యామా.... నీలకంఠాపురం సోములికి అప్పడే చంపీసినారు కదమామా" అన్నాడి. వాళ్ళమ్మ ఎప్పుడూ సోములు గురించే చెప్పింది. గణగబొచ్చి తినేసి ఎలి పోయడని, ఎప్పుడూ పోలీసులు నెలికోలని చెప్పింది. అందుకే అలగ అడిగింది.

"అవునూ.... అగవాటా కదవర్లోన చంపీసినారు.... అడు మన కొంతమీదో లికి గురువు లాబోడు. అడంతే ఇప్పుకొచ్చిన నాటోలు పదొంతులైన ఉచ్చలు బోసు కునోలు" అన్నాడు గతం గుర్తుచేసుకుంటూ—

నోరొదిలేసి వింటున్న సుబ్బారావు ఒక్కసారి—

"అంతే మన జాతొలందరినీ ఒక దగ్గర చూకుండబెట్టి బడి చెప్పొదా?" అన్నాడు యెంకన్న నవ్వి—

"బడి చెప్పినోలందరూ గురువులు కాదురా....అలందరూ 'కూడునేడు గురువా అంతే పులుసేసుకొని బుక్కిమన్నోలే'. అన్నం ఎలా తేవారో చెప్పరా. నెలకో పాలొచ్చి అచ్చర మెలాగదీడ్దారో చెప్పుకారా....

గుర్తులంతే గుర్తులు....అవులు గుర్తులురా— వెంపల్లి నత్తిం గుర్తు (వెంపలాపు) ! కారోల్ప కైల్పం గుర్తు ! మేరింగి చిన్నమనాష్టు గుర్తు....ఇంకా ....కుల్సొలన నాయడోల్సో అయిదుగుర్ని చంపేసి తిరిగొత్తండగా దొర్కి పోయిన మేదొరపు రవనమూరితి గుర్తు. అంతేగాని బడి చెప్పీసిన ప్రతివక్కడు గురువై పోడు". అసీసి మంచంకోడి పక్కన చుట్టపీకకోసం తడిమాడు—

అదక్కడ నేడు. పోవ్వాకు కేజి డబ్బీ రూపాయలు అయితే కేవొచ్చినప్పు డెల్లా ఒక బుక్క పీలుతానంతే ఎక్కడ తేగబ్బు పక్కమంచమీదున్న కొడుకు చుట్ట పీల్చాడు.





## చౌరీ కా జౌరా ఇన్సూత్ చుగ్రాయ్

సెహ్దాది\*లో చెక్కడివాన్ మీద మళ్ళీ ఒక కుభ్రమైన బట్ట పరిచి ఉంది. వరండా మీద పగిలిపోయిన పెంకుల్లో నుంచి సూర్యకాంతి లోపల పరచుకుంటోంది. ఇరుగు పొరుగు అమ్మలక్కలందరూ మౌనంగా కూచున్నారు. దేనికోసమో ఎదురు చూస్తున్నట్టున్నారు. ఏదో తీవ్రమైన సంఘటన జరగబోతున్నట్టుంది. తల్లులు పిల్లలను ఒడిలో పడుకోబెట్టుకుని పాలిస్తున్నారు. పాలు అందనప్పుడల్లా ఎవరో ఒక శిశువు ఏడుపు మొదలుపెడుతోంది.

“చొప్పొ....చొప్పొ.... నా బంగారుకొండా”

అంటూ తల్లి విడ్డను తన మోకాళ్ళమీద పెట్టుకుని ఊపుతోంది. సన్నగా, ప్రాణం లేనట్టుందా తల్లి. విడ్డను ఊపుతుంటే, వియ్యంలోంచి ఊక చెరుగు తున్నట్టుగా ఉంది. పిల్లలు రాగాలు తీస్తున్నారు.

ఇవాళ కుబ్రావాళ్ళమ్మ ముఖంలోకి చాలమంది ఆశగా చూస్తున్నారు. పెళ్ళి కూతురి ఎర్రనేత గుడ్డలో రెండు సన్నటి వెడల్పు ముక్కలు కలిపి కుట్టడం అయి పోయింది. కాని ఇంకా తెల్ల అంచును కత్తిరించడానికి మాత్రం ఎవరూ పూనుకోలేదు. బట్టలు కత్తిరించడంలో కుబ్రావాళ్ళమ్మ చాల నేర్పరి. ఆ ముడతలు పడిన చేతులు ఎన్ని మడునర్కాల్ని తయారు చేశాయో, ఎన్ని పొత్తిళ్ళ బొంతలు కుట్టాయో, ఎన్ని శవ వస్త్రాల్ని తయారుచేశాయో లెక్కలేదు. ఆ చుట్టుపట్ల ఎవరి దగ్గర గుడ్డ తక్కువబడినా, బట్టలు కుట్టే ప్రయత్నాలు విఫలమైనా వెంటనే కుబ్రావాళ్ళమ్మ దగ్గరికి వచ్చేస్తారు. అమె ఆ గుడ్డ మూలలూ, ముడతలూ సరిచేస్తుంది. త్రిభుజా కారంలో మలుస్తుంది. చతురస్రంగా మలుస్తుంది. ఎటువైపు నుంచి కత్తిరించాలో అలోచిస్తుంది. కళ్ళతోనే కొలుస్తుంది. నిర్ణయిస్తుంది. అప్పుడామె ముఖంమీద ఒక చిరునవ్వు వెలుగుతుంది.

\* వరండాను అనుకొని ఉండే మహిళల గది.



“లంగా కుట్టడమూ, చేతులు కుట్టడమూ సమస్యకాదు. మెడల దగ్గర ముక్కనా బట్టి లోంచి కుడతాను” అని ఆమె అన్నదంతే సమస్య. పరిష్కారమైపోయి కట్టే. ఆమె ఆ గుడ్డ కత్తిరించి, కత్తిరించిన ముక్కలన్నీ కట్టగట్టి వెనక్కి ఇచ్చేస్తుంది.

కాని ఇవాళ తెల్లంచుకోసం తెచ్చిన గుడ్డ చాల చిన్నది. ఇవాళ ఆమె నైపుణ్యం కూడ పనికిరాదని అందరూ అనుకున్నారు. అందుకే అందరూ ఊపిరి తిగబట్టుకుని ఆమెవైపు చూస్తున్నారు. అయితే ఆమె ముఖంలో మాత్రం నిండా విశ్వాసం ఉంది. అందోళన ఛాయలే లేవు. పాపుగజం ఉన్న ఆ అంచుగుడ్డను ఆమె కళ్ళతోనే మౌనంగా కొలుస్తోంది. పాలిపోయి లేత నీలంరంగులో ఉన్న ఆమె ముఖం మీద ఎర్రగుడ్డ ప్రతిఫలిస్తుంటే ఆస్తమిస్తున్న సూర్యకాంతిలా ఉంది. కారుమేఘాల మధ్య నుంచి వెలుగు ఉబికినట్టు, కీకారణ్యం హఠాత్తుగా మండిపోవడం మొదలయినట్టు ఆమె ముఖమీద విచారం నిండిన లోతైన ముడతల్లో శాంతి వ్యాపించింది. చిరునవ్వు నవ్వుతూ ఆమె కత్తెర చేతుల్లోకి తీసుకుంది.

చుట్టూ కూచున్న శ్రీలందరూ నిట్టూర్పు విడిచారు. పసిపాపల్ని నేలమీద వదిలేశారు. పెళ్ళికాని యువతులు బాజాల్లాంటి చూపులతో శ్రద్ధగా కుదుతున్నారు. నవవచుపులు వేళ్ళకు అంగుస్తం తొడుక్కుని పనిచేస్తున్నారు. కుట్రావాళ్ళమ్మ కత్తెర పనిసాగుతోంది.

సెహదారిలో ఆ మూలన ఓ చిన్న నులకమంచం పట్టేమీద హమీదా కూచుని ఉంది. ఆమె కాళ్ళు కిందికి వేలాడుతున్నాయి. దోసిల్లో గడ్డం ఆనించుకుని ఏవో ఆలోచనల్లో మునిగిపోయి ఉంది.

ప్రతిరోజూ మధ్యాహ్నం, భోజనాలయి పోయింతర్వాత అమ్మ ఇట్లాగే ఇదే సెహదారిలో, అదే చెక్క దివాన్మీద, సరిగ్గా ఇట్లాగే కూచుంటుంది. ఆమె తన బట్టి తెరిచి, చుట్టూ రంగు రంగుల గుడ్డముక్కలు పరుచుకుంటుంది. హమీదా అక్క కుట్రా నీళ్ళతోట్టి పక్కన కూచుని గిన్నెలు, పళ్ళాలు కడుగుతోంది. మెరుస్తోన్న ఎర్రగుడ్డను కళ్ళ చివర్లలోంచి చూస్తోంది. పాలిపోయిన ఆమె గోడుమ



రంగు ముఖమీద హఠాత్తుగా ఎర్రవెలుగు మెరుస్తోంది. అమ్మ జరీఅంచు గుడ్డను విప్పి జాగ్రత్తగా తన మోకాళ్ళమీద పరుచుకుంది. ఆమె ముడతలు తేరిన ముఖం ఏదో ఒక ఆకాంక్షతో, ఒక కోరికతో వెలిగిపోయింది. ముఖం మీదికి టార్పలైట్ వేసినట్టుగా ఆమె ముఖమీద ముడతలు లోలోతుల్నించి వెలిగిపోయాయి. ప్రతి కుట్టుమీద లాంతరు వెలుగు అడినట్టు జరీ కుట్టువని తళతళలాడింది. ఇది ఇట్లా కుట్టు దానికి ఎన్నిరోజులు పట్టించో, భగవంతుడికి తెలుసు. చివరికది శవపేటికల్లాంటి పెట్టెల్లో అట్టుడుగున భద్రంగా ఉండిపోయింది. కాలం గడిచినా కొద్దీ వెండిదారం మాసిపోయింది. తళతళలాడే బంగారు తీగలు మెరుపు పోగొట్టుకున్నాయి.

ఎందుకంటే కుట్రా వివాహ ఉత్సవం జరగనేలేదు. ప్రతి మధుపర్కమూ వెలిసిపోగానే, రంగు మారిపోగానే దాని ప్రాధాన్యత పోగొట్టుకునేది. దాన్ని పక్కన పెట్టేసేవారు. మామూలుగా ఇచ్చే అరణంలో కలిపేసేవారు. వివాహపు నాలుగో రోజున ప్రత్యేకంగా అలంకరించే మధుపర్కం, చౌతీ కా జౌరా, మళ్ళీ కొత్తగా తయారయ్యేది. ప్రతి కొత్త దుస్తుల తయారీతో కొత్త ఆశలు మోసులెత్తేవి. ఆ చిర పరిచితమైన దివాన్మీద కుత్రమైన తెల్లగుడ్డ పరిచేవాళ్ళు. ఇరుగు పొరుగు అమ్మలక్కలందరూ గాజులు గలగల లాడిస్తూ, పిల్లలను చంకనేసుకుని, చేతుల్లో తమల సాకులు పట్టుకుని వచ్చేసేవారు.

→ అపుళ్ళ తీసుకుంటూ లేచిపోయింది. యెంకన్న భార్య లేస్తూ- “ఏవో.... సడినన్ని కపుకులు పడినా ఈసారై నా గెలిస్తే దాగు” అన్నాది.

“అదెపులు చెప్పగల్రు! కిందపేడు కొండమీద కందులు జల్లినామంటే - పండనేదు, మరియ్యేదు మానీసామేటి?, ఈ య్యేదు పండపోస్తే, మళ్ళీ ఏదు మానిత్తమేటి!.... పండిస్తావా ఏత్తాం! ఒక్కసారి ఓడిపోనమని మానెత్తమేటి? గెలిచిందాకా చెబ్బలాడతాం!” అనీసి గట్టిగ ఓ పీల్చు పీల్చాడు చుట్ట ఎర్రగెలిగింది.

ఎవోలవో రెగిసెల్లి తొంగుండిపోనారు.

‘అన్నగాళ్ళు ఏ కొండమీదున్నారో .... ఏనాళ్లు మీదున్నారో .... తిండి తిన్నారో.... లేదో.... ఈసారి అన్నగాలొత్తే ఎక్కువ తుమ్మికపళ్ళు తెంపిసి ఇత్తాను’ యెంకన్న కోడలు ఆలోచిస్తూ తొంగుండిపోయింది. ○



“కట్టడానికి సరిపోతుంది గాని, అతుకేయడానికి సరిపోదు” అని సామెత ఉందిగదా.

“వినండి.... వినండి.... అయితే, అతుకువేయడానికి ఎర్రనేతగుడ్డ వాడతా నంటావా?”

ఆ మాటతో అందరి ముఖాల్లోనూ విచారం అలుముకుంది. కుట్రా వాళ్ళమ్మ రసవాదిలాగా పూర్తి నిశ్శబ్దంగా కళ్ళతోనే ఆ గుడ్డ పొడుగు వెడల్పులు కొలిచింది. అప్పుడు ఎవరో ఒకరు బ్రా గురించి గుసగుసలాడారు. పెద్దగా నవ్వారు. మరొక రెవరో పెళ్ళిపాటలు పాడడం మొదలుపెట్టారు. ఒకరు అన్నిటికీ తెగించినట్టుగా పిల్ల అత్తవారింటి గురించి కొంతవ్యాఖ్యలేవో చేశారు. ఇక అందరూ ఒకరినొకరు గేలి చేసుకుంటూ రెండ్రుల మాటలు అనుకున్నారు. అటువంటి సందర్భాల్లో పెళ్ళికొని అమ్మాయిల్ని దైటికి పంపించేసేవాళ్ళు. తలనిండా ముసుగు వేసుకొమ్మని చెప్పే వాళ్ళు. లోపలినుంచి తుళ్ళింతలు వినబడ్డప్పుడల్లా ఈ అమ్మాయిలు నిట్టూర్పులు విడిచేవాళ్ళు. తమరూ పెళ్ళయి, ఆ ఉత్సవంలో పాలుపంచుకునే రోజు ఎప్పు డొస్తుందో అని ప్రార్థించేవాళ్ళు. ఈ గందరగోళానికి మారంగా కుట్రా సామాన్ల కొట్టులో దాగి ఉండేది. ఆ గదినిండా దోమలు నిండి ఉండేవి. ఈ మధ్యలోనే కత్తి రింపుల కార్యక్రమం ముఖ్యమైన మలుపుకు చేరేది. ఒక్క ముక్క పొరపాటుగా కత్తిరించినా శ్రీలందరూ అందోళన పడేవాళ్ళు. ఏమీ జరగనున్నదో అని భయపడుతూ కుట్రా తలుపు సందులోంచి తొంగిచూసేది.

నిజంగా అదే విషాదం. దుస్తుల్లో ఒక్కదాన్ని కూడ ప్రశాంతంగా, అందోళన లేకుండా కుట్టడం జరగలేదు. బట్టల్లో ఎక్కడ పొరపాటు జరిగినా తీవ్రమైన పరిణామాలుంటాయని నమ్మేవాళ్ళు. మధ్యవర్తి ప్రయత్నాల్ని ఎవరో ఒకరు చెడ గొడతారనిపించేది. కాబోయే వరుడికి అప్పటికే పెళ్ళయిపోయిందని అందరికీ తెలిసి పోయేది. లేదా అతని తల్లి మంచి బంగారు గాజుల జత అడిగేది. దుస్తుల్లో ఏ మాత్రం వంకర ఉన్నా మెహర్ సరిపోలేదని వాదన జరిగేది. లేదా కట్టుంగా మంచి వెండి కోళ్ళున్న మంచం కావాలని అడిగేవాళ్ళు. చాతీ కా జొరా శకునం చాల సున్నిత మైనది. చాల ముఖ్యమైనది. వాళ్ళ తల్లికి ఎంత నేర్పు ఉన్నా, ఎంత పనితనం ఉన్నా ప్రతిసారీ ఎక్కడో పొరపాటు జరుగుతూనే ఉండేది. ప్రతిసారీ తప్పనిసరిగా



చిన్నసమస్య, స్వల్పాతిస్వల్పమైన, ప్రాముఖ్యంతేని సమస్య పర్యవసాంత పెరిగి పోయేది. కుట్రాకోసం కిట్నం సేకరించడం ఎప్పుడో కుట్రాకు ఖరాన్ లో మొదటి పాదాలు చెప్పినప్పుడు మొదలయింది. ప్రతి చిన్నగుడ్డ ముక్కను నేర్పుగా ఉపయోగింపవాళ్ళు. దానితో ఏదో ఒకటి చేసేవాళ్ళు. ఆ గుడ్డ ముక్కతో కుట్టు సంచీనో, అద్దానికి తొడుగునో తయారుచేసేవారు. దానికి వెండి. బంగారు జరీ అలంకారాలు చేసేవాళ్ళు.

“ఈ అమ్మాయిలు ద్రాక్షతోటల్లాగ గబగబా పెరిగిపోతున్నారమ్మా ! పెరగజేదా ?”

కుట్రాకు పెళ్ళికావాలంటే, మధుసర్కం గురించి ఆలోచించడం, తయారు చేయడం చాలా ముఖ్యం అని అమ్మ అనుకునేది. నాన్న చనిపోయాక ఈ సమస్య మరి జటిలమై పోయింది.

హమీదా వాళ్ళ నాన్నను గుర్తుతెచ్చుకుంది.

ఆయన సన్నగా ఉండేవాడు. శరీరంలో ప్రతి ఎముకా బయటికి కనబడుతుండేది. పీరీలాగ పొడుగ్గా ఉండేవాడు.... ఒకసారి ఒంగాడంటే మళ్ళీ నిటారుగా నిలబడడం కష్టమయ్యేది. ప్రతిరోజు పొద్దున్నే కొత్త వేసపుల్ల వోట్లోవేసుకుని, హమీదాను ఒడిలో కూచోబెట్టుకుని కూచునేవాడు. పళ్ళు రోముకుంటూ ఎక్కడో ఆలోచనల్లో మునిగిపోయేవాడు. ఏమీ ఆలోచించేవాడో భగవంతుడికే తెలియాలి ! వేసపుల్ల పీచు గొంతులో తట్టుకుని దగ్గడం మొదలెట్టేవాడు. హమీదాకు కోపంవచ్చి ఒడిలోంచి బైటికి దూకేసేది. దగ్గేటప్పుడు ఆయన వణికిపోతుంటే హమీదాకు నచ్చేది కాదు. హమీదా కోపాన్ని చూసి ఆయన నవ్వేవాడు. దానితో ఆయన దగ్గు గుండెల్లో సుళ్ళు తిరుగుతున్నట్టు, ముడిబిందుతున్నట్టుండేది. గుండెలోపల తలలు తెగిన పాపురాలు రెప రెపలాడుతున్నట్టుండేది. అమ్మ పరుగెత్తుకొచ్చి వీపుమీద గబగబారాసి రుద్ది మళ్ళీ శ్వాస సరిగ్గా ఆడేలా చేసేది.

“అయ్యో భగవంతుడా - ఎందుకట్లా నవ్వాలి ?” అనేది.

ఆయన నిస్సహాయంగా నవ్వేవాడు. గొంతు అర్చుకుపోయేది. కళ్ళు ఎర్ర నయ్యేవి. చిట్టచివరకు దగ్గు అగిపోయాక, మళ్ళీ శ్వాస సరిగ్గా ఆడుతుండగా దీనంగా చిరునవ్వు నవ్వేవాడు.



“ఈ దగ్గులేమన్నా మందు తెచ్చుకోరాదా, ఎన్నిసార్లు చెప్పాను నీకు?”

“అన్నట్రిలో డాక్టర్ నూడిమందు వేయించుకోమన్నాడు. ప్రతిరోజూ గ్లాసుడు పాలుతాగమన్నాడు. అరదెన్ను వెన్న తినమన్నాడు”.

“ఆ డాక్టర్లు మట్టిలో గలువ! నువ్విట్లా దగ్గుతుంటే నిన్ను వెన్న తినమంటారా? ఆ కొవ్వుతో నంజు పెరగదూ? అసలు నన్నడిగితే ఆయుర్వేద వైద్యుణ్ణి కలవడం మంచిది”.

అప్పుడాయన మళ్ళీ తన హుక్కా పీల్చడం మొదలెట్టెవాడు. మళ్ళీ దీపి రాడేడి కాదు.

“ఆ హుక్కాను అవరల పారేస్తాను. ఆ దరిద్రపుగొట్టుడే నీకు దగ్గు తెప్పిస్తోంది. నీ కనలు నీ కూతురికి పెళ్ళిరు వచ్చిందన్న స్పృహ ఉందా అని?”

అప్పుడాయన దయ చూపమన్నట్టుగా కూతురు కుట్రావేపు చూసేవాడు. కుట్రా ఇంతా చిన్న పిల్లే. కాని ఎప్పుడు కెద్దమనిషయిపోయిందో ఎవరికి తెలుసు? ఖురాన్ లోని మొదటి మాటలు చదివిన రోడే ఆమె యవ్వనంలోకి ప్రవేశించినట్టుగా ఉంటుంది. ఆమె యవ్వనం ఎటువంటిది? ఆమె తన కళ్ళలో ఎప్పుడూ నక్షత్రాలు వెలిగించుకోలేదు. ముంగురుల్ని చెంపలమీద ఎగరనివ్వలేదు. ఆమె ఎన్నడూ తన ఉద్వేగాల్ని వెల్లువలు కానివ్వలేదు. ఎప్పుడూ ప్రేమికుల్ని కోరుకోలేదు. వర్షాకాలంలో ఆకాశంలో కారుమేఘాలు కమ్ముకున్నప్పుడు కూడ ఆమె ప్రేమికుడు రావాలని ఆశించలేదు. ఆమె ఎప్పుడూ ధ్యానంలో ఉన్నట్టుండేది. ఎప్పుడూ ఏదో వేదనకు గురయినట్టుండేది. అట్లా ఆమె మీదికి పాకి వచ్చిన పిరికి యవ్వనం, కిక్కిరిసిన యవ్వనం ఎంత తెలియకుండా వచ్చిందో అంత తెలియకుండానే వెళ్ళిపోయింది.

నాన్న ఒకరోజు మెట్లమీద పడిపోయాడు. ఏ డాక్టర్ చికిత్సకూడ అయినను ఈ దెబ్బనుంచి కోలుకునేట్టు చేయలేకపోయింది. ఇప్పుడిక హమీదా తియ్యటికొట్టె కావాలని ఏడవడం మానేసింది. కుట్రాకిక ఏ పెళ్ళి సంబంధాలూ రాలేదు. ఆ తట్టు పరదా వెనుక ఇద్దరు అమ్మాయిలున్నారనీ, వారిలో ఒకరు యవ్వన ప్రాంగణం దాటుతున్నారనీ, మరొకరిలో యవ్వనం పడగ విప్పుతున్న కాచుపాములాగ ప్రమాద కరంగా మేల్కొంటున్నదనీ ఎవరికీ తెలియదు.



కాని అమ్మ దినవర్యేమీ మారలేదు. ప్రతిరోజు మధ్యాహ్నమూ ఆమె సెహ్ దారిలో కూచుంటూనే ఉంది. చుట్టూ రంగురంగుల గుడ్డ ముక్కలు పోసుకుని పెళ్ళి ఆట అడుకుంటూనే ఉంది. ఒకసారి ఆమె కొన్ని డబ్బులు పొదుపుచేసి ఏడున్నర రూపాయలు పెట్టి క్రేవ్ గుడ్డ కొంది. అప్పుడది కొనడం అత్యవసరం. కుట్రా మేనమామ నుంచి ఓ తెలిగ్రా వచ్చింది. మూడు రైల్వే ఆయన కొడుకు రాహుత్ వస్తున్నాడట. ఆయనకేజో పోలీసు పైనింగ్ ఉందట. కూతురి వివాహ ఊరేగింపు వాటిల్లోకి వచ్చేసిందన్నంతగా అమ్మ కంగారుపడింది. అప్పటికింతా వధువు తలమీద చల్ల కానికి బంగారు జలకారు సిద్ధం చేయలేదుగదా అనుకుంది. తప్పిబ్బయిపోయి ఆ కంగారులో నీం చేయారో తోచక తన నుంచి నేస్తం ఆయన పిన్నిని పిలిపించింది. ఆమె బుందోవాళ్యమ్మ. “నువు ఉన్నవగాన బురుద్దేరి రాకపోతే నా శవాన్నే చూస్తావు” అని కబురుపెట్టింది అమ్మ.

వాళ్ళిద్దరూ కుట్ర చేస్తున్నట్టుగా గుసగుసలాడుకున్నారు. అప్పుడప్పుడు కుట్రావేపు చూపులు సారించారు. కుట్రా ఎప్పటిలాగే వరంశాలో కూచుని వియ్యం కడుగుకొంది. వాళ్ళేమీ మార్గంకుంటున్నారో కుట్రాకు స్పష్టంగానే తెలుసు. అక్కడికక్కడే అమ్మ తన బంగారు చెవులు కమ్మలుతీసి చెల్లెలి కిచ్చేసి అమ్మి పెట్టమంది. ఎట్లాగైనా నరే సాయంత్రానికికల్లా తనకు మెరిసిపోయే బంగారు లేసు, జరీ దానాలు, మంచి బంగారు అంచులు, వాపుగజం ఎర్రనేత గుడ్డ తెచ్చిపెట్టమని చెప్పింది. ఇంటికీ చెటివై పున్న గదిని చుట్టం చేసిపెట్టారు. కుట్రా సున్నం కొనుక్కొచ్చి ఆ గదిలో తానే పెల్లవేసింది. గది ఆయితే తెల్లగా మెరిసిపోయింది గాని, ఆమె చేతులమీంచి చర్మం డిడి రావడం మొదలయింది. సాయంత్రం ఆమె మసాలా నూరుకోనే ఆ నుంట్ల దాగా తెలిసింది. ఆ రాత్రంతా ఆమె కంటి మీద రెప్ప వాల్చలేదు. అబూ ఇబూ బొద్లుతూ, కదులుతూ ఉండిపోయింది. ఒక వైపు చేతుల నుంట్ల, మరోవైపు మూడుదయం రైల్వే రాహుత్ వస్తున్నాడనే ఆలోచన.

“అల్లా....నా బ్రయమైన అల్లా - ఈ సారయినా అక్క అదృష్టం ఫలింజేలా చూడు. నీకు వందసార్లు దండం పెడతాను” అని ఆ రోజు పొద్దున ప్రార్థన చదివేటప్పుడు హమీదా అనుకుంది.

రాహుత్ వచ్చేటప్పటికే కుట్రా తన దోమలు నిండిన సామాన్ల కొట్టులోకి



వెళ్ళిపోయింది. రాహుల్ కడుపునిండా ఫలహారంచేసి, తన గదిలోకి వెళ్ళిపోయిన తర్వాతనే కుట్రా తనకొట్టులోంచి బైటికి వచ్చింది. మెత్తగా, వధువులాగ నడుస్తూ, ఆ ఫల హారపు బల్లను శుభ్రం చేయడం మొదలెట్టింది.

“అక్క - అవన్నీ నేను కడిగేస్తానులే” అంది హామీదా కొంటెగా.

“అక్కర్లేదులే” అంటూ కుట్రా సిగ్గుతో తలవంచుకుంది. హామీదా అక్కను ఇంకా ఉడికించింది. అమ్మేమో చిరునవ్వు నవ్వుతూ నేర్పుగా వెండి జీరి అంచు కుడుతూ ఉండిపోయింది. మొదట ఆమె చెవి కమ్మలజత అమ్మేసింది. ఆ తర్వాత చెవిపోగుల బత అమ్మేసింది. ఆ తర్వాత వంతు వెండి కడియాలది. ఆ తర్వాత నాలుగు గాజుల్ని కంసాలి దగ్గరికి పంపించేశారు. ఆమె భర్త చనిపోయినప్పుడు పుట్టింటివారు పెట్టిన గాజులవి. రాహుల్ పరాటాలతో, మాంసం ఉండలతో, పిలాఫ్ బియ్యంతో, మంచి మాంసంతో విందులు కుడుస్తుండగా వాళ్ళు రొట్టెనీళ్ళతో కాలం గడిపారు.

ఇంత ఖర్చు ఎందుకు పెట్టాలని హామీదా గొణుగుతుంటే ఒకరోజు అమ్మ “రోజులు బాగాలేవు తల్లీ” అని జవాబిచ్చింది. “మనమేమో ఆకలితో పస్తులుంటూ ఆయనకు మంచి తిండి పెడుతున్నాం. అక్క రోజూ పొద్దున్నే లేచి యంత్రంలా పని చేస్తోంది. ఆయనకోసం ఫలహారం తయారుచేస్తూ తాను మాత్రం పచ్చి మంచి నీళ్ళతో గడుపుతోంది. పరాటాలు, పొరలు పొరలుగా పిండివంటలు వెన్నరాసి వేయించిన తినుబండారాలు, పాలు, మీగడలు ఎన్నో ఆయన ఫలహారం. అక్క తన ఒంట్లోంచి కొవ్వుతీసి, పరాటా పొరలమధ్య రాసి ఇవ్వగలిగితే ఆ పనికూడ సంతోషంగా చేసేదే. అయితే ఏం, ఏదో ఒక రోజు ఆయన అక్కను పెళ్ళి చేసుకుంటాడు. అప్పటికే ఆయన సంపాదనంతా అక్కదే. ఎవరయినా తమకు పళ్ళందించే చెట్టుకే నీళ్ళు పోస్తారు గదా. చెట్టు వికసించే రోజున, కొమ్మలనిండా గుత్తులు గుత్తులుగా పళ్ళు వేలాడే రోజున, ఇవాళ మా అక్కను వేళాకోళం చేస్తున్న వాళ్ళం దరి తిక్క కుదురుతుంది” అనుకునేది హామీదా.

పెళ్ళి చేసుకోవడం, సంతోషంగా జీవించడం అనే ఆలోచనే కుట్రాముఖంలో వధువు ముఖంలోలాగ మెరుపునూ, వెలుగునూ తీసుకొచ్చేది. ఆమె చెవుల్లో షహ



నాయీ మంగళధ్వని వినబడేది. ఆమె రాహుత్ గదిని ఎంతో శ్రద్ధగా శుభ్రం చేసేది. ఆయన బట్టల్ని ప్రేమమయ హస్తాలలో మడతలు పెట్టేది. ఆ బట్టలు తనకేదో చెపుతున్నట్టు భావించేది. మురికి పట్టిన ఘోషాశ్శూ, కంపుకొట్టే లోపలి ఉడుపులనూ, చీమిడితో నిండిన జేబు రుమాళ్ళనూ ఉతికేసేది. ఆయన దిండు గలేబుల మీద “సుఖస్వప్నాలు” అని ఎంబ్రాయిడరీ చేసేది. ఆ దిండు గలేబులు కొబ్బరి నూనె వాసన వేస్తుండేది. కాని ఇంత ప్రత్యేకత చూపించే ఏ చర్యాకూడ ఆయన వైఖరిలో మాత్రం మార్పు తేలేకపోయాయి. పొద్దున్నే చాల తీరిగ్గా ఫలహారంచేసి పని మీద వెళ్ళి పోయేవాడు. సాయంత్రం వచ్చి టింజేసి పడుకోవడానికి తన గదికి వెళ్ళి పోయేవాడు అంతే.

పిన్ని అమ్మ చెవిలో ఏదో గుసగుసలాడింది. అమ్మ తన సంజాయిషీ ఇచ్చు కుంది.

“ఆ పిల్లాడికి చాల సిగ్గు”

“సరే. అయినా ఆయనకు అటువంటి ఉద్దేశ్యం ఉందని ఏదో ఒక సూచన ఉంటాలి గదా. ఎంత చిన్న సూచనైనా సరే, ఆమె వైపు చూసే చూపుల్లోనైనా తెలియాలి గదా....”

“అయ్యయ్యో- నా కూతురు అటువంటిది కాదమ్మా.... ఆయన ఇంతవరకూ అమ్మాయి వేపు చూడనే లేదు” అమ్మ కొంచెం గర్వంగానే చెప్పింది.

“పిల్ల వెళ్ళి ఆయనను కలుసుకోవాలని నేనూ ఆనడం లేదు. అది కాదు నా ఉద్దేశ్యం. అబ్బి-అక్కా- నువ్వు గమ్మత్తుగా మాట్లాడతావులే. నేను చెప్పేదది కాదు. కాని ఈ చిన్నమ్మాయి ఉంది చూడూ. అది ఏమీ ఉపయోగపడదంటావా? ఏమే అల్లరి పిల్లా, మీ కాబోయే బావతో మాట్లాడవా ఏం? పరాచికాలాడు, బనాయిండు, స్నేహం కట్టడానికి ప్రయత్నించు”.

“నేనెట్లా చెయ్యను పిన్ని?”

“మొదలాయనతో మాటలు కలుపు. బాకాభానీ వేసుకో”.

“అబ్బి నాకు సిగ్గేస్తుంది. నేను మాట్లాడలేను”.

“పిచ్చిపిల్లా ఆయనేమన్నా తినేస్తాడా ఏం?” అంది అమ్మ కోపంగా.

“సరే....కాని” హమీదా ఇంకేమీ మాట్లాడలేకపోయింది. అప్పటికే వాళ్ళు



అలోచనలు చేశారు. చాలపేపు చర్చించి, రాహుల్ మీద ఒక పరిహాసమాదాలని నిర్ణయించారు. అది విని అక్క కూడ చిరునవ్వు నవ్వింది. “నవ్వావంటే మొత్తం చెడిపోతుంది” అని గొణిగింది.

“నవ్వును” అని హామీదా నమ్మకంగా చెప్పింది.

\*

\*

ఆ సాయంత్రం ఆయన పని నుంచి తిరిగి రాగానే, నేనాయనకు భోజనం వశ్యం తీసుకువెళ్ళాను. ఆయన చేతులు కడుక్కుంటుండగా జాగ్రత్తగా వశ్యం బిల్లమీద పెట్టాను. ఆయన చేతులు కడుక్కుంటున్నంతసేపూ నన్ను పైనుంచి కింద దాదా తేరిపారజూస్తున్నాడు. ఆయనట్లా చూస్తుంటే నాకెంత సిగ్గేసిందంటే, గుండె దడదడలాడుతుండగా, గది లోంచి బైటికి పరుగెత్తుకొచ్చేశాను. అమ్మో-ఆయన కళ్ళు దయ్యం కళ్ళలా ఉన్నాయి!

“ఏమైందే, వెళ్ళు. వెళ్ళి ఆయన ఆ కబాబ్ తింటున్నాడో లేదో చూడు. ఎవరూ సంతోషించకపోతే, చెప్పకొని నవ్వుకోకపోతే పరాచికమాడి ఏం ప్రయోజనం?”

అక్క నావైపు చూసింది. తన కళ్ళు విచారంగా ఉన్నాయి. తిరస్కారపు అవమానం కళ్ళ నిండా నిండి ఉంది. వేడుకుంటున్నట్టుగా ఉన్నాయా కళ్ళు. ఆ కళ్ళలో వివాహ ఓరేగింపు వెళ్ళిపోతుంటే లేచిన ధూళికనబడింది నాకు. చాతీ కా జొరగా పనికి రాకుండా వెలిసిపోయిన ముదుపర్కాల ఎర్రదనం ఆ కళ్ళలో కనబడింది. తలవంచుకుని మళ్ళీ గదిలోకి వెళ్ళాను. రాహుల్ నిశ్శబ్దంగా ధోంచేస్తున్నాడు. ఆయన నా వైపు కూడ చూడలేదు. ఆయన ఆ కబాబ్ తినడం చూశాను. తాను తింటున్నదేమిటో చూడలేని ఆయన తెలివితక్కువతనం చూసి నేను నవ్వి ఉండవలసింది. కాని ఎవరో నా గొంతు పిసుకుతున్నట్టుగా అనిపించింది. నేను మాట్లాడలేకపోయాను. అమ్మ నిద్రింతపోయింది. అమె నన్ను వెనక్కి పిలిచింది. పళ్ళు బిగబట్టి నన్ను తిట్టింది. ఆయనతో జట్టు కలపసండుకు కోప్పడింది. గడ్డితో తయారుచేసిన కబాబులు తినడంలో ఆ తెలివితక్కువ నునిసి ఇంకేమీ పట్టించుకోవడం లేదని నేనెట్లా చెప్పను?

“రాహుల్ ఖాయ్- మోసం ఉండలు బాగున్నాయా?” అని అమ్మ అడగ



మన్న ప్రశ్న అడిగేశాను. జవాబు లేదు. అమ్మ నన్ను మళ్ళీ అడగమని ముందుకు తోసింది. “కబాబులు బాగున్నాయా చెప్పనేలేదు?” అన్నాను.

“నువు భోజనం తెచ్చావు. నేను తినేశాను. ఏమో రుచిగానే ఉందనుకుంటాను” అన్నాడాయన చిట్టచివరికి.

ఇంక అమ్మ అపుకోలేకపోయింది. “ఎంత అమాయకుడివయ్యా. ఆ కబాబులు గడ్డితో చేసినవని గుర్తించనే లేదా?”

“గడ్డితో చేశారా? నాకు గడ్డి, పొట్టు తినడం ఎంత అలవాటయిందంటే, నా కిప్పుడు లేదానే తెలియడంలేదు”.

అమ్మ ముఖంలో నెత్తురు చుక్కలేదు. అక్క నావైపు చూడలేకపోయింది. మర్నాడు తగినంత సంపాదించడం కోసం రెట్టింపు కుట్టువని చేసింది. ఆ రోజు సాయంత్రం మామూలుగా నేను భోజనం తీసుకుపోగానే ఆయన అడిగాడు.

“అమ్మా, ఇవాళేం తెచ్చావు నాకోసం? రంపపు పొట్టా?”

“మీకు మా వంట నచ్చదా?” అని నేను తీక్షణంగా అడిగాను.

“అదేం లేదు. కాని గడ్డితో చేసిన కబాబులు, పొట్టుతో చేసిన కూరగాయలు వడ్డించడం విచిత్రంగా ఉండదా?”

నాకు కోపం వచ్చింది. మేమేమో రొట్టెతిని, నీళ్ళుతాగి కాలం గడుపుతున్నాం. ఆయన ఏనుగు తినేంత తిండి తింటున్నాడు. మా అక్కకు జలుబుకూ, దగ్గుకూ కూడ మందులు కొనడంలేదు. గాని ఆయనకు ఖరీదయిన, రుచికరమైన వంటలు చేసి పెడుతున్నాం. నేను కోపంతో తిరిగి వచ్చాను.

అయితే మా పిన్ని చిట్కా వని చేసింది. రాహత్ ఇంటి దగ్గర చాలసేపు ఉండడం మొదలుపెట్టాడు. అక్క చాలసేపు వంటగదిలో ఉంటోంది. అమ్మకేమో చౌతీ కా జౌరా కుట్టడంలో తీరిక ఉండడంలేదు. దుర్బుద్ధి నిండిన రాహత్ కళ్ళు, అన్ని వేపుల నుంచి వస్తున్న బాజాల్లా నామీద దాడి చేసేవి. నేనాయనకు భోజనం తీసుకెళ్ళినప్పుడల్లా ఆయన నాతో ఏదో ఒకదాని మీద పరిహాసమాడేవాడు. వేళాకోళం చేసేవాడు. నాకు సిగ్గేసి అక్క దగ్గరికి వెళ్ళిపోయాడాన్ని. ‘అక్క ఆయనతో వ్యవహారం సీదీ. నువ్వే చూసుకో. నేనాయనతో నెగలలేను’ అందామనిపించేది. కాని



అమెపైపు చూస్తే దువ్వకోని వెంటుకలు కనబడేవి. జుట్టుమీద బూడిద చల్లినట్టు అక్కడక్కడ తెల్లబడిన వెంటుకలు కనబడేవి. నేను నా ఆలోచనలను పక్కకు తోసేసేదాన్ని. ఈ మాయదారి జలుబుతోనే అక్క జుట్టు తెల్లబడిపోతోందని అనుకునేదాన్ని. ఈలోగా రాహుల్ నన్ను పిలిచాడు. నేను పట్టించుకోలేదు. అక్క నా వైపు గాయపడ్డ పక్షిలాగ చూసింది. నేను వెళ్ళక తప్పలేదు.

“నా మీద కోపమొచ్చిందా ?” అంటూ ఆయన నుంచి నీళ్ళగ్లాసు ఒకచేత్తో తీసుకున్నాడు. మరో చేత్తో నా చెయ్యి పట్టుకున్నాడు. నేను చెయ్యి విడిపించుకుని పరుగెత్తుకొచ్చాను.

“ఏమన్నాడాయన ?” అక్కగొంతు మృదువుగా ఉంది. సిగ్గు, అభిమానాలు ఆ గొంతును అణచిపేస్తున్నట్టుగా ఉంది. నేనామె వైపు చూశాను.

“వంట ఎవరు చేశారని అడిగాడు. చాల రుచిగా ఉంది. తిండి అవలేక పోయాను అని అన్నాడు. ఈ వంట వండిన చేతిని కూడ నేను తినేసేవాణ్ణి-అహ, కాదు కాదు. ముద్దు పెట్టుకునే వాణ్ణి” అని గొణుగుతూ అక్క చేతులు గట్టిగా నా చేతుల్లో పట్టుకున్నాను. ఆ చేతులు గరుకుగా ఉన్నాయి. కొత్తమీర వాసన, పసుపు వాసన వేస్తున్నాయి. నాకింక కన్నీళ్ళుగలేదు. పొద్దుటి నుంచి సాయంత్రం దాకా పనిచేసే ఈ చేతులు, మసాలా సూరుకాయి, నీళ్ళ తోడుకొస్తాయి, ఉత్తి సాయలు కోస్తాయి, పక్కలు వేస్తాయి, బూట్లు తుడుస్తాయి. బానిసలాగ సూర్యోదయం నుంచి సూర్యాస్తమయం దాకా పనిచేస్తూనే ఉంటాయి. ఈ బానిసత్వం ఎప్పటికీ అంతమవుతుందో భగవంతుడికే తెలియాలి. ఎప్పటికైనా ఎవరైనా ఈ చేతుల్ని మృదువుగా తమ చేతుల్లోకి తీసుకుంటారా ? ముద్దు పెట్టుకుంటారా ? ఎప్పటికైనా ఈ చేతులకు గోరింటాకు అలంకారాలు వస్తాయా ? ఎప్పటికైనా ఈ చేతుల్లో వివాహ సుగంధం వికసిస్తుందా ? అనిపించింది. పెద్దగా ఏదవాలనిపించింది.

“ఏమన్నాడాయన ?” అని అడిగింది అక్క. అమె చేతులు మొరటుగా వుంటే ఉండవచ్చుగాని, అమె గొంతు మధురంగా ఉంది. ఆ గొంతునే రాహుల్ వినగలిగితే ఎంత బాగుండును. కాని రాహుల్ కు వినే చెవి లేదు. సువాసనను ఆహ్వానించే ముక్కులేదు. ఆయన కున్నదల్లా అడుగులేని గోతి లాంటి కడుపు మాత్రమే.



“మరి అంత ఎక్కువ కష్టపడి పని చెయ్యొద్దనీ, మందులు తీసుకొమ్మనీ అక్కకు చెప్పమన్నాయన ?”

“అబద్ధాల కోరు !”

“అబద్ధాల కోరు ఆయనే, నేను కాదు !”

“పెద్దగా మాట్లాడకే తల్లీ.” అంటూ అక్క నా నోటిమీద చెయ్యి పెట్టింది. “చూడు” అంటూ మళ్ళీ మొదలుపెట్టింది. “ఈ కాలవా ఆయన కీయ్యి. నేనే అల్లా నని మాత్రం ఆయనకు చెప్పకేం” అంది. అక్కా, ఈ కాలవా ఆయనకివ్వకు. నీ బలహీనమైన శరీరానికే కాలవా కావాలి అందామనుకున్నాను. కాని అనలేకపోయాను. “అక్కా, మరి నువ్వేం వేసుకుంటావు ?” అని అడిగాను.

“ఒహ్--నాకా, నాకేమీ వద్దు. నిజానికి వంటగదిలో ఎప్పుడూ వేడిగానే ఉంటుంది”.

రాహుల్ ఆ కాలవా చూడగానే, కనుకొమ్మలు ఎగరేసి, కొంటేగా “నువ్వల్లావా ఇది” అని అడిగాడు.

“నేను కాదు”

“ఐతే నేను వేసుకొను”

నాకు ఆ నెధన కళ్ళు పీకేయాలనిపించింది. నాకేమనాలని పించిందో తెలుసా ? కూలి లేని బానిసల్లాంటి చేతులు ఈ కాలవాను అల్లాయి. దీనిలో ప్రతి ముడి ఒక దురదృష్టపు యువతి ఆకాంక్షలకూ, స్వప్నాలకూ ప్రతీక. ఊయల నూపలసిన చేతులు ఈ కాలవాను అల్లాయి. బుద్ధిహీనుడూ, ఆ చేతుల్ని నీ చేతులతో లాలనగా ఎందుకు వట్టుకోవు ? ఆ చేతులు నిన్ను జీవన సముద్రంలో తిరిగిల్లేంబీ, లోయల్లోంచి నడిపించుకుపోతాయి. అని సికార్ వాయించవు. ఏయానో మెట్లమీద గంతులు వేయడం నేర్చుకోలేదవి. అందమైన పరిమళ పుష్పాలతో ఆడుతునే అనకాశమూ వాటికి దొరకలేదు. నీకు కడుపునిండా మెక్కచెట్టేందుకు ఆ చేతులు రోజంతా కుట్లు కుట్టి డబ్బులు సంపాదిస్తాయి. ఆ చేతులు నబ్బులో, బిగ్గిల సోడాలో మునిగి తేలు తుంటాయి. అవి వంటగది వేడిమిలో మగ్గిపోతాయి. నీ పనికింతా ఉతుకుతుంటాయి. అన్నడిక నువ్వు తళతళలాడే తెల్లబిడ్డలు వేసుకుని, నీ అత్త పరిమిద్రుమైరెదన్నట్టు



తిరుగుకావు. చేసే పనివల్ల ఈ చేతులనిండా గాట్లు వడ్డాయి. ఆ చేతులమీద గాజులు గలగలలాడవు. ఇప్పటి వరకూ ఆ చేతులను ఎవరూ ప్రేమతో స్పృశించలేదు.

కాని నేను మౌనంగా ఉండిపోయాను. నన్ను నా స్నేహితులు చెడగొడు తున్నారని అమ్మ ఎప్పుడూ అంటూ ఉంటుంది. వాళ్ళు నా బుర్రలోకి కొత్త ఆలోచనలు ఎక్కిస్తున్నారు. వాళ్ళు ఆకలి గురించి, బాపు గురించి, కరువు గురించి, రవ రవలాడుతున్న సతీవ హృదయం హఠాత్తుగా నిశ్చలమైపోవడం గురించి కొత్త సంగతులు, వింత సంగతులు ఎక్స్ చెబుతారు.

“ఈ కాలవా నువ్వే వేసుకోరాదా ? చూడు నువ్వు తొడుక్కున్న బట్టలు ఎంత సన్నగా ఉన్నాయో!” అన్నాడాయన.

పిచ్చెక్కిన పిల్లిలాగ నేనాయన ముఖంమీద రక్కాసు. జాట్టురట్టి లాగాను. పడుగెత్తి నా పక్కమీద పడిపోయాను.

పవాతీలు చేయడం అయిపోగానే, చేతులు కడుక్కుని అక్క నా దగ్గరికి వచ్చింది. నా పక్కన కూచుంది. చేతులు తుడుచుకుంటోంది.

ఎదురుచూపుతో గుండె దడదడ లాడుతుండగా “అయన ఏమన్నా అన్నావా?” అని అడగకుండా ఉండలేకపోయింది.

“అక్కా-రాహత్ దుర్మార్గుడు”. అక్కకు అంతా చెప్పేసెయ్యాలని నేను నిర్ణయించుకున్నాను. “దాను, అయన చాల చిలిపి మనిషి” అంది అక్క ప్రేమ నిండిన గొంతుతో. ఆ మాటలో కాస్త సిగ్గు కూడ కలిసింది. “అక్కా-అక్కా వినక్కా. అయన మంచి మనిషి కాదు”. నేను ద్వేషంతో రగిలిపోతున్నాను. “నేని వాణే అమ్మకు చెప్పేస్తాను”.

ప్రార్థన బాప పడుచుకుంటూ అమ్మ “ఏం జరిగింది ?” అని అడిగింది.

“అమ్మ - నా గాజులు చూడు”

“అయన పగలగొట్టాడా ?” అమ్మకు సంతోషంగానే ఉన్నట్టుంది.

“హే!”

“మంచి పని చేశాడు. సువ్వా అయినతో పరావిరాలాడున్నావు గదా. ఇప్పుడెందుకింత గోల చేస్తున్నావు ? ముందుకుంటే పగిలిపోయే గాజుదొమ్మి మీ



కాదు నువ్వు" అంది అమ్మ. మళ్ళీ బుజ్జగిస్తూ "ఐనా, ఆయన చౌకీకి వచ్చినప్పుడు నువ్వు బదులు తీర్చుకుందువు గాని. అప్పుడు ఆయన జీవితాంతం గుర్తుంచుకునే పని చెయ్యి". అని పూర్తిచేసి, అమ్మ ప్రార్థన చేసుకోవడం మొదలుపెట్టింది.

మళ్ళీ అమ్మ, పిన్ని సహాశపుమ్యూరు. విషయం కాస్త ముందుకు నడిచిందనీ, ఆకావమాంగా ఉందనీ అనుకున్నారు. విశ్వాసంతో నవ్వుకున్నారు. తలలాపుతూ నా గురించి మాట్లాడుకున్నారు. "అబ్బా ఈ పిల్ల ఘోరీ ఇంత తెలివి తక్కువగా ఉందేం. మే మా బావలతో ఎన్నెన్ని సూచికాలాడేవాళ్ళం." అప్పుడిక పిన్ని నేనేం చేయాలో చిట్కాలు చెప్పడం మొదలెట్టింది. తాను తన చిలిపితనం వల్లనే ఎట్లా ఇద్దరు బంధువులకు పెళ్ళిళ్ళు చేసిందో చెప్పింది. ఆ రెండు సంబంధాలూ ఇక కుదరవనుకున్నారు.

"ఒక పిల్లవాడు హాకిమ్. చెల్లి కైద్యం చేసేవాడు. బాగా సిగ్గురి. మేం వేళాకోళం చేస్తే ముడుచుకుంటేవాడు. ఒకరోజు సరాసరిగా వచ్చేసిన అమ్మాయిని నాకిస్తూ అని అడిగేశాడు. మరొకాయన వైస్ లామ్ కార్యాలయంలో గుమ్స్తా. ఆయన మా బాబాయి వాళ్ళింటికి వచ్చినప్పుడల్లా ఆయనతో బోలెడు పరిహాసాలాడే వాళ్ళం. ఒక్కసారి ఆయన పాస్ లో ఎర్రటి విరవకాయలు పెట్టేవాళ్ళు. ఆయన మిథాయిల్లో ఉన్న కూరేవాళ్ళు. అయితే ఇదంతా ఆయనకూ బాగానే ఉండేది. రోజూ వస్తుండేవాడు. వావరణం ఎట్లా ఉన్నా, వాన వచ్చినా, వరదొచ్చినా తప్పకుండా ఇంటికి వచ్చేవాడు. ఒకరోజు మా ఇంట్లో ఎవరినైనా తనకు కుదర్చమని తన పరిచయస్తులను అడిగేశాడు. ఎవరు కావాలి అని అడిగితే ఎవరైనా ఫరవాలేదన్నాడు. అబద్ధలాడితే నా కళ్ళు పోతాయిగాని, ఆ ఇంట్లో అమ్మాయిలందరూ నిజంగా అంద వికారంగా ఉండేవాళ్ళు. పెద్దమ్మాయి రైతులాగ ఉండేది ఉన్నదానికి మెల్లకన్ను. కాని వాళ్ళ నాన్న వాళ్ళిద్దరికి చెరి పడిన ను తులాల బంగారం ఇచ్చాడు. అబ్బాయిలకు పెద్ద వార కొలుపులో నౌకరీ ఇప్పించాడు".

"నల్లే, ఇవ్వడానికి బంగారం ఉంటే, మంచి ఉద్యోగం ఇప్పించే వరకంతి ఉంటే అమ్మాయికి సంబంధం వారకబద్ధతం మహత్కార్యమా?" అని అమ్మ నిట్టూర్చింది.

"వారణం అది కాదు. ఈ రోజుల్లో అబ్బాయిలు కాస్త పొగడ్తలు కోరుకుంటున్నారు. నువ్వు వాళ్ళను తోస్తే చాలు. ఎటు తోసినా ఫరవాలేదు".



కాని రాహుల్ ను తోయలేకపోయాం. ఆయన కొండలాగ నిశ్చలంగా ఉండి పోయాడు. నేనాయనను తోయడానికి ప్రయత్నిస్తే, ఆ క్రమంలో నేనే ముగుగుగు పోయేట్లున్నాను అనుకుంటూ అక్క-వేపు చూశాను. అక్క వంట గది గుమ్మంలో కూచుని, చపాతీలకు పిండి కలుపుతోంది. భూమి పగిలిపోయి తనను, పెళ్ళివాడుకు దొరకని తన స్థితిని లోపలికి తీసుకుంటే, అక్కడికక్కడే, అన్నటికన్నడే పెళ్ళి పోదునుగదా అన్నట్లుంది.

మా అక్కకు ఒక పురుషుడు కావాలా? అక్కలేదు. కాని ఆమె అకలి గురించి భయపడుతోంది. ఆమె ఆరాంక్ష ఉద్వేగ సాఫల్యంకాదు, కనీస మనుగడ. ఆమెకు లిండి పెట్టేవాళ్ళు ఎవరో ఒకరు, బిల్లిలిచ్చేవాళ్ళు ఎవరో ఒకరు కావాలి. వితంతువైన తల్లిమీద ఆమె భారంగా ఉంది. తొలగిపోవాలి.

మా అక్కలా, కలలా తెలుసుకునేందుకు రాహుల్ కు ఎన్నో సూచనలిచ్చాం. ఎన్నోరకాల ప్రయత్నించాం. కాని అవి గుర్తించినట్లుగా ఆయన ఒక్కమాట అనలేదు. ఆయన తల్లితండ్రులు కూడ ఏ కమరూ పెట్టలేదు. అమ్మ ఎదురుచూసే ఎదురుచూసే అలసిపోయింది. తన కడియం అమ్మేసి ఒక మతగురువుకు కట్టించివేసింది. ఆయన అందరి సమన్వయం తీరుస్తాడని ప్రతీతి. ఆ రోజు మధ్యాహ్నం మంతా వాకిట్లో చుట్టుపక్క యువతుల పాటలు మార్చేసిపోయాయి. అక్కకు ఎంత సిగ్గేసిందంటే ఆమె సామాన్లగది వదిలి రానేలేదు. ఆమె నరాల్లోని చివరి నెత్తుటి బొట్టు కూడ అక్కడి దోమలపాలయ్యాయి. బలమూ, శక్తి ఉడిగిపోయిన అమ్మ దివానీమీద కూచుని చౌతీ కా జారాకు తుది మెరుగులు దిద్దుతోంది. ఆమె ముఖంలో ఆశ వ్యక్తమవుతోంది. ఆమె బాధలన్నీ తీరిపోతాయనే ఆశ. తన కోరిక ఫలిస్తుందనే ఆశ. తన ప్రార్థనలు ఫలించబోయేముందు ఇవి ఇంక అఖిరిక్షణాలని ఆమె అనుకుంటోంది. మళ్ళీ ఒకసారి ఆమె ముఖం మీది ముతకల లోలోతుల్లోంచి వెలుగులు విమ్ముకొచ్చాయి. అక్క స్నేహితులు ఆమెను అటలు పట్టిస్తున్నారు. అక్క సంతోషంగా, ఉద్వేగంగా ఉండేట్లు చేయాలని వాళ్ళ కోరిక. ఆమె రక్తమూ-శరీరంలో మిగిలిన చివరి బొట్లయినా సరే- ఎర్రగానే ఉండింది. కొద్దిరోజులుగా ఆమెకు జ్వరం ఉంది. అప్పుడప్పుడు ముఖం ఓ క్షణంపాటు వెలుగుతోంది. మళ్ళీ చీకటి కమ్ముకుంటోంది. నన్ను పిలిచి, ఒక పక్కం నా చేతికిచ్చింది.



## “ఇది నైద్యపు పక్కెం”

ఆ మాటతో అక్క కాన నా చెవులకు తాకింది. అది జ్వరంతో వేడిగా, మండిపోతోంది. పక్కెం నా చేతిల్లో పట్టుకుని, ఈ మిఠాయి, ఈ ప్రత్యేకమైన, పవిత్రమైన మిఠాయి ఈ రహస్య కడుపులోకి పెళ్ళిచేతుంది. ఆ కడుపు గత అరు నెలలుగా మా చెమటతో, నెత్తురుతో నిండిపోయింది. కాని ఈ మిఠాయితో మా కలలు నిజమవుతాయి. నాకు కూడ వివాహ మంగళధ్వనులు వినిపించడం మొదలయింది. వరుడు వస్తూంటే కూడకానికి మేడమీదికి పరుగెత్తుతున్నట్టే అనిపిస్తోంది. ఆయన ముఖమీద రెద్ద రెద్ద బరువైన హలదండలు కన్నీళ్ళాయి. ఆ హలదండలు గుర్రం తోకదారా వేలాడుతున్నాయి. మా అక్క నాలుగోనాటి ఎర్రటి ముసురక్క-చాటికా చౌరా-తొడుక్కుని ఉంది. ఎర్ర గులాబీలు అలంకరించుకుని, సిగ్గుతో, వినయంతో, వయ్యారంగా నడుస్తోంది. ఆమె దుస్తులు ధగధగలాడుతున్నాయి. అమ్మ ముఖంలో సంతోషం తాండవిస్తోంది. ఆ ముఖం వెలిగిపోతోంది. అక్క కనుకెప్పలు వినయంగా వాలి ఉన్నాయి. మెల్లగా ఆమె కనుకెప్పలెల్ల నవ్వు చూసింది. ఒక కన్నీటిమక్క, కృతజ్ఞత నిండిన కన్నీటిమక్క రాలి వెండి జరీ అంసులో కలిసి పోయింది. ‘ఇదంతా నీ వల్లనే జరిగింది’ అని అక్క ప్రేమగా అంటోంది.

నా ఈ పగటిలెల్లోంచి అక్కగొంతు నన్ను మేల్కొల్పింది. “పోవే. ఇయ్యిపో”. నా కన్నీళ్ళు తుడుచుకుంటూ నేను ఆయన గదివేపు వెళ్ళాను.

“ఇదిగో ... ఈ మిఠాయి మీకోసం” డడడడలాడుతున్న గుండెను చిక్కబిట్టు కుంటూ హమీదా మాట్లాడకానికి ప్రయత్నించింది. ఆమె కాళ్ళు బలహీనంగా ఉన్నాయి వణికిపోతున్నాయి. పాముపుట్ట మీద కాళ్ళు పెట్టినట్టుగా ఉంది. అప్పుడు కొండ కదిలింది. రాహుత్ తన నోరు తెరిచాడు. ఆమె భయంతో ఒక అడుగు వెనక్కి వేసింది. దూరంగా పహనాయాలు వాటి వివాహమంగళ ధ్వనులు గొంతు నులిమేయ బద్దట్టు ఏర్పాయి. ఆమె ఒక పాతాయి ముక్క తీసి రాహుత్ నోట్లో పెట్టబోయింది. ఒక్క కుడుపుతో ఆమె చెయ్యి మరింత లోతుకి, లోలోతులకి పెళ్ళిపోయింది. మురికిలోకి, కీకట్లోకి పెళ్ళిపోయింది. ఒక రెద్ద బండ ఆమెను కన్నీసింది. వైటిక రానున్న ఆమె కేకను అణచేసింది. పవిత్ర మిఠాయి ఉన్న పక్కెం లాంటిదై



పడింది. లాంటిరు నేటిద పడిపోయింది. అది ఒకటి రెండుసార్లు భగభగమని అరిపోయింది వాళ్ళలో అమ్మాయిలు అందరి బాపలు తీర్చే యోగి గౌరవార్థం పాటలు పాడుతున్నారు.

తనకు దొరికిన అతిథ్యానికి శశ్వత కృతజ్ఞతలు తెలియజేసి రాహుల్ మున్నాడు ఉదయం రైల్వో ఇంటికి వెళ్ళిపోయాడు అమన పెళ్ళి తేదీ నిశ్చయమై పోయింది గనుక, ఇంట్లో రమ్మన్నారు గనుక హాపుడిగా వెళ్ళిపోక తప్పలేదు.

ఆ తర్వాత ఈ ఇంట్లో ఎవరూ కోడిగుడ్డు వేయించలేదు. పంటలు తయారు చేయలేదు. చాల చాలంగా అక్కసు వేదిస్తున్న జయ, అమెను పట్టుకుని తన ఒకటి లోకి తీసేసుకుంది.

అనే వరంతాలో, అదే దీవాన్ మీద, శ్రుమైన గుడ్డ పరిసారు ఇరుగు పొరుగు అమ్మలక్కలు, అమ్మాయిలు విచారంగా కూచున్నారు. అమ్మ ముందర తెల్ల దూది మృత్యు ఎడెల లాగ పరచుకుని ఉంది. అమె ముఖం వాకింది. ఎత్తెన్ని కష్టాల తోనో అది వారిపోయి ఉంది. అమె ఎడమ కన్ను అదిగింది. అమె చెంపల మీద ఎన్నో ప్రవాహాలు వరదకట్టాయి. లక్షలాది కత్తెల్లు అమె హృదయాన్ని లక్షలాది ముక్కలు చేస్తుండగా తెల్లగుడ్డని సాపుచేసి, పరిచి, నాలుగు మడతలు పెట్టింది. ఇదివరకు కుట్టిన దుస్తు వీ తొడుక్కునే ఆవశ్యం రాకేదు గాని, ఇది తప్పకుండా తొడగబడుతుంది.

హమీదా గతాన్ని వదిలింతుకుంది. నెహ్రూదారిలో కూచున్న యువతులు మైనాల్లాగ కిచకిచ లాడుతున్నారు. అమె వాళ్ళ దగ్గరికి వెళ్ళింది. ఎర్రత గుడ్డకు తెల్ల అంచు కలిపి కుట్రారు ఎడపు అలాయక ఎదుపుల కాంతిమయ ఆకలకు ప్రతీక. తెడపు ఎప్పటికీ పలింపని అంక్షల, స్వప్నాల ప్రతీక.

అప్పటిక ఒక్కసారిగా, అందరూ నిశ్చబ్దమైపోయారు. కుట్రా వాళ్ళమ్మ అఖరి కుట్టుచేసి, దరం కొరికేసింది. రెండు పెద్ద అంబిందుపులు అమె చెంపల మీది నుంచీ జారాయి. అమె ముఖం మీద ముడతల్లోంచి కాంతి కిరణాలు వెలువడతాయి. కుట్రా దుస్తులు ఇవాళ సిద్దమైనట్టుగా అమె చిరునవ్వు నవ్వింది. ఇక ఏ జ్ఞానమైనా షహనాయి పాట వివస్తుందన్నట్టు నవ్వింది.



సీయర్ నవల :

రాగో

సాధన

(గతసంచిక తరువాయి)

10

గాంధో ముందు నడుస్తున్నాడు. ఆ వెనుక ఫకీర అతని వెనుక గిరిజ, కర్పలు నడుస్తున్నారు. ఢిల్లీ నుండి ముంబై వారి దగ్గర. నడుమ బాండే నవే ఆర్డం. ఆ ఒడ్డును ముంబై. ఈ ఒడ్డును ఢిల్లీ. కాస్తా పైకిపోతే మధ్యప్రదేశ్-మహారాష్ట్ర సరిహద్దుగా వస్తుంది బాండే. ఆ పై నుండి తిరిగి ముంబై మహారాష్ట్రలోనే పారుతుంది. సాము మెలికలు తిరిగే బాండే యం. పి. లో పుట్టి యం. పి. - మహారాష్ట్ర సరిహద్దులో ఇంద్రావతిలో కలుస్తుంది. ఈ బాండే నదికి అక్కడక్కడ 'జామి' (ఒడ నడివేయరు)లు దొంగ (ఒడ)లు వీస్తూ ప్రయాణికులని దాటిస్తూంటారు. విపరీతంగా వర్షాలు వస్తే వారం - పదిరోజుల వరకు కూడ బాండేలో కాస్త వుల్లో దాటడం కువరదు. బాండే ఒడ్డు జ్వలించుతుంటే దొంగ వేయడానికి జామి భయపడుతుంటాడు. వృత్తికి ఆతన్ని జామి అంటారు. "తల్లి బాండే ఎన్ని జీవాలను సముద్రం పాలు చేసిందో". ఏ జామి కూడా తొలకరి వర్షాల తర్వాత పూజ చేసి కానీ ఒడ వేయడానికి సాహసించదు. తల్లి బాండేను శాంతపర్వతి అంటారు. ఎంతో అనసరం అయితే తప్ప రాత్రి పూజ పొంగిపొరితే నదిలో ఒడ వేయడానికి అనలే సాహసించరు. నదిలో కొట్టుక వచ్చే అడవి దుంగలు ఒడను పీకొడితే అది పట్టి ఇచ్చిందంటే ఒడలోని మనుషులు ఆరము లేకుండా పోతారనేదే జామి మామ భయం. పోతే నీళ్ళపై నురుగులు వస్తున్నాయంటే నది పొంగుతున్నదన్నమాట. ఈ బాండేనది పైన ఏటసరికి 10 కి.మీ. దూరంలో చంద్రకండి. నీటివారుదల ప్రాంతం న్యూతానికి పనులు సాగుతున్నాయి. ఈ థామ్ మూలంగా బుట్టుపల్లి ఇరవై ఐదు - ముప్పై గ్రామాలు లేవారి. అందుకే అదివాసీలు థామ్ కు వ్యతిరేకంగా ఆందోళన చేస్తున్నారు. ఇంత నదిలోనూ ఎంతారాలం వస్తే పారకది మాయమై అక్కడక్కడ మడుగులుంటాయి.



“అక్కా ! దాందే ఎంత ఉందో” కర్పమెల్లా గిరిజను కదిలించాడు.

“ఏమో దాదా - నాకు ఈ నీళ్ళంపేనే మహా భయం. చిన్నప్పుడు ఈత నేర్చుకుందామని ఎంత ప్రయత్నించినా అమ్మ ‘పడనివ్వలేదు’ అని తన ఆతరత వెళ్ళుచున్నామీ “అయినా దోంగ ఉండవచ్చులే” అనుమానంగా అంది గిరిజ.

“ఏమో అక్క - వేస్తుండవచ్చు. వాళ్ళ వృత్తి అదికదా. ఈ మధ్య కొడుకులు ఎదిగాక వ్యవసాయం చేస్తున్నారు కానీ ముందు ముసల్లోడు ఇరువై నాలుగు గంటలు ఇక్కడే. ఈ ఒడ్డుకే ఆయన పొలం, వలలు, చేపలు ఉన్నదేనాయెదంటకు” అంటూ కర్ప గడిగడ చెప్పకుపోతున్నాడు.

“జారామి ! ఏమే జారామి” అంటూ ఒడ్డుకు ముందుకు చేరిన గాందో వేసిన కేక కర్ప - గిరిజలు సంభాషణను తుంచేసింది. దూరంగా పొలంపని చేసుకుంటున్న జారామి ఈ కేకతో పని ఆపి “వాయిసన్” (వస్తున్నాను) అంటూ రాసాగాడు.

“లాల్ సలాం దాదా” - అంటూ జారామి పీదో కుడిచేయి ముందుకు జాపి “జావ తాగిరానుపోయినా దాదా” అంటూ చేయి కలిపి పలకరించాడు.

“దోంగలో ఎందరం పోవచ్చు దాదా ?” - భయంతోనే ఆ ప్రశ్న వేస్తుందని పీదో సులభంగానే గుర్తించాడు.

“అందరు రావచ్చు బాయి - దోంగ పెద్దచే-దోభా లేదు” అన్నాడు పీదో.

“ఓ అందరం ఒకేసారి పోవచ్చు” అన్నాడు గాందో అలస్యం కాకూడదనే ఆతురతతో”

“మనం నలుగురం - మన సాయాను అంతా ఒక మనిషి బరువు అంటే బతుగురం - జారామితో ఆరు. కష్టం గాందో దాదా” అంటూ గిరిజ వెదురుతో.

“అక్కా సేపు ముండురా. ఈ అన్నలందరు తర్వాత వస్తారు. నిమ్మ, సామాన్ను ఓ బ్రీస్సు చాటిస్తా” అంటూ పీదో దోంగలో వెళ్ళిపోయాడు.

“అమ్మో ? ఎవరి తుపాకులు వాళ్ళపెంపే ఉంచాలి” అంటూ డిసిప్లన్ గుర్తు చేశాడు గాందో.

“మీ యజ్ఞం దాదా మొన్న పోలీస్‌ాళ్ళను చాటిస్తే ముందు వాళ్ళ తుపాకులన్నీ వాళ్ళ సాయానును చాటించి ఆ తర్వాత అందరినీ తీసుకెళ్ళా” అంటూ గిరిజ దోంగలో కూచోగానే దోంగను ముందుకు నెట్టాడు పీదో.



“పోలీసు సాయముకు వాడి తుపాకులే ముఖ్యం తప్ప ఒడ్డున మిగిలిన పోలీసులు ఏమైతే వాడికేం కావాలి. ఆ లంజకొడుకులంతే” అంటూ “ఫకీరా నువ్వు అక్కతో పో” అని గాంధో అనగానే ఫకీర దోంగలోకి దూకాడు. ఆ ఊపుకి కాస్తా దోంగ అటటు అయ్యేసరికి గిరిజ ‘కయ్యి’మని కేకపెట్టింది.

జారామి పక పక నవ్వుతూ “నీకేం కాదు బాయి ! కదలకు” అంటూ తెడ్డు వేశాడు.

“దాదా ! నాకు ఈత రాదు. కాస్తా మెల్లగా” గిరిజ మొదటి మాట.

“ఏం గాదు అక్కా - దోంగ దొర్లినా నువ్వు దోంగను విడవకు. మునగవు - అక్కా ! నీళ్ళపైన దోంగ ఎంత తేలి వుందో చూడు. మూరెడుంది. ఏం మునగ ద”ంటూ దోంగ సూత్రం చెప్పాడు ఫకీరా !

దోంగ అవతలిపైపు చేరింది. గిరిజ గమక్కున లేచింది. “బాయి మెల్లగా - అట్లైతేనే దొర్లిపడతరు. జాగ్రత్త. ఈ ఒడ్డుకు లోతు ఎక్కువ” అంటూ గుర్తు చేశాడు పీడో - మరో ట్రిప్పై దోంగ తిరుగుముఖం పట్టింది.

పీడో మాటతో గిరిజ మనసులో “గోదావరి దుర్బలన” తళుక్కున మెదిలింది.

అది వర్షాకాలం. గోదావరి పొంగుతూంది. ఒడ్డు పాళం నీళ్ళు - ఓడ వేయడానికి జారామి కే భయమవుతుంది. అయినా అర్జండు అసాయింట్ మెంట్, తప్పితే కష్టం అని తప్పనిసరంటూ ఓడ వేయించారు అన్నలు. వెంకన్న, మాధన్న జారామి-ముగ్గురూ తూలుతూ, ఊగుతూ సాగే దోంగలో “ఏంగాడు అన్నా” అంటే “ఏం గాదు దాదా” అంటూ ఒకరికొకరు ధైర్యమిచ్చుకుంటూ దరికేరబోతున్నారు. అవలిపైపున మిణుకు మిణుకుమంటూ బార్నిలైటు వెలుగుతూ ఆరిపోతూ అన్నలు వచ్చారని సంకేతం యిస్తూవుంది. మరో 10 గజాల్లో ఒడ్డు చేరుతుంది ఓడ. అంత లోనే ఒక దుంగవచ్చి దోంగను గుడ్డుకొని తలక్రిందులు చేసిపోయింది. జారామి ఈదుకుంటూ ఒడ్డు చేరాడు. అన్నల జాడ లేదు. జారామి కళ్ళల్లో నీళ్ళు, “పిట్టకు కిట్లు - జిబ్బలకు తుపాకి వుంటే మనిషి ఈవలేడు దాదా. ఒక్క ఊమైతే ఒడ్డెక్కుదుం. గంగపొయికా (ఏకటి పట్టింది). పూపులో వచ్చిన దుంగ ఒక్క దొబ్బు దొబ్బింది”. అంటూ, జారామి గొల్లుమన్నాడు. జారామితో సహా అన్నలు అమరులకి జోహార్లు అర్పించారు.



“దాదా మరో గంటకి కమాండర్ అన్నలు వస్తారు. వారిని కూడ దాటి వ్వాలి” అంటూ దిగుతున్న గాండో, కర్పలను చూసి గిరిజ యీ లోకంలోకి వచ్చింది

అందరికన్నా ముందుగా ఓడ్డెక్కిన ఫకీరా దూరంగా కొడిత చెట్టుకొమ్మమీద గొర్రెంక పిలుపు విన్నాడు. చూశాడు “ఏముందమ్మా? పామా? ఉడుమా!” అంటూ అటు కడిలాడు. అక్కడికి చేరిన కర్ప కూడా అనుసరించాడు. గిరిజకు ఏమీ అర్థం గాకపోయేసరికి గాండో భుజాలెగురవేస్తూ చిటికె వేశాడు.

“పద ఫకీరా! ఉర్పర్ (ఉడుం) గావచ్చు. సాయంతాలం నుంచి మంచి భోజనం నక్కను కొక్కి వచ్చినం” అంటూ తోవ తీశాడు గాండో. కర్ప, ఫకీరా, గిరిజలు అనుసరించారు.

చెట్టుమీద ఉన్న ఉడుం నాలుగు రాళ్ళతో కొమ్మను బలంగా పట్టుకుంది.

గాండో కొక్కెం తయారు చేసాడు. కర్ప, ఫకీరలు కర్రలు అందుకున్నారు. గిరిజకో కర్ర ఇచ్చి అలర్ట్ గా ఉండమన్నారు.

గిరిజ యింకా సర్దుకుంటూ వుండగానే కొక్కెంలో ఇరికిన ఉడుం గిరిజ ముందే బవ్మని పడింది.

“అక్కా! అక్కా! వేసేయ్-” ఫకీరా, కర్పల గాటూ.

గాటరలో గురి తప్పి, కర్ర విరిగి గిరిజ ముందుకు తూలిపడింది. పళ్ళు విరిగినంత పన్నెంది.

కర్ప, గాండో, ఫకీరాలు కిల్లుమన్నారు. ఉడుం కొక్కెంలో గిలగిలమంది.

“అక్కా! ఉరిలో చిక్కిన ఉడుం ఎటు పోరుందక్కా” అంటూ గాండో అనేసరికి తనను అటు పట్టించినట్లు గిరిజకు అర్థమైంది.

అదివాసీ రామేడ్స్ మధ్య జీవితంలో గిరిజకు రాలం తెలియకుండానే పరుగు తీస్తూంది. వీళ్ళు ఏదీ విడువరు. ఊహకు అందని ఉపాయాలతో ఉచ్చుల్లో దేన్నైనా యిట్టపట్టెస్తారు. తేనె, చేపలు, కప్పలు, పాములు ఏదైనా కంటబడలే పూర్తి గావలసిందే.

“అక్కా! మీది ‘టాండో’ పాడికదా” ఉడుం తినకూడదు. చమత్కరించాడు ఫకీరా.



“అప్పును-టాండో సాడికి ఉడుం నడువదు. అక్క కూర నాకే” అంటూ లొట్టలు వేయసాగాడు కర్ప.

“అక్కా- తెలివి ఉపయోగించు అక్కా! ఈసారి పట్టికొట్టడం వాళ్ళ వంతు గావాలి” అంటూ ఉడుం కొద్దిగా చీరి అందులో దాని కాలు యిరికించి ఆ ముడిలో దాని మొద తగిలించి ఉడుంను చేతబట్టుకుంటూ గిరిజకు ధైర్యం యిస్తున్నాడు గాండో.

గిరిజ ఈమధ్యనే ఇంటిపేరు (పాడి) చెప్పకుంటుంది. టాండోవారు తాజేలు తినరని తెలిసి ‘నల్లే! అదేం దొరికేదా?’ అని టాండో పాడి ఖరారు చేసుకుంది. ఇప్పుడెలా? “ఏం పుపాయం అన్న” అంటూ గాండో వైపు చూసింది.

“అక్కా! మీ ఆయన పాడి ‘మూవి’ అనేపేయ్ చెల్లుతుంది” అంటూ క్లూ ఇచ్చాడు గాండో.

“నో! నో! ఉడుం కోసం మా ఆయన ఇంటిపేరు పెట్టుకోవడమా! చచ్చినా మీ సాంప్రదాయాలకి నేనొప్పుకోను” అంటూ మూతి విగించింది గిరిజ.

“పెళ్ళయితే ఇంటిపేరు మారిపోతుంది కదక్కా” అంటాడు గాండో మళ్ళీ.

“కమ్మనిస్తుల్లో కూడ ఆ పాడు రూలేనా” అంది గిరిజ మరింత బెట్టుగా.

“అక్కా మళ్ళీ టిడిపోయింది. కూర నాకే” అంటూ కేరింతలు కొడుతూ ఆ నలుగురు ఊరి చివరి ఇళ్ళు చేరుకున్నారు.

మడికొండ 10 ఇళ్ళకు మించని ఊరు. అవన్నీ గడ్డి గుడిసెలే. పేదరికం కొట్టొచ్చినట్టు కనపడుతుంది. కొన్ని గుడిసెల మీద గడ్డి పైతం మొలిచింది. నిరుడు కప్పని గుడిసెల్లోనుండి పగలు రేయి కానవస్తున్నవి. ఆ ఊళ్ళో నోరు, డబ్బు ఉండి పైరపీ చేసేవాళ్ళు లేకపోవడంతో తిరిగి తిరిగి చెప్పలరిగినయితప్ప సర్కార్ వారి కనేల (బెంగుళూరు పెంకలు) వారికి చేరలేదు. ఏ ఆఫీసుకు పోయినా “అంగట్ల అవ్వ అంటే ఎవనికి పుట్టినవే బిడ్డా” అన్నట్లైంది వారి పని. ఊరి నడుమ ‘గోటుల్’ కూడ ఆ ఇళ్ళకేం తీసిపోదు. తాతలనాటి దోళ్ళు, డప్పులు చూరుకు వేళ్ళాడు తున్నాయి. అక్కడ యువకులు పడుకునే మంచాలు కీళ్ళాడి లుకలుకలాడుతున్నాయి. వారం రోజులు ముసుర్లలో ఆ ఊరికి తగ్గట్టై తుప్పపట్టుతున్న సోలార్ లైటు స్తంభం, హేండిల్ టిడిపోయిన బోరింగు వార్షిక శిథిలాల్లాగా మొండిగా నిలబడి వున్నాయి.



గోదాల్కు కుడి వైపు ఉన్న చిన్న గుడిపెలో అద్దంగా తడక పెట్టి రెండు గదులు చేశారు. అది పిల్లలకు పాఠాలు చెప్పేబడి అనుకోవడానికి ఎలాంటి అధారాలు లేవు. అందులో ఊరి గొడ్డు పొర్లుతున్నవి. ఆ బడి పంతులుకు కూచోను కుర్చి ఇంకా మంజూరు కాలేదు. ఏకాపాధ్యాయ పాఠశాల అది. గుంజకు ఒరిగించిన నల్లబిల్ల కింద పడ్డట్టుంది. ఓ పంది దానిపై పడుకుంటే కూనలు పాలు చీకుతున్నవి. గురూజి, ఎప్పుడో బుద్ధి పుట్టిన్నాడు తప్ప రాదు. ఎందుకయ్యా అంటే “ఇక్కడ నేను ఎవరికి చదువు చెప్పాలి. గొడ్డుకు, పందులరా!” అంటాడు. ‘పిల్లలను బడికి తోలాలి కదా దాదా’ అంటే ‘అడికి పోటీ ఈడిలెట్లా రావాలి’ అంటూ జానెడు లోతుకు తప్ప ఎన్నడు నిండుగా కనపడని దొత్త (పొట్ట) వైపు చూపిస్తారు జనాలు.

వద్దాకాలం ఊర్లో దారికి రెండు వైపులా గడ్డి పెరిగింది. ఇంట్లోని చెత్తా చెదారం శ్రోవలో పారేయడంతో అది మురిగి మరింత కంపు వస్తుంది. ఊరవతలి పశుల కొట్టాల్లోంచి పారిన రొచ్చుతో నిండిన ఆ దారిలో కాలు పెడితేనే ఒళ్ళు జీవ జీవ అంటుంది. అందులో కాసేపు నడిస్తే చాలు పాదాలు చెడిపోతాయి. కొట్టాల్లో మోకాళ్ళ బంటి పేరుకపోయిన రొచ్చులో ఎటు మెసలరాక పశువులన్నీ అలా నిలబడే వుంటాయి. ఉదయం బాగా పొద్దెక్కాక ఆ కొట్టాల్లోనుండి వాటికి విముక్తి. పొద్దుపోతే మళ్ళీ ఆ కొట్టాలే గతి. కరువు, దరిద్రము, ఆకలితో మందు మాకు లేకుండా రోగాలు నొప్పులతో సతమతమవుతున్న ఆ ఊరి ప్రజలకు తమ పశువులు ఇంతటి దుర్గంధంలో గలికేక పొర్లుతున్నాయనేనప్పుడ కూడ లేదేమోననిపిస్తుంది. ఆ బాధ ఉన్నా వాళ్ళు చేయగలిగిందేదు.

“గిరిజక్కా ! ఇక్కడ అగుదామా”- అంటూ ‘పుష్పి’ గుమ్మంలో నిలబడుతూ అన్నాడు గాండో.

“మరో ఇల్లు లేదా కాస్తా వాకిలి అయినా ఉంటే అందరం కూచోవచ్చు”- గిరిజ.

“ఈ మడికొండలో మనకు తెల్వనిది ఎక్కడుంది. ఇదైతేఉరావ్. వాళ్ళది అడవికి దగ్గరుంటుంది. మనకు సేప్ట్”

అక్కడ ఆగారు ఆ నలుగురు ఉడుముతో.

ఉరావ్ తెగ ఆచార వ్యవహారాల్లో మాడిమాల కంటే మరి వెనుకబడిన తెగ.



వారి ప్రియకు నచ్చబొట్టు మరీ జొస్తే. కొందరికి కుంటో, నెంటో భూమి ఉన్నా వారందరికీ ప్రధానంగా వ్యవసాయ కూలీలుగానే పొట్ట గడువడం. గత 15-20 ఏళ్ళ నుండి పీరు పీహార్, మధ్యప్రదేశ్ నుండి వలస రావడం జరుగుతున్నా ఈ మధ్య “అన్నల” రాకలో భూములు నరుక్కునే అవకాశాలు పెరిగాయని, వారి వలస కూడ పెరిగింది.

ఆ ఊరి ఆడవాళ్ళు అప్పుడే పొలం పనుల నుండి వచ్చినట్టున్నారు. అలసిన ముఖాలతో పొయ్యిలు రాజేస్తున్నారు. చిన్నపిల్లలు మరుగాళ్ళపై నడుస్తూ కాలికి బురద అంటకుండా ఆడుకుంటున్నారు. బురదలో పొలం దున్ని జంబుకొట్టి కాళ్ళు చెడిన అన్నలు ఎత్తయిన కర్ర పాకోళ్ళతో నడుస్తున్నారు. ఆక్కలకు అసీ లేవు. అన్నలను చూసిన పిల్లలందరూ ఇంటిముందు జమయినారు. వారి కళ్ళు వారి స్నేహితులు ఊల్గె, టుగ్గెలకోసం వెతుకుతున్నాయి.

అన్నలొచ్చారని తెలిసి సంఘం వత్తె ఎదురు వచ్చాడు.

“లాల్ నలాం” అంటూనే చేయి ఎత్తేడు వత్తె.

“లాల్ నలాం - అంతా మంచిదేనా” - గాంధో ప్రశ్న.

“అ! ఏం మంచి దాదా! ఒక్కటే ముసుర్లు - దీనితో ఊరంతా జ్వరాచే. బైళ్ళే, పని రోజులు” - అని ఆ ఊరి యోగక్షేమాలు సంతోషంగా అప్పవెప్పి “ఎందరు దాదా!” అని దళం సంఖ్య అడిగాడు.

“పదమూడు దాదా” కర్ప జవాబు.

“దాదా వత్తె మీరు కూర జమ చేయకండి మేం ఉడుం తెచ్చినం” - ఫకీర అనేకాడు.

“మంచి పని చేసింద్రు దాదా. కూరలకు మహా తక్కిపుగ ఉంది”. అంటూ నూకలు జమ చేయడానికి వెళ్ళబోతున్న వత్తెను మరో ప్రశ్న వేసింది గిరిజ.

“గురూడి ఉన్నాడా దాదా?”

“లేడు” - అంటూనే వత్తె తన పని మీద కదిలాడు.

గోటుల్ ముందు చిన్న గంపతో కూచుని నూకలు వసూలు చేస్తున్నాడు వత్తె. వంతు ప్రకారం ప్రతివారు వియ్యం, పొడిగటుక తెచ్చి అందులో పోస్తు

\* ఎత్తయిన కర్రలతో నడకకు నీలుగా చేసేది



న్నారు. ఉన్న పాత్ర దొప్పల్లో ఉప్పు, కారం, పసుపు తెస్తున్నారు. అన్నలు వచ్చి నారని తెలిసి ఆ పూటకు తాము గురాలు పోసుకొని ఆ వియ్యం తెచ్చి గంపలో పోసినవారు కూడ లేకపోలేదు. పోగయిన వియ్యం వత్తె తెచ్చేసరికి గాంధో పొయ్యి రాళ్ళు తయారుచేశాడు.

పకీరా, గిరిజల మధ్య 'ఉదుం ఎలా వందాలి' అన్న అంశం ప్రధానంగా చర్చ అయి చూచుంది. "తోలుతోనే రుచి" అంటాడు ఫకీరా - కాదు "ఉడుకదు. అరగదు" అంటుంది గిరిజ.

దూరంగా కూచొని పీరి చర్చ వింటున్న కర్ప పాట ఎత్తుకున్నాడు.

"కర్ప జాగ అమ్మ మూర్తి పోలోయి". ("కోనే దగ్గర అక్కలు అనలే పనికిరారు") పాట చరణం విన్న గిరిజ గయ్యిన లేచింది.

"బొసు నాయనా - ఒద్దే పోలో ఆన్ చడ్ కు (స్త్రీకి ఏదీ పనికి రాదు) వేటకు వెళ్ళి అర్వ తిప్పలు పడి మీతోపాటు జంతువును దొరక బుచ్చుకున్నాక పంపకాల దగ్గరకి వచ్చేసరికి మాత్రం ఆడదాన్ని అమడ దూరం ఉంచుతారు. మంచి మంచి ముక్కలన్నీ మీరు కొట్టేసి ఆడదానికి మాత్రం 'కార్డం' లాంటివి 'పోలో' అంటారు. కోడిగుడ్డు, అప్టర్ కోడిగుడ్డు కూడ మన గొట్టె జాతిలో ఆడదానికి నిషేధమే కదవయ్యా బాబు? అన్ని రకాలు తింటే బచ్చి బలిసి మీ మగజాతికి వినకుండా పోతారనే యిన్ని కట్టడాలు చేశారన్నది మాకు తెలుసు. నాయనా కర్ప - ఇది గొట్టోళ్ళ కులం పార్టీ కాదు. గోండ్ల ఇంట్ల పుట్టింది కాదు. ఆడదానిపై మీ నిషేధాలు, రివాజాలు రుద్దడానికి - ఇది విప్లవ పార్టీ - ఇది కమ్యూనిస్టు పార్టీ, ఇది కార్మికవర్గ పార్టీ - మేము మీతో ఎందులో తీసిపోము" అంటూ 'మరోసారి మా అక్కల జోలికి వస్తావా'! అన్నట్టు సవాలు చేసినంత పని చేసింది గిరిజ.

"వెరిగుడ్ కామ్రేడ్ - ఇంత పెద్ద ఉపన్యాసం దంచిన మీరు, టాండ్ పాడి అయినా సరే యివాళ ఆ ఉదుం కూర మీరే వందాలి అక్కా" అంటూ గాంధో పురెక్కించాడు.

"గాంధో దాదా! పెడును చెట్టు ఎక్కిస్తున్నవ్ - అయినా నీ కోరిక ప్రకారం నేనే వండుతాను" అంటూ గిరిజ టకీమని ఒప్పేసుకుంది. పొయ్యివద్ద నూనె, పోపు గింజల కోసం వెతకసాగింది. "అక్కా గంజు మోడిపోతుంది" అని అరుస్తున్న



గాంధో అల్లరితో ఏం చేయారో తోచడం లేదు. కాలుతున్న గంజారో నీళ్ళచుక్కలు చల్లి చుట్టే మనగానే మాంసం ముక్కలు వేసేసి ఉప్పు, కారం, పసుపు వేసి నీళ్ళతో గాంధో గంజా నింపాడు. విస్తుపోవడం మినహా గిరిజ చేయగలిగిందేమీ లేదు. అడవిలో వంటని బయట పద్ధతిలో పోల్చుకుని ఓ నిట్టూర్పు విడిచి గిరిజ “అన్ని నీళ్ళలో గంజా నింపేటావ్ కనీసం గోంగూర వేసినా పులుపుంటుంది. లేక పోతే నీళ్ళల్లో వేలుపెట్టి నోట్లో పెట్టుకున్నట్టుంటుంది గాంధో” అంటూ గిరిజ మొహం వేలేసింది.

“అక్కా ? ఇంకా ‘నావ్వు’ పండుగ చేయలేదు అక్కా ! అందుకే గోంగూర ఇప్పుడు ముట్టకూడదు. ఆ పండుగ అయ్యిందంటే కనీసం నాల్గు మాసాలు మనకు పచ్చిగోంగూరే. అడపా దడపా ఆ తర్వాత ఎండిన గోంగూరే దిక్కుకదా అక్కా-అయినా మనకోసం మినహాయింపు అమలు చేస్తున్నారు కదా మన దాదాలు. వత్తేసు పంపి చూద్దాం” అంటూ గాంధో వత్తేసు కేకేశాడు.

గిరిజ ఆలోచనలన్నీ రివాజ్ వైపు మళ్ళాయి. ఇవాళ మనకోసం ప్రారంభించిన మినహాయింపు రేపు రివాజ్ అయిపోవచ్చు. అసలు ఈ కట్టుబాట్లు అన్నీ కరువులో నుండే పుట్టి ఉంటాలి. ఏ అడ్డు, అడుపు లేకుంటే ఇల్లు గుల్లేకదా. నోరు కట్టుకొని, పొట్ట కట్టుకొని ఇంత కాపాటం (పొదుపు) చేస్తుంటేనే వీరి బతుకులు ఇట్లా ఉన్నాయ్ ఖాయా - పీచూ - మజా ఉడామా (తిని, తాగి, మజా చేయడం) అన్నట్లు ఎప్పటి కప్పుడే తినేస్తే కేసటికి తిండి గ్యారంటీ లేని జీవితాల్లో కష్టమే కదా ! అయితే అసలు విషయం మరుగున వదిలిపోయి స్రవీడి దేవుడి పేరుతో చెలామణి అవుతుంటే అవి అంధ విశ్వాసాలై కూచున్నాయి.

ఎంత మూఢ విశ్వాసాలైనా, ఎంత ప్రాచీన సాంప్రదాయాలైనా కాలక్రమంలో పొట్టితిప్పల ముందు తలవంచక తప్పదు. బతుకు పోరాటం పైచేయి అవుతున్న కొద్దీ ఈ అవారాలు, రివాజాలు తొలగక తప్పదు. ఒకప్పుడు అధికారుల ముందు గజగజలాడిన ఈ ఆదివాసులే ఇవాళ అధికారులనే గజగజలాడించడం లేదా ! పోరాటం పెరిగే కొద్దీ మార్పు త్వరితం కాకతప్పదు. ఈ మార్పులను ఇంకా అధ్యయనం చేయాలి అనుకుంటూ తన ఆలోచనల్లో తాను మునిగిపోయింది గిరిజ.



## 11

సుదీర్ఘమైన ఆలోచనలలో భూరుకుపోయినట్లు ఫిలాసఫర్ పోటోలోనున్న గిరిజ వాలకుం చూసి అప్పుడే అక్కడికి చేరుకున్న రుషి “ఊంటిని దోంగలో దాటంగా జడుసుకోలేదు కదా” అనుకుంటూ అనుమానంగా గిరిజను సలకరించాడు.

“ఏం గిరిజక్కా! దోంగలో ఇబ్బంది కాలేదు కదా! ఇక్కడ ఇంతా నయం. ‘సరికెడ’ రేపులోనయితే కుండతోనే దాటాలి. అది మాకే భయమేస్తుంది.”

“జడుపులేని మగధీరుడు ఫకీరాబాడ తోడుండే దోంగలో దివ్యంగా దాటినం.” అంటూ కిసుక్కున నవ్వింది గిరిజ.

చెల్లుమన్న గిరిజ సమాధానానికి ఒక్క క్షణం విస్తుపోయి వెంటనే తేరు కుంటూ రుషి మనవాళ్ళంతా ఏం చేస్తున్నారంటూ పొయ్యిపైపు నడిచాడు. అన్నం గంటా ముందు నంతుం వత్తే, కూర గంటావద్ద గాండో రసపడేసరికి ‘ఏవో స్పెషల్ గాదోలు’ గాండో ఉన్నాడనుకుంటూ కర్ప, ఫకీరా గూర్చి ఎంక్యూరీ చేయగా ఒకరు పెంట్రి పోయినట్లు మరొకరు గోటల్ దగ్గర ఎగరడానికి పోయినట్లు తెలిసింది.

రుషి, గిరిజలు మాట్లాడుకుంటుండగానే సీవో - మీస్కోలు వచ్చి గిరిజ చుట్టూ చేరారు. వెనుక వస్తున్న జైని అప్పుడే వాకిట్లో అడుగుపెట్టింది.

“గిరిజక్కా! మేము పోలీసులను గెడిమినాం!” అంటూ సీవో ఒక్క మాటలో అనేసరికి గిరిజకేమీ అర్థం కాలేదు.

“ఎక్కడా! ఏమైంది?” అంటూ గిరిజ గాబాతో ప్రశ్నించింది.

పొయ్యి దగ్గరున్న గాండో రయ్యన ఉరికొచ్చి గాబాగా “పోలీసు లెక్కడ” అంటూ సీరిపైపు చూడసాగాడు.

‘ఇక్కడ కాలేదు’ అన్నాడు కాపీగా రుషి.

ఈ సంభాషణ మధ్యలోనే జైని అక్కడికి చేరింది.

“ఏంలేదు. జైని పెంట్రిలో దాడి జరిగింది. పేన్ కన దగ్గర మేం మాట్లాడు కుంటుంటే పెట్రోలింగ్ పార్టీ అటుపైపు వచ్చి పెంట్రి కంట్లో పడేసరికి ఫైరింగ్ అయ్యింది” అంటూ పుస్తంగా ముగిసాడు రుషి.

“ఎట్లయ్యింది జైని ఫైరింగ్” అంటూ గిరిజ రుషి జవాబుతో సంతృప్తి పడక అడిగేసింది.



“ఫకీరన్న, కర్పన్నలు ఏరక్కా” అంటూ ఈ వార్త వెంటనే చేరవేయాలన్న ఆత్మతతో అడిగింది సీదో.

“అక్కలు! అంత గాబరా ఎందుకు. కర్ప సెంట్రీలో ఉన్నాడు. ఫకీర్ గోటుర్ దగ్గర ఉన్నాడు - భోజనాలు అయినాక వివరంగా మాట్లాడుకుందాం. అంతా తాం, తాం చేయకండి” అంటూ రుషి జాగ్రత్తలు చెప్పాడు.

“గోటుర్ దగ్గరికి పోయి ఎగురుతం దాదా మేము” అంది మినోక్క.

“ఇంగో - కానీ ఈ మూట అక్కడ మీరు విడువద్దు. ఆ తర్వాత మీటింగ్ లో చెప్పతాం” అంటూ తన అంగీకారం తెలిపిన రుషి గిరిజ, గాండ్ోల పైపు చూస్తూ “మన సెల్ మీటింగ్ వేసుకుందాం. వాళ్ళు ఎగరడానికి పోతారు” అన్నాడు.

ఎగరడం అంటే ఆదివాసీలకు (నృత్యం/సిందుముడ్) ప్రాణం. అదే వారి ప్రధాన వివోదం. ప్రతి సందర్భంలోనూ ఎగురుతారు. సందర్భాన్ని బట్టి అందరూ అన్ని వయసులవారు ఎగురుతారు. ఎగరడం వాళ్ళ జీవితంలోనే భాగం. చలికాలంలో, రాత్రులు, పెద్ద పెద్ద నెగళ్ళ చుట్టూచేరి యువతీ యువకులు కలసి ఎగురుతారు. ఎగరడంలోనే వరుసైనవారి మధ్య ప్రేమలు పుట్టుకొస్తాయి. జోడీలు కుదురుతాయి. పాట, ఆట జోరుగా సాగుతూ ఉంటే మనసు కుదిరిన జోడీలు మధ్యలో మాయమవుతూనే మళ్ళీవచ్చి కలుస్తుంటాయి. జోడి దొరకనివారు జోడి కోసం వేటాడుతూనే ఉంటారు. అందరూ అన్ని వేళలా ఆట పాటల్లో లీనమవుతూనే ఉంటారు. తెల్లవార్లు ఎగురుతూనే ఉంటారు. ఎగరడానికి ఎక్కడెక్కడి నుండో పిలుస్తుంటారు. పెళ్ళిళ్ళకు వచ్చినవారు ఎగరడానికి రెండు, మూడు రాత్రులు కూడ ఉండిపోతారు. స్తోమత ఉన్నవాళ్ళ ఇలాంటి ఆటపాటలను పెద్ద ఎత్తున రోజుల తరబడి నిర్వహిస్తుంటారు. చనిపోయినవారి గొప్పలు పొగుడుతూ చాపుదగ్గర కూడ ఎగురుతారు. పండుగల్లో సరేసరి. పెళ్ళి పాటలు, చాపు పాటలు, పండుగ పాటలు దేశీకవే రకరకాలు ఉంటాయి. దేని అడుగులు దానికే ఉంటాయి. దేవుని పూజలో, ఎగిరే వేళల్లో ‘పేన్ కర్నడ్’ పేరుగా ఉంటుంది. ఎగరడానికి మైళ్ళుతరబడి ఉత్సాహంగా పోతారు. ఎగిరేవేళల్లో కల్లు సేవించడం సరదా! కాలిగజ్జెలు కట్టుకోవడం ఓ పిచ్చిగా ఉంటుంది. పాట - ఆట మినహా వారు అనుభవించే ఆనందం మరెందులో ఉంది? ‘రేలా’ అంటూ గొంతెత్తి పురుపులు, ‘రిలో’ అంటూ శ్రావ్యంగా



శ్రీలు ఆడవి ఆడివంతా ప్రతిధ్వనించేట్లు తమ అనుభవాలన్నీ పాటల్లో పేరుస్తూ అభినయిస్తూ పాడుతుంటే ఆ ఆనందం మనసున్నవాడికే అర్థమవుతుంది. దోళ్ళు, డప్పులతో, నగారా, కుండుడు, పర్రై, చిటుకోరలు మొదలైన ఎన్నో వాయిద్యాలతో సంగీతమే రోకంగా మునిగి రేలుతుంటారు. అందుకే ఏ ఊరికి వెళ్ళినా ఎగరడం నడుస్తుందంటే దళం అంతా అందులో పాల్గొనడానికి ఉవ్విళ్ళూరుతుంటారు.

అదివాసీ వ్యవసాయంలోనూ, వారి సాంప్రదాయ జీవితంలోనూ ఎన్నో మార్పులు, అభివృద్ధి వస్తున్నట్టే, వారి ఆట పాటల్లోనూ, సంగీత ప్రపంచంలోనూ కూడ ఇప్పటివప్పుడు మార్పు చోటు చేసుకుంటుంది. బతుకుతీరులో మార్పులతోపాటు సంగీత రీతుల్లో కూడ కొత్తదనం పుట్టుకొస్తుంది. దోళ్ళ వాయిస్తూ, పాడుతూ ఎగరడంలో తరతరాలనుంచి వస్తున్న నిదానమైన రేలా, రీలో రాగాల్లో ఒక ఊపు, వేగమూ వినవస్తున్నాయి. రోజు రోజు పెరుగుతున్న పోరాటం ఆ రాగతాళాల్లో వేగాన్ని మరింత ఎక్కువ చేస్తుంది. బద్దలైపోయే సనాతన సాంప్రదాయాల స్థానంలో బలమైన అభివృద్ధికర పద్ధతులు పెంచి పోషించడంలాగే అదివాసీల ఆట పాటల్లో పురివిప్పే సంగీత నృత్యాల్ని అందిపుచ్చుకొని పదిలపరచుకోవటం కాలం చేయవలసిన పని. అలా ఇంటరెస్టగా ఎగిరేవారిని ప్రత్యేక కారణాలుంటే మినహా ఆపదు రుషి. అలా అందరు గోటుల్ ముందు ఎగరడానికి పోయినాక గాంధో, గిరిజనులలో నెగడు దగ్గరే నెల్ సమావేశం ప్రారంభమైంది.

దళంలో వారు ముగ్గురే పార్టీ సభ్యులు - కమాండరే నెల్ కార్యదర్శి. పార్టీ సభ్యత్వం ఇవ్వదగినవారి పేర్లు కొన్ని పరిశీలనలో ఉన్నాయి. కొన్నింటిలో పై కమిటీ అభిప్రాయం రావాల్సి ఉంది. వాటిలో జైని పేరుకూడ ఒకటి. వారందరూ ఇంచుమించు ఒకే కాలంలో వచ్చినవారే. కేవలం సీనియారిటీ మాత్రమేకాక ఆ యా వ్యక్తుల చైతన్యం, అభివృద్ధి, వర్గపోరాటంలో వారు నిలబడుతున్న తీరు, చొరవ, ధైర్య సాహసాలు, ప్రజలతో వారి సంబంధాలు మొదలయినవన్నీ పరిశీలించిన మీదనే పార్టీ సభ్యత్వం ఇస్తారు.

“ముఖ్యంగా మనం మాట్లాడాల్సిన విషయం” అంటూ కమాండర్ ఉపోద్ఘాతం మొదలుపెట్టాడు. మునురులో తడిసిన కట్టెలలో నెగడు మండకుండా ఒకచీ పొగ వచ్చి కళ్ళు మండుతున్నాయి. మంట ఎగదోయడానికి రుషి పాట్లుచూసి గాంధో పొయ్యిలో కాలుతున్న కొర్రాయి తెచ్చిపెట్టాడు.



“పది నిమిషాల నెగడుతే మనకింత అవస్థ అవుతుంటే వంటా వార్పులకి అక్కలు ఎంత అవస్థ పడుతున్నారో - మనకి పట్టుకుదా” అని గిరిజ ఇంకేదో చెప్పబోతుంటే “లాల్ సలాం దాదా” అంటూ లట్టి వచ్చాడు.

అతడి పలకరింపు వాలకాన్ని బట్టి లట్టి ఏదో ముఖ్యమైన సంగతి చెప్పు కోవడానికి ఎవరూ లేకుండా చూసి అప్పుడు వచ్చాడన్నది అందరికీ అర్థమవుతూనే ఉంది.

“లట్టి సంఘి (బావ) గోబుల్ దగ్గర మనవాళ్ళు అందరూ ఉన్నారు. అక్కడికి పద. మేం కూడ ఇప్పుడే వస్తా”మంటూ లట్టిని పంపే ప్రయత్నం చేశాడు గాంధో

“అలాగే దాద!” అన్నాడు గాని లట్టి కదలలేదు.

“దాదా - గడిసేపాగు - మా ముచ్చట ఉంది. పది నిమిషాల్లో మనం మాట్లాడుకుందాం” అన్న కమాండర్ మాటతో లట్టి తృప్తిగా అక్కడే కూచుండి పోయాడు. “మనం తెలుగులో మాట్లాడుకుందాం” అంటూ మళ్ళీ మొదలెట్టాడు రుషి.

“కామ్రేడ్స్! మేము పేనుకన వద్ద మాట్లాడుకుంటుండగా పోలీసుల దాడి జరిగింది. కారణం యింకా అలోచించాలి. ఏమైనా ఆ టైంలో జైని సెంట్రీలో ఉంది. అదే టైంలో తేనెకోసం వెళ్ళిన డుంగకూడ అక్కడే ఉన్నాడు. అకస్మాత్తుగా పోలీసులను చూడగానే ఏ మాత్రం త త్తరపడకుండా వెంటనే జైని కాల్పులు ప్రారంభించడం, డుంగకూడ తోడుండడం మరింత నయమైంది. ఫైరింగ్ విన్న వెంటనే నేను మన దళ సభ్యులను తీసుకొని అవ్వాన్స్ అయ్యాను. దోలు దాద వాళ్ళకు బాంబులిచ్చాను. జరిగిన ఫైరింగ్ ఐదు నిమిషాలేగానీ అందరూ ధైర్యంగా కాల్చారు. పోలీసులు నిలబడలేక పారిపోయారు. అన్నిట్లాకీ కాషన్ ఇవ్వగానే దోలు దాద విసిరిన గ్రేనేడు పేలడంతో పోలీసులు ఐంగుతిని కాలికి బుద్ధిచెప్పారు.

మేమిక డిస్పర్స్ అవుతుండగా అక్కడికి చేరిన ఊరివాళ్ళు పోలీసుల గూర్చి మరింత వివరం చెప్పారు. దరోగా - మరో ఇద్దరు ఊళ్ళో ఉంటే నల్లరు ఇటు వచ్చారట. బహుశ ఊళ్ళో ఎవరైనా మనరాకగూర్చి ఉప్పందించారా? లేక మామూలుగా కల్లుబట్టిల కోసం తోగులు తిరగటానికి వచ్చారా తెలియదు. ఏమైనా సెంట్రీలో నున్న జైని ఆల్ర్డ్ చేసినపుడు అందరం అక్కడికి చేరి ఫైరింగ్ చేసినందునే ఏ



ప్రమాదం లేకుండా బయటపడినాం. ఇందులో గాబూ ఎవరికి రాలేదు. ఊరి వాళ్ళు ధైర్యంగానే ఉన్నారు. ఇకపోతే అసలు విషయం ఏదంటే -

వచ్చే పోమవరం ఈ పట్టి పెద్దల మీటింగ్ ఉందట. రోజురోజుకు ఆడపిల్లలు పెద్దల మాట వినడంలేదని, రివాజాలు తప్పతున్నారని, కాబట్టి పట్టిలో రివాజాలు గట్టిగ అమలుచేయాలనీ సమావేశం అవుతున్నారు. ఊళ్లో మన సంఘాల్లో యువకుల పాత్ర బలపడకుండా అడ్డుకోవడానికి పెత్తందార్లు వేస్తున్న ఎత్తుగడల్లో ఇది కూడ ఒక భాగమే. దానికి కొంటర్గా మనం ప్రజలకు అసలు విషయం అర్థం చేయించాలి.

మనం మహిళా సంఘాలు పెట్టడానికి చేయాలనుకుంటున్న ప్రచారానికి నిర్దిష్టంగా ఈ సమస్యనే జోడించవచ్చు.

అలాగే పోలీసులు మన పార్టీ పేరుతో “భగవాన్ జూబ్ హై” అనే కరపత్రం వేసి మరో కరపత్రం మాజీ హోం మంత్రి బాబురావు మానాని పేరుతో అచ్చు వేయించారు. ఇలాంటి కరపత్రాలు ఇప్పటికే కొన్ని ఊళ్ళలో మన దృష్టికివచ్చాయి. ఆదివాసీలు మొక్కే విగ్రహాలను విరగొట్టాలనీ, గోకుల్లలను మన సంఘం ఆఫీసులుగా మార్చాలనీ పూజా పునస్కారాల పేరుతో వ్యూహాచేసే డబ్బుంతా పార్టీకి ఇవ్వాలనీ, నక్కలైట్లు ఊరూరా ఆదివాసీలను బెదిరిస్తున్నారంటూ ఇలా అడ్డమైన రాతలతో వారిని రెచ్చగొడుతూ “ఆదివాసీ యువక్ క్రాంతి సంఘటన్” అనే సంస్థను సృష్టించి దానిపేరుతో ఆ కరపత్రంలో మరీ నీచంగా రాశారు. ‘నక్కలైట్లను గెదమండి, తరమండి అన్నారు. గొట్టే స్త్రీలను కాత్కారికంగా వాడుకుంటూ సొంతపెళ్ళాలను నగరాల్లోనిపైవ్ స్టార్ హోటళ్ళలో కులకపెడుతున్నారని రాశారు. విప్లవం అని కేకలేస్తూ సంచలనకొలది డబ్బు బంగారం సంపాదిస్తూ ప్రజలను తప్పుతోవ పట్టిస్తూ పబ్బం గడుపుకుంటున్నామని నానా చూతలు కూశారు. పీటన్నిటిని ప్రజల్లో మనం స్పష్టంగా చెప్పాలి.

మన పాత ఆక్కలైన రేఖ, మెంతక్క, ఇర్పిలతోపాటు ఈసారి పిల్లీ, నవురిలుకూడ వచ్చారు. పిల్లీ తన ససికందును వెంటపెట్టుకొని వచ్చింది. ఈ రెండు రోజులు లెబుదుదాదా చేయి కాల్చుకోక తప్పదు. నవురిని ఇంట్లో నుండి వెళ్ళనీయకుండా కట్టుదిట్టం చేశారట తల్లితండ్రులు. ఎట్టకేలకు సాహసంచేసి వచ్చింది. అందరు ఉత్సాహంగానే ఉన్నారు. రివాజాల గురించి, పోలీసుల ప్రచారం



గురించి బాగా అర్థం చేయించాలి. కనుక క్యాంపెయిన్ లో కనీసం మొదటి వారం రోజులైన మన దళం ఆక్కలుకూడ ఉంటే బాగుంటుందనీ ధీమాంధ దాదలు పట్టు బిడుతున్నారు. ఇదీ విషయం. ఇక మీ అభిప్రాయాలు చెప్పండి" అంటూ సమన్వయం వారి ముందు ఉంచాడు.

కమాండర్ తెలుగులో చెప్పకున్నంత సేపు గాంధోకు దళంలో తన తొలి దినాలు గుర్తుకు రాసాగాయి. మొదట్లో తెలుగు ఏ మాత్రం వచ్చేది కాదు. ఆనాడు దళంలో తెలుగు వారే అధికం. వారు తెలుగులో మాట్లాడుకుంటుంటే తాను పిచ్చి కోతిలా ఎలా చూసేవాడో ఇవాళ పరిస్థితితో పోల్చి చూసుకోసాగాడు. ఇవాళ తెలుగు పత్రికలు కూడ చదవగలుగుతున్నాడు. తెలుగు పాటలు పాడుతున్నాడు. మాడియా అక్షరాలంటూ వేరే లేకపోయినా, భాషలో పాటలు కట్టి తెలుగులో రాసు కొని పాడుతూ ఊళ్ళో తమ్ముళ్ళకు నేర్పుతుంటే, తాను మాడియాలో రాసిన కథ- తెలుగు పత్రికలో అచ్చు పడిందంటే - గాంధోకు పట్టరాని సంతోషంగా, గొప్ప గర్వంగా ఉంది. తాను చదువు నేర్చుకోవటమే గొప్ప అనుకుంటే, రుషి, గిరిజ లాంటి వాళ్ళు మాడియా నేర్చుకొని, ఊళ్ళో అన్నీ మాడియాలోనే మాట్లాడటం, మాడియాలోనే రాజకీయాలు చెప్పటం ఇంకా గొప్పగా కనిపిస్తుంది గాంధోకి. లట్టి లాంటి వాళ్ళు మన చర్చలు వినకూడదని తప్పిస్తే, పార్టీ మీటింగులు, దళం మీటింగులు కూడ గోండిభాషలోనే జరుగుతూ ఉండడం గాంధోకు కొంచెంకెక్కినట్టుంటుంది. తిండి, తిప్పలు, ఎగరడం, ఆట-పాట లన్నింటిలో ఇంటి మనుషుల్లా కలసి పోవడమే గాక పాడేలు దేవర్లతో సహా చుట్టరికాలు కలుపుకునే పార్టీ ఆదివాసుల్లో ఒకటై పోవడం సరేసరి. మాడియాల్లోంచే తన లాంటి వాళ్ళు ఎంతోమంది సంఘ నాయకులు, పార్టీ నాయకులుగా కూడ పుట్టుక రావడం, తాను దళానికి డిప్యూటీ కమాండర్ గావడం ఎప్పుడు అద్భుతం అనిపిస్తూనే ఉంటుంది. ఆదివాసీ విముక్తి ప్రాంతాలు, ప్రజానైన్యం అంటూ చర్చల్లో అప్పుడప్పుడు దొర్లే మాటలు గుర్తొచ్చి నపుడల్లా గాంధో కలల్లో తేలిపోతుంటాడు.

“ఏం కామ్రేడ్- ఏం చేద్దాం చెప్పండి క్యాంపెయిన్” అనే హెచ్చరికతో తేరుకొని గాంధో ఏదో చెప్పబోయేసరికి

“మనం కూడ వారి వెంటపోతే వారి చొరవ దెబ్బతని ప్రతిదానికి మనపైనే ఆధారపడుతుంటారనేది నేను ఆలోచిస్తున్నాను” అంది గిరిజ తన అభిప్రాయంగా.



“మనం ఉన్నంత మాత్రానై వారి చొరవ దెబ్బతినదు. వారి చొరవ, దైర్యం, పెంచే పద్ధతులు మనం ప్రోత్సహించాలి. వారిని ప్రేమనో చేసుకోవాలి. మనం ఉంటే ఉత్సాహాన్ని రియాక్షనరీలు కూడ కంట్రోలుగా ఉంటారు. అనలే రివాజులపై క్యాంపెయిన్. మనం ఉండడమే మంచిదని నా అభిప్రాయం” అన్నాడు రుషి.

“జానక్యా ! పోవడమే మంచిది” - అన్నాడు గాంధో.

“ఇంగ్లీ” అంటూ తలాపింది గిరిజ.

క్యాంపెయిన్ ఎన్ని రోజులు - ఏయే గ్రామాలు అనే వివరాలు కూడ మాట్లాడుకున్నారు. క్యాంపెయిన్ కు జై నిని కమాండర్ చేయాలన్న గిరిజ ప్రపోజర్ కాదంటూ గాంధో, రుషిలు గిరిజనే కమాండర్ గా ఉండాలన్నారు.

ఊరి అక్కలకు కాలకృత్యాల నుండి క్యాంపెయిన్ కర్తవ్యాల వరకు క్రమశిక్షణను ప్రవర్తనను అన్నింటినీ దగ్గరుండి నేర్పాలని తీర్మానించుకున్నారు. సబ్బులు, నూనెలు దళం వారు తమ కోటానే వాడుకోవాలని ఊరి అక్కల కోసం అదనంగా ఖర్చుపెట్టాలని కూడ వారు నిర్ణయం చేశారు.

దూరంగా చూచుని వీరి చర్యనే తడేకంగా చూస్తూ నిశితంగా పరిశీలిస్తున్నాడు - లట్టి. ఈ రకంగా అడవాళ్ళ మగవాళ్ళ కలసి కూచోని ముచ్చట చేయగా తానెవరినీ చూడలేదు. పండుగనాడైనా, పొల్వనాడైనా కూడ పని ఉంటే శేడోలకు పురమాయించటమే తప్ప, ఇలా ఊను-కాదు అని మాట్లాడుకోవడం ఎరగని లట్టి విస్తుపోతున్నాడు.

జంగలోన్నీ (గార్డుని) గజగజలాడించే రేంజర్ ని, పోలీస్ లాన్ని చూడలేత్తించే దరిగని, బాబులను గంటల తరబడి నిలబెట్టించి మాట్లాడే మిల్లు సాయబులను మాత్రమే ఎరిగి ఉన్న లట్టికి కమాండర్ ముందు గిరిజ-గాంధో కూడ నవ్వుతూ కూచోని మాట్లాడడం వింతగానూ, ముచ్చటగానూ ఉంది. ఆ ధ్యానలో ఆలోచిస్తున్న లట్టి తను వచ్చిన పని మరచిపోయి కళ్ళప్పగించి చూస్తూ కూచున్నాడు.

“దాదా - లట్టి దాదా” అంటూ పిలిచే వరకు ఈ లోకంలోకి రాలేదు లట్టి.

“దాదా - మన అన్నలు - అక్కలు గోటుర్ దగ్గర ఉన్నారు. వంట అయ్యింది. పిలుపు” అంటూ కమాండర్ పురమాయించాడు.



లట్టిని పంపించి గాండ్ ఖజంపై చేయి వేసి పక్కకు తీసుకెళ్ళాడు.

క్యాంపెయిన్ అక్కలతో సహా మొత్తం 18 మందికి భార సర్దాలని వడ్డన చూసుకోడానికి వెళ్ళిపోయింది గిరిజ.

“గాండ్ దాదా! రేపు మన అక్కలు క్యాంపెయిన్ కి పోతారు. మిగిలిన ఎనిమిది మందిమి డివిజనల్ కమిటీ అపాయింట్ మెంటుకు పోవాలి. వారం తర్వాత కలుసుకోడానికి అపాయింట్ మెంట్ పెట్టుకో. ఎవరమైనా అన్ని జాగ్రత్తలతో ఉండాలి. పోలీసు మూవింగ్ పెరిగింది”- అంటూ బాధ్యతలు అప్పగించాడు.

రుషి చెప్పే మాటలన్నిటికీ గాండ్ “ఇంగ్-హే” అంటూ జవాబు ఇస్తున్నాడు.

గిరిజ, తినే స్థలం అంతా ఒక్కసారి పీపురుతో డిడ్డి అకులు కడిగింది. నెగడు మంట కష్టమని కిట్టలోనుండి క్యాండిల్ తీసి తిండికి వచ్చే వారికై ఎదురు చూడసాగింది.

దశ సభ్యులను పిలవడానికి వెళ్ళిన లట్టి గబగబా వస్తూనే “ఊల్లె దాదాకు దేవుడొచ్చింది. దేవుని జండా పట్టుకొని ఎగురుతున్నాడు” అని చెప్పేసి చూడాలన్న గాబరాతో వచ్చినంత వేగంగా వెళ్ళిపోయాడు.

గాండ్ ఉత్సాహంతో చూడ్డానికి పరుగుదీశాడు. గతంలో పార్టీ లోనికి రాక ముందే ఇంటివద్ద “పోల్వ” (పండుగ) సందర్భాలలో ఊల్లె దేవుడు పూనేవాడని కమాండర్ కు తెలుసు. కానీ ప్రత్యక్షంగా చూడలేదు. ఇప్పుడు ఆ అవకాశం వదల కూడదని గిరిజను వెంటపెట్టుకొని గోటుల్ వైపు బయలుదేరాడు రుషి.

“ఈ దేవుళ్ళు రావడం చాలా గమ్యత్తుగా ఉంటుంది కదూ! దేవర పూజల్లో ఎగిరే వేళ్లలో డోళ్ళు, డప్పులు రణగొణ ధ్వనిలో, ధూపదీపాల వేడిలో ఒక హిప్ప టిక్ వాతావరణం తయారై ఆ భక్తి పిచ్చిలో ఉన్నవాళ్ళకి ఆ క్షణంలో వారు ఏం చేస్తారో వారికే తెలియదు.

ఓ సారి మా అమ్మ కూడ అలా చేసింది. అయితే పొట్ట కూటికై దేవుడు దూలడం వేరు అనుకో! అంటూ ముచ్చట చెప్పుకుంటూ గోటుల్ చేరుకున్నారు రుషి-గిరిజలు.



అప్పటికే గ్రామస్తులు తంతు అంతా పూర్తి చేయడంతో అప్పుడే ఊల్లె తెలివికి వస్తున్నాడు.

“క్యా హై కామేడ్ ఊల్లె - తెలివి వచ్చినట్లుండే. నిన్ను చూద్దామనే మేము వస్తున్నాం. మళ్ళీ ప్రై చేయి కామేడ్” అంటూ జోక్ చేశాడు రుషి.

“నువ్వంటే రాదు దాదా” అంది మిస్కో.

“దాదా అంటే దేవునికి భయం” అంటూ మరోమాట కలిపింది సీవో.

“అసలు భయం దాదా అంటే గాదు. నక్కల్ వాది అంటేనే ఈ దేవర్లకి అందరికి భయం” అంది జైని.

“వెరీ గుడ్ జైని. ఇది పక్కా” అంది గిరిజ.

“అన్ని తీర్మానాలు మీరే చేపేస్తున్నారే” అంటూ నవ్వుతూ అందరినీ వెంట పెట్టుకొని భోజనాలకై వచ్చాడు రుషి.

గిరిజ తొందర చేసినంత వేగంగా తిండ్లు ముగించుకున్నారు. గిరిజకు జైని వడ్డనలో తోడయింది. భోజనాలు ముగించుకున్నవారు ఎవరి సమర్థాకీ వారు పోయారు. రుషి లట్టితో కూచున్నాడు. కుల్లె, మూర సెంట్రీలు పోయారు. డుంగ ఊరివాళ్ళతో చర్చల్లోకి దిగాడు. యుగ్గె పిల్లల్లో కలిశాడు. అక్కలు అక్కల్లో కలిశారు. లట్టి తన అవస్థ చెప్పసాగాడు. రుషి శ్రద్ధగా వింటున్నాడు. తనకున్న రెండెకరాలకు జతగా అనుకొని ఉన్న అడవిని అన్నల నడిగే నరుక్కున్నాడు. జంగల్లోల్లు పి. ఓ. ఆర్. (ప్రైమరీ అఫెన్సివ్ రిపోర్ట్) పత్రాలపై సంతకం పెట్టమంటే పెట్టాల్సిన అవసరం లేదన్న అన్నల మాట అక్షరాలా పాటించాడు - కానీ ఓనాడు పోలీసులతో వచ్చిన జంగల్లోల్లు ఒంటరిగా చూసి బలవంతంగా లట్టిచే సంతకం తీసుకున్నారు. అది మొదలు ఇవ్వాలి వరకు నాలుగేండ్లు నుండి కోర్టుకు నడుస్తున్నాడు. చంద్రపూర్ కోర్టుకు పోయి రామానికి కనీసం యాభై రూపాయలు లేనిది కాని పని. భూమి కోసం జైలుకు వెళ్ళి విడుదలకై చేసిన అప్పు రెండువేలు తీరనే లేదు. ఎన్నాళ్ళు ఈ కేసులకు తిరగడమో అర్థం కాని లట్టి రుషి ముందు తన సమస్యను ఉంచాడు.

కొట్టి కొట్టి అరిగిపోయిన గిరకలో ఇరుక్కున్న మోట దండెడలాగ మొలకాడుకు విగించిన గోచి పేగు తప్ప మరో గుడ్డ ముక్కే. లేదు లట్టి ఒంటి మీద. ఇంట్లో ఓ పూట వుంటే మరో పూటలేని బ్రతుకు. ఇప్పపూలు, పెదురు కక్కు,



అంబలితోనే ఉదయం నడుస్తుంది. సాయంత్రాలం నాలుగు మెతుకులు. ఎండాకాలం గడ్డలు - చెడ్డలు ఏరుకొని ఇల్లు గడసడం మహా కష్టంగా ఉంటుంది. సహజమైన చావుల కన్నా అకలి చావులే ఎక్కువ ఈ ఆడవిలో. అలాంటి లట్టి జీవితంలో కోర్టు కేసులు అంటే ఎట్లుంటుందో ఊహించుకోవచ్చు. ఇలాంటి అధాగ్యులు కేసులు అంటూ, కోర్టులకు పోవడం జరగని పని అని రుషికి తెలుసు. రుషి అదేమాట లట్టికి నచ్చచెప్ప సాగారు.

“లట్టి దాదా ! కేసుకు పోకు - ఏమవుతుందో చూద్దాం. ధీ కొండ సంఘం వాళ్ళకు మేం చెప్పాం. రైతులపై బనాయించిన కేసులన్నీ ఎత్తివేయాలని మనం మోర్చా (ప్రదర్శన) జరుపుదాం. రైతాంగాన్ని కూడగట్టాలి. బలవంతాన పోలీసులు తీసుకెళ్ళడానికి ప్రయత్నిస్తే అన్ని గ్రామాల్లోని ఆడ - మగ - పిల్లలు ఎదురు తిరగడం మినహా మార్గం లేదు. జంగలోళ్ళు భూముల్లో పిచ్చితుమ్మలు నాచే ప్రయత్నం చేస్తే వారిని గెదమాలి. అలాంటి కూలి పనులకు ఎవరు పోకుండా చూడాలి. ఒక్క విషయం దాదా ! మన ఊళ్ళల్లోని యువకులు పోలీసులకు దొరకకుండా చూడాలి. పోలీసులు ఏ యువకుడు దొరికినా నక్కలైటు అంటారు. చంపేస్తారు. పైగా ఎదురు కాల్పులు అంటారు. మొగిలాయి (అదిలాదాద్)లో ఆమాయక యువకులను ఇరవై ఐదు మందిని చంపినారు. అందరు నక్కలైతే అని దబాయించారు. ఏమైనా పోలీసుల అలా చెల్లుతుందని చూస్తున్నారు. నీవు మాత్రం వచ్చే వాయిదాకు పోకు. పోలీసులకు ఒంటరిగా దొరకకుండా ఉంటేసరి” తనకు కావలసిందే రుషి చెప్పేసరికి లట్టి ముఖంపై చిరునవ్వు కనపడింది. “ఎదురు తిరగాల్సిందే” అన్నాడు లట్టి.

రుషి లేచివచ్చి దళ సభ్యుల్ని కిట్లు వేసుకోమన్నాడు. క్యాంపెయిన్ అక్కలు ఒక పక్క నిలబడ్డారు. దళం అన్నలు ఒకవైపు నిలబడ్డారు. “కామ్రేడ్స్ ! ఇక్కడి నుండే ఎవరి రూట్ ప్రకారం వారుపోవాలి. తిరిగి కలుసుకుందాం” అని రుషి అనగానే వీడ్కోలుగా అందరు షేక్ హాండ్లు ఇచ్చుకోవడం మొదలైంది. నెగడు వెలుగులో ఒకరి ముఖాల్లోకి ఒకరు చూసుకుంటూ “మళ్ళీ కలుద్దాం కామ్రేడ్,” అన్నట్లు ఆప్యాయంగా చూసుకుంటున్న జైని చేయి కలిపినపుడు “జాగ్రత్త” అంటూ రుషి చూపులు షణకాలం ఆమె చూపుల్లో నిలిచిపోయాయి.



# నర్మద ఉద్యమం నడవలసిన దారి

కె. అనూరాధ

నర్మద ఈ రోజున ఒక నది మాత్రమే కాదు. ఒక సమస్య, ఒక పోరాటం, దీపిరి పోసుకుంటున్న కొత్త చైతన్యం. పర్యావరణ ఉద్యమాన్ని బాడలిలో నిలబెట్టింది నర్మద. ఒక రకంగా చెప్పాలంటే కేవలం పర్యావరణ ఉద్యమాన్నే కాక నూతన సామాజిక ఉద్యమాలన్నిటినీ ఈ రోజు నర్మద నవాలు చేస్తోంది.

మన దేశంలో పర్యావరణ సమస్య కేవలం మనం అనుసరిస్తున్న అభివృద్ధి నిధానం నుండి పుట్టుకొచ్చిందేనని పర్యావరణ మేధావుల విశ్వాసం. 1970లలో మొదలైన చిప్కో ఉద్యమం నుండి ఈనాటిదాకా పర్యావరణ ఉద్యమం ఆ దిశగానే వయనించింది. చారిత్రక క్రమాన్ని పరిశీలిస్తే గాంధీవాద అహింసామార్గం నుండి బయలుదేరి 'తగిన సాంకేతిక విధానం' వైపుకు ప్రయాణించింది. మొదటి దశలో పర్యావరణ ఉద్యమం అహింసకీ శాంతికి మరో రూపంగా భావించబడేది. క్రమంగా శాస్త్ర సాంకేతిక అభివృద్ధి పరితాలవల్ల అది సాంకేతిక స్థాయిలో సరిష్కారం కుదరదనే నిత్యాన్ని నర్మద ప్రజల పోరాటం ఈనాడు బిట్టబయలు చేసింది.

అదే విధంగా న్యాయవ్యవస్థ కూడ తన రంగును బయట పెట్టుకున్నది. గతంలో డూన్ లోయలో పాలరాతి క్వారీలను నిషేధిస్తూ సుప్రీంకోర్టు ఇచ్చిన తీర్పుకు అందరూ హర్షించారు. కాని అదే న్యాయవ్యవస్థ నర్మద విషయంలో చాల అన్యాయంగా ప్రవర్తిస్తోంది.

నర్మద వ్యాపీ ప్రాజెక్ట్ ప్రతిపాదన స్థాయినుండే ఎన్నో విమర్శలను ఎదుర్కొంటూ చివరికి 1987 ఏప్రిల్లో ప్రభుత్వ ఆమోదాన్ని పొందింది. దీని నిర్మాణంలో మొత్తంగా 3000 పెద్ద, చిన్న ఆనకట్టలు నిర్మించబడతాయి. వీటిలో ముఖ్యమైన రెండు ఆనకట్టలు గుణరాత్లోని నర్దార్ సరోవర్, ముఖ్యప్రదేశ్లోని నర్మదాసాగర్, ప్రపంచంలోనే ఎక్కడా కనీసినీ ఎరగనంత స్థాయిలో నీటిని నిల్వ చేస్తాయి. ప్రపంచవ్యాప్తంగా భారీ నీటి ఆనకట్టల నిర్మాణానికి తీవ్ర వ్యతిరేకత వస్తున్న దశలో ప్రపంచ బ్యాంక్ ఆర్థిక సహాయంతో నిర్మించబడుతున్న నర్మదా వ్యాపీ ప్రాజెక్ట్ చాల వివాదాస్పదం అయ్యింది. ఈ ప్రాజెక్ట్ నిర్మాణం పర్యావరణం మీద విషమ ప్రభావాన్ని చూపడమేకాక పది లక్షలమంది ప్రజల్ని నిర్వాసితులుగా



మారుస్తుంది. వారిలో అధిక శాతం నోరులేని గిరిజనులు. కొన్నివేల గ్రామాలను, పంట భూములను, అడవిని ముంచేసే ఈ ప్రాజెక్ట్ ప్రపంచంలోనే అతి పెద్దది అవుతుంది. దానికి తగ్గట్టుగానే నష్టం కూడా అత్యధికంగా వుంటుంది.

జరగబోయే విషాదం గురించి గత నాలుగు సంవత్సరాలుగా అనేక పర్యావరణ మేధావులు ఎప్పటిలానే గగ్గోలుపెడుతూ వున్నారు. ప్రభుత్వం మాత్రం యేమీ జరగనట్లు నిశ్చింతగా వుంది. ఈ సమస్య కేవలం కొద్దిమంది పర్యావరణ వాదులకీ, సంఘ సేవకులకూ మాత్రమే పరిమితం అయివుంటే సమస్య ఇంత సంక్లిష్టంగా మారేది కాదు. ఇంతకు ముందు కూడ తెహరీ, ఇచ్చంపల్లి, కొయర్ కాటా వగైరా భారీ నీటి ఆనకట్టలను వ్యతిరేకిస్తూ ఎన్నో విమర్శలు వచ్చాయి. కాని ఆ వ్యతిరేకత అక్కడ ప్రజలనుండి అంత బలంగా రాకపోవడంవల్ల, ప్రభుత్వం వైపునుండి కనీస సమాధానం కూడా లేకుండా పోయింది. నర్మద విషయంలో అలా జరగలేదు. ప్రజలు మొదటి దశనుండి భారీ ఎత్తున కదిలారు, నిర్విరామంగా పోరాడు తున్నారు. పర్యావరణ ఉద్యమ చరిత్రలో ఇది చెప్పకోదగ్గ మెట్టు.

నర్మదా ప్రాజెక్ట్ నిర్మాణాన్ని ప్రశ్నిస్తూ వేసిన నాలుగు రిట్ పిటిషన్లు ఇప్పటికీ కేండింగ్ లోనే వున్నాయి. గుజరాత్ హైకోర్టులో ఒకటి, దొంబాయి హైకోర్టులో రెండు, నూలే జిల్లా కోర్టులో ఒకటి. నీటిలో నిర్వాసితుల పునరావాస హక్కుకు సంబంధించి, జీవించే హక్కుకు సంబంధించిన పిటిషన్లు వున్నాయి. కేసుల విచారణ ఇంతవరకూ మొదలు కాలేదు.

ఆ క్రమంలోనే 1989 సెప్టెంబర్ 28న మధ్యప్రదేశ్ లో హర్యాద్ అనే గ్రామంలో 30,000 మంది సత్తానిదులతో బ్రహ్మాండమైన ర్యాలీ జరిగింది. 'వినాశకర అభివృద్ధి'కి వ్యతిరేకంగా జాతీయ స్థాయిలో జరిగిన ఈ ర్యాలీకి అనేక రాష్ట్రాలనుండి ప్రజలు తమ మద్దతు తెలపడానికి హర్యాద్ చేరుకున్నారు. అప్పుడు, ఇన్నాళ్ళుగా మౌనం వహించిన ప్రభుత్వం జవాబుదారీకాక తప్పలేదు. మునుపెన్నడు లేని విధంగా నర్మద ప్రాజెక్టును సమర్థిస్తూ, దాని లాభాలను పొందుతూ ఒక సంఘం పేరు పెట్టుకుని పెద్ద ఎత్తున ప్రచారం ప్రారంభించింది. ఇదంతా గుజరాత్ ముఖ్యమంత్రి చిమన్ బాయిపటేల్ ఆధ్వర్యంలో జరిగింది. శాస్త్రజ్ఞులతో ప్రాజెక్ట్ నిర్మాణం వల్ల కలిగే లాభాల గురించి వ్యాసాలు రాయించడమేగాక, ఇంకాస్త ముందుకు పోయి దొంబాయి నగరంలో కాంట్రాక్టర్లతో, వ్యాపారస్తులతో ప్రాజెక్ట్ నిర్మాణానికి మద్దతుగా పురేగింపు కూడ జరిపించింది ప్రభుత్వం.



మరో పక్క నర్మద ఆందోళనకారుల మీద నిర్బంధకాండ మొదలైంది. అన్నిటికన్నా చిత్రంగా అధికార రహస్యాల చట్టాన్ని నర్మద ప్రాజెక్టుకు వర్తింప జేసి విప్లవిడిగా అరెస్టులు సాగించింది. ప్రభుత్వ నిర్బంధాన్ని ఎదుర్కుంటూనే నర్మద ప్రజలు కొత్త కొత్త రూపాలలో పోరాడుతూనే వున్నారు. ఇటీవల జూలై నెలలో మణిజేలిలో నర్మద ఆందోళనకారులు చూపిన ప్రతిఘటన శక్తి ఉద్యమానికి కొత్త రూపాన్ని ఇచ్చింది. సర్దార్ సరోవర్ ఆనకట్ట వల్ల మొట్టమొదలు ముంపుకు గురయ్యే ఊరు మణిజేలి. మహారాష్ట్రలో ధూలే జిల్లాకి చెందిన ఈ చిన్న గ్రామం పోరాట పటిమకు సాక్షిగా నిలిచింది. అక్కడ ప్రజలు “మునిగిపోతాం కాని కదలం” (చూడేంగే మగర్ న హతేంగే) అనే నినాదంతో పట్టుదలగా వుండగా, అనేక రాష్ట్రాల నుండి వాళ్ళ పోరాటానికి మద్దతు స్రవించడానికి వచ్చిన కార్యకర్తలు జూలై 14న మణిజేలిలో నర్మద ఒడ్డున ‘నర్మదాయి’ శిబిరాన్ని ఏర్పర్చుకుని సత్యాగ్రహం ప్రారంభించారు. నర్మద ప్రజలతో గత ఆరు సంవత్సరాలుగా వుండి వారి తలలో నాలుకగా కలిసిపోయిన మేఘా పాటర్ నాయకత్వం కింద మొట్టమొదటి ‘సమర్పిత దళం’ సత్యాగ్రహం ప్రారంభించింది. ఎంత శాంతియుత సత్యాగ్రహమైనా సహించే స్థితి మన ప్రభుత్వం కోల్పోయింది గనక 66 మంది ప్రదర్శనా కారులను అగస్టు 4న, అత్యహత్యా నేరం కింద అరెస్టు చేసి జైల్లోపెట్టి, ఆ ప్రాంతంలో 144 సెక్షన్ విధించింది. మేఘా పాటర్ అరెస్టు తప్పించుకొని రహస్యంగా వెళ్ళవలసి వచ్చింది. ఈ ప్రజా ఉద్యమాన్ని కూడ భారత ప్రభుత్వపు మెడలు వంచడానికి తన చేతిలో సాధనంగా వాడుకోవడానికి ప్రపంచ బ్యాంకు ప్రయత్నిస్తోంది. మొదట తానే ఆమోదించి, నిడులిచ్చిన ఈ ప్రాజెక్టును మళ్ళీ పరిశీలించడానికి ఒక బృందాన్ని పంపింది. మరోవైపు ప్రభుత్వం నిర్బంధాన్ని తీవ్రతరం చేసి మేఘా పాటర్ ను అరెస్టు చేసి రెండురోజుల తర్వాత విడుదల చేసింది. ఇది ఇప్పటి వరకు జరిగిన చరిత్ర.

‘నర్మద బవావో ఆందోళన్’ గత నాలుగు సంవత్సరాలుగా ఎంతో నిలకడగా పోరాడడమేగాక ఎన్నో విషయాలను వెలికి తీసింది. ఇప్పటి వరకూ జరిగిన పర్యావరణ ఉద్యమాలకు ఒక ప్రశ్నార్థకంగా నిలిచింది. మొట్ట మొదటిసారిగా భారీమత్తున ప్రజలు కదలడం తమ సమస్య కొరకు తామే పోరాడడమనేది నర్మద ఉద్యమ ప్రత్యేకత. గతంలో జరిగిన చిహ్నీ ఉద్యమంలోనైనా ఇతర ఏ పర్యావరణ ఉద్యమంలోనైనా ఇంతమంది ప్రజలు పాల్గొనలేదనే చెప్పాలి. చిహ్నీ నుండి నర్మదవరకూ సాగిన క్రమంలో ప్రజల చైతన్య స్థాయి పెరిగింది. నర్మద ప్రజల పోరాట స్ఫూర్తి ఆ క్రమం అంతటితో అగడనే విశ్వాసాన్ని కలిగిస్తుంది.



చిప్కోనుండి నర్మద వరకు పరిశ్రామకమాన్ని తాత్వికంగా పరిశీలిస్తే పర్యావరణ ఉద్యమ వర్తమానాన్ని, భవిష్యత్తును అర్థం చేసుకోగలం. చిప్కో నాటికి ప్రజలలో పర్యావరణం పట్ల యే ప్రాపంచిక దృక్పథం లేదు. ఆ ఉద్యమానికి నాయకత్వం వహించిన గాంధీవాద ఆదర్శవాద పైఖరివల్ల పర్యావరణ సమస్య మరి దేనికో సంబంధం లేని ప్రత్యేక సమస్యగానే కాక మొత్తంగా సామాజిక అభివృద్ధి క్రమం నుండి విడదీసి చూడబడింది. చిప్కో ఉద్యమకారులకు విస్తృత పర్యావరణ దృక్పథం ఉండిందని ఇప్పుడు కొందరు సామాజిక శాస్త్రవేత్తలు చేస్తున్న ప్రయత్నం ఖండించవలసిందే. ఈ రకమైన ప్రయత్నానికి భిన్నంగా, రామచంద్ర గుహ తన పరిశోధనా గ్రంథంలో చిప్కో సామాజిక చారిత్రక నేపథ్యాన్ని చాల లోతుగా చర్చించారు. చిప్కోని కేవలం పర్యావరణ ఉద్యమంగా చూడరాదని, అది ప్రధానంగా భూమి సమస్య, అడవి మీద ప్రజల హక్కుకు సంబంధించిన సమస్య అని ఆయన వాదన. తెహరీ గఢ్ వాల్ చరిత్రను చూస్తే బ్రిటీష్ వలసవాదులకు వ్యతిరేకంగా అక్కడి ప్రజలు అడవి మీద తమకున్న హక్కు కోసం 18వ శతాబ్ది నుండి మొదలుకుని అనేక పోరాటాలు చేసారు. ఆ పోరాటాల కొనసాగింపే చిప్కో ఉద్యమానికి దారి తీసిందని గుహ అంటారు.

ఆ రకంగా భూమికోసం, బతుకుదెరువు కోసం మొదలైన తెహరీ గఢ్ వాల్ ప్రజల పోరాటం 1970ల నాటికి పర్యావరణ పోరాటంగా రూపుదిద్దుకుంది. గాంధీ శిష్యురాలైన మీరాబెన్, సరళాదేవిల నాయకత్వం కింద ప్రజలు, ముఖ్యంగా స్త్రీలు అడవిని కాపాడుకోవడం కోసం పోరాడారు. పర్యావరణంలో అడవికి ఉన్న ప్రాముఖ్యతను గురించి తెలుసుకున్నారు. ఇది ఆనాటి ఉద్యమ పాటల్లో స్పష్టంగా కనబడుతుంది.

నర్మద ఉద్యమం అక్కడ నుండి ముందుకు నడచి వచ్చి పర్యావరణ సమస్య మనదేశ అభివృద్ధి విధానంతో ముడిపడి వుండన్న విషయాన్ని గుర్తించింది. హ్యూడ్ లో 'విశాకర అభివృద్ధి'ని వ్యతిరేకిస్తూ జరిగిన ర్యాలీ దీనికి నిదర్శనం. దృక్పథం విషయంలో మార్పు వచ్చినా న్యాయకత్వంలో మాత్రం పెద్ద మార్పు రాలేదు. మేథా పాట్ కర్, డాడా అష్టే, సుందర్ లాల్ బహగుణ వంటి గాంధీవాదులు సంకల్ప యాత్రలు, సత్యాగ్రహాలతో కాలం గడుపుతున్నారు. మేథా పాట్ కర్ నర్మద ప్రజల్లో ఒకరిగా కలిసేపోయి ఆ ఉద్యమానికి చేస్తున్న కృషిని అభినందిం



చినా ఆమె చేపట్టిన మార్గం ఆమోదయోగ్యం కాదు. ఇటీవల ఆమె విదేశీ వస్తువుల వాడకాన్ని నిషేధించాలని నినాదం కూడా ఇచ్చారు. ఉద్యమ స్థాయి ఎంతో పెరిగి నప్పటికీ, నాయకత్వం మాత్రం సాంప్రదాయక పద్ధతులను వదులుకోలేదు.

మరొక సక్క సామ్రాజ్యవాద గుప్పెట్లోకి రోజు రోజుకూ కూరుకుపోతున్న రాజ్యం తన అణచివేత స్వభావాన్ని మరింత బయటపెట్టుకుంటోంది. ఎంత శాంతి యుతం అయినప్పటికీ ఉద్యమాన్ని అణచివేయడానికి అన్ని రకాల పద్ధతులను అవలంబిస్తోంది. అరెస్టులు, దొంగతేనులు, గ్రామాల మీదనడి ప్రజలను హింసించడం, శ్రీలను వేధించడం వగైరా మామూలుగా జరిగిపోతున్నాయి. రాజ్యహింసను అహింసతో ఎదుర్కోవాలని నమ్ముతున్న మేథా పాల్ కర్కీ కూడా రహస్య జీవితం తప్పలేదు. ఇంక మిగిలింది ఒక్కటే కూడా కేసులు బనాయించడం మాత్రమే. ఉద్యమ స్థాయికి తగ్గట్టుగా నాయకత్వ స్థాయి పెరగలేదు. అందుకు కారణం పర్యావరణ సమస్యను మొత్తంగా సామాజిక విధానంలో భాగంగా చూడకపోవడమే. ప్రస్తుతం అమలులో వున్న మన అభివృద్ధి విధానాన్ని దోషిగా నిలబెట్టడంతో సరి పోదు. ఈ అభివృద్ధి విధానం సామ్రాజ్యవాద శక్తులు, దాని ప్రతినిధులైన బూర్జువా వర్గం, స్థానిక భూస్వామ్య వర్గాలతో కలిసి తీర్చిదిద్దినదే. ఇది అర్థ వలస - అర్థ భూస్వామ్య విధానానికి పునాది. పెట్టుబడికి వేగంగా విస్తరించే స్వభావం వుండటం వల్ల అంతర్జాతీయంగా పెట్టుబడి ప్రవహిస్తుంది. మన దేశంలో కూడా పోగుబడు తున్న పెట్టుబడి అనేక రూపాల్లో ప్రవహించి సామాజిక, అర్థిక, రాజకీయ రంగాలన్నిటిలో అసమానతలను పెంచి పోషిస్తోంది. పర్యావరణ సంక్షోభం కూడా ఆ అసమానత ఫలితమే, ఆ అసమానతల్లో భాగమే. కాబట్టి పర్యావరణ సమస్యను సామాజిక చలన సూత్రాల ద్వారానే అర్థం చేసుకోగలం.

ఇన్నాళ్ళ శాంతియుత పోరాటం తర్వాత నర్మద ఉద్యమకారులు మళ్ళీ ఒక సారి తమ మార్గాన్ని ఎంచుకోవాల్సిన పరిస్థితి ఏర్పడింది. ఇది ఒక రకంగా ప్రజా స్వామికవాదులందరూ ఆలోచించాల్సిన పరిస్థితి. సామ్రాజ్యవాదానికి పర్యావరణ సమస్యకూ వున్న అవినాభావ సంబంధాన్ని గుర్తించినంత కాలం ఇది గాలితో యుద్ధం చేయడమే అవుతుంది. గుర్తించినప్పుడు అది సామ్రాజ్యవాద వ్యతిరేక ప్రజాతంత్ర ఉద్యమంగా మారుతుంది. ఆ విషయాన్ని ఈ రోజున నర్మద ఉద్యమ నాయకత్వం గుర్తించకపోయినా, ప్రజలు తప్పక గుర్తిస్తారు. ○



# అల్లం రాజయ్య కథల్లో 'పరాయీకరణ'

ఎన్. వేణుగోపాల్

పరాయీకరణకు గురవుతున్న మనిషి గురించి తపనపడడం, ఆ పరాయీకరణ రూపాలనూ, సారాంశాన్నీ అర్థం చేసుకోవడం, పరాయీకరణను మనిషి ఎట్లా అధిగమించగలడని ఆలోచనలు చేయడం మార్క్సిజంలో ఒక ముఖ్యమైన భాగం. మనిషి తన సుంచి తాను ఎందుకు దూరమవుతున్నాడని అన్వేషించే క్రమంలోనే మార్క్సిజం పరాయీకరణకు మూలం 'శ్రమ పరాయీకరణ'లో ఉన్నదని గుర్తించాడు. శ్రమ, పరాయీకరణే మనిషిని అమానవీయం చేస్తున్నదనీ గుర్తించింది. స్వంత ఆస్తికి, దురాశకూ, శ్రమ విభజనకూ, పెట్టుబడికీ, భూమి రూపంలో ఉన్న ఆస్తికి మధ్య ఉన్న అంతర్గత సంబంధాన్నీ, వినిమయానికి పోటీకి మధ్య, విలువకూ మనిషి విలువ పడిపోవడానికి మధ్య, గుర్తాధిపత్యానికి పోటీకి మధ్య ఉన్న సంబంధాన్నీ అర్థం చేసుకోవలసి ఉంటుందని మార్క్సిజం అన్నాడు. ఈ మొత్తం పరాయీకరణ డబ్బు వ్యవస్థతో ముడిపడి ఉండడాన్ని అర్థం చేసుకోవలసి ఉంటుందని అన్నాడు.

పరాయీకరణ సమాజంలో అతి సాధారణంగా జరిగిపోతూ ఉంది. అది సమాజమనిపించేటంతగా మన జీవితాల్లో పరాయీకరణ ఉంది. జీవితాన్ని యధాతథంగా, నిజాయితీగా చిత్రించదలచిన ఏ కళాకారునికైనా, రచయితకైనా పరాయీకరణ ఒక అనివార్య వస్తువవుతుంది. కాగా మార్క్సిజం రచయితలకు పరాయీకరణను చిత్రించే బాధ్యత మరింతగా పెరుగుతుంది. వాళ్ళు పరాయీకరణ భావనను సక్రమంగా అర్థం చేసుకోవాలి. స్వంత ఆస్తి సంబంధాల ఫలితంగా సమాజంలో పెరిగిపోతున్న అమానవీకరణను అర్థం చేసుకోవాలి. ఈ పరాయీకరణ, అమానవీకరణ ఎన్నెన్ని రూపాలలో, ఎన్నెన్ని విధాలుగా సాగుతున్నదో గుర్తించి, విశ్లేషించాలి. అన్నిటికన్న ముఖ్యంగా ఆ పరాయీకరణను ఎదుర్కోగల పోరాట ఆవశ్యకతను వివరించాలి. ఇప్పుడు తెలుగు కవిత్వంలో విరివిగా వెలువడుతున్నట్టుగా కేవలం పరాయీకరణను (తెలుగు కవిత్వంలో పరాయీకరణ కానిదీ కూడ పరాయీకరణగా చలామణి అవుతోంది, అది పేరే కథ!) చిత్రించడంతో ఆగిపోకుండా, ఆ పరాయీకరణను అధిగమించే మార్గాలను సూచించడం మార్క్సిజం రచయితలు తప్పనిసరిగా చేయవలసిన పని.

ఈ దృష్టితో పరిశీలించినప్పుడు అల్లం రాజయ్య రాసిన 'మనిషి లోపలి విధ్వంసం' (ఆంధ్రజ్యోతి సచిత్ర వార పత్రిక, ఏప్రిల్ 14, ఏప్రిల్ 21, 1989, పునర్ముద్రణ: భూమిక, కథా సంకలనం), 'మధ్యవర్తులు' (ఆంధ్రజ్యోతి, దీపావళి



నంచీక 1990, పునర్ముద్రణ : అరుణకార, ఆగస్ట్ 1991) కథలు అవసరమైన విషయాలను, అవసరమైన పద్ధతిలో చిత్రించినట్లు గుర్తించవచ్చు. ఈ కథలలో పరాయీకరణ క్రమం, ఫలితాలు చిత్రణ పొందినంతగా, పరాయీకరణను అదిగమించే క్రమం చిత్రణ పొందనప్పటికీ ఈ కథల విశ్లేషణ ఈ సమస్యలను అర్థంచేసుకోవడానికి ఉపయోగపడుతుంది.

పరాయీకరణను ఒక అర్థంలో మనిషి లోపలి విధ్వంసంగా చూపవచ్చు. మనిషి మనిషిగా మిగలడు. లోలోపల ధ్వంసమైపోతాడు. తాను సాగించిన శ్రమ ఉత్పత్తి పరాయిదయిపోతుంది. అసలు ఆ శ్రమ క్రమమే తనదిగా అనిపించదు. తాను ఒక సంఘ జీవిననే స్పృహ పోతుంది. తనలోని మానసిక లక్షణాలు మాయమైపోతాయి. తనకు తానే పరాయి మనిషిలా ఉంటాడు. ఇట్లా లోలోపల విధ్వంసమైపోయిన మనిషి మళ్ళీ మనిషిగా మారాలంటే ఆ విధ్వంస శక్తుల మీద పోరాటానికై నా సిద్ధపడాలి. లేదా రాజీపడి పరాయిగా, అమానసియంగా బతుకు గడుపుతూ ఉండాలి.

'మనిషి లోపలి విధ్వంసం' కథలో పాత్రలేవీ విధ్వంస శక్తుల మీద పోరాటానికి సిద్ధపడినవి కావు. కాని కథ నేపథ్యంలో అటువంటి పోరాటం ఉన్నదని రెండు మూడు సంభాషణల్లో బైట పడుతుంది. కనీసం ఒకటి రెండు పాత్రలలోనైనా ఈ అమానసియ విలువలను ఎదిరించాలనే పెనుగులాట ఉంది. అయితే ఆ పాత్రలకు కూడ పోరాట మార్గం గురించిన స్పష్టత లేదు. ఒక పాత్ర ఆసంకల్పితంగా, సహజంగా మానసియంగా ప్రవర్తిస్తే, మరో పాత్ర అమానసికరణను ఎదిరించడానికి 'సకల విలువల విధ్వంసం' లాంటి దానికి పాల్పడి, చివరికి దిక్కుతోచని కూడలిలో మిగిలిపోతుంది.

మనిషికి తాను సంఘజీవిననే స్పృహ లేకపోవడం, తోటి మనిషి పట్ల ప్రేమ లేకపోవడం, దుఃఖితుల పట్ల సానుభూతి లేకపోవడం పరాయీకరణకు ఒక కోణం. ఇంకా మీసాలు సరిగా మొలవని యువకుడు రైలు కింద పడి చచ్చిపోతే ఎవరు, ఎందుకు చనిపోయాడు అని తెలుసుకోవాలనే ఆసక్తి కూడ కనబరచని స్టేషన్ మాస్టర్ "వాడు ఏదైతే మనకేమిటి గని-మన నెత్తిమీదికి తెచ్చాడు. ప్యాసింజర్ వెళ్ళిపోతే ఈ చలిలో రాత్రంతా చావాల్సిందే" అంటాడు.

పరాయీకరణ నుంచి రూపొందే తప్పుడు వైతన్యానికి ఒక వ్యక్తికరణ యథాతథ స్థితిని సమర్థించడం. యథాతథ స్థితిని సమర్థించడానికి రెండు కారణాలుండవచ్చు : ఒకటి, ఆ స్థితి కొనసాగడంవల్ల తమకు మేలు జరగడం. వర్గ సమాజాన్ని సమర్థించే వాళ్ళలో కొందరికి ఇటువంటి స్వార్థ ప్రయోజనం ఉండడం



గమనించవచ్చు. రెండో కారణం, సమాజంలో కొనసాగే పరాయాకరణ తప్పుడు చైతన్యాన్ని, సరుకుల మాయను కల్పిస్తుంది. ఈ మాయవల్ల ప్రపంచం తల కిందులుగా కనబడుతుంది. హింసా హింసలకు, న్యాయాన్యాయాలకు రెండు రకాల వివరణలుండడానికి కారణమిదే. మరి ముఖ్యంగా ఈ రెండు కారణాలూ - అంటే తమకు ఎంతో కొంత మేలు, తప్పుడు చైతన్యం - కలగలసినప్పుడు యథాతథా స్థితికి బలమైన సమర్థత ఉంటుంది. సామాజికంగా సురక్షిత స్థితిలో ఉన్నవాళ్ళు ఈ సమర్థనను ప్రకటిస్తుంటారు. అందుకే రైల్వే పోలీసు రంగయ్య వేదాంతం కూడ కలగలిసి “అరే ! కష్టాలుంటాయి, సుఖాలుంటాయి. మనిషి పుటుకే అసౌంటిడి. ఇయ్యల్ల రేపటోల్లకు అన్ని ముంగటికి రావతె” అంటాడు.

ఈ రెండు పాత్రలకు భిన్నంగా రోలోపల విధ్వంసమై కూడ విధ్వంసానికి వ్యతిరేకంగా పెనుగులాడుతున్న రాయేశం, రాజారాం పాత్రలున్నాయి.

రాయేశం కార్మికుడు. గని కార్మికుడంటే కచ్చితంగా పల్లెసీమల నుంచి వచ్చి బతుకు దెరువు కోసం కార్మికుడయిన వాడయి ఉంటాడు. అందుకే సాంప్రదాయక అర్థంలో పరాయాకరణను అనుభవించిన, అనుభవిస్తున్న వాడూ కాదు, పరాయాకరణను ఎదిరించాలని చైతన్యం ఉన్నవాడూ కాదు. గ్రామీణ జీవితంలోని సంఘ జీవిత స్పృహ, విస్తృత జీవితానుభవం, కార్మిక జీవితంలో సంఘటితమవుతున్న చైతన్యం అన్నీ మిళితమైనవాడు. “మనిషి జల్మంత పాపకారి జల్మ మరోటి లేదు” అని గుర్తించినవాడు. ఒక బహిరంగ హింసకు, మృత్యువును చూసి, విధ్వంసాన్ని మరిచి పోయేందుకు సారా పాకెట్లతో మంట చల్లార్చుకుంటాడు. కారణాలూ, పరిష్కారాలూ స్పష్టంగా తెలియకపోయినా పరిస్థితి సరిగ్గానే అర్థం చేసుకుంటాడు. అందుకే “నిన్ను నిలువకు గట్టిరి విడ్డా నా యేసమ్యా, కీలు కీలున మొలలు గొట్టిరి తండ్రి నా యేసయ్యా” అని కుంటి బిచ్చగాడు పాడితే “ఏసయ్యాను కాదు, గరీ బోన్ని” అని సరిదిద్ద గలుగుతాడు. “తోటి కార్మికులు గనిలో చనిపోయినప్పుడు మిగతా కార్మికుల్లో చెలరేగిన కోపం అతని ముఖంలో” కూడ చిమ్మకొస్తుంది గనుక తోటి మనుషుల కష్టాల పట్ల సానుభూతి, దుఃఖంలో ఉన్నవాళ్ళకు సాయం చెయ్యాలనే మానవీయ స్పృహ ప్రదర్శిస్తాడు.

ఈ రోకంలో వాపు బతుకుల గురించి, మంచి చెడుల గురించి కూడ రాయేశానికి స్పష్టమైన అభిప్రాయాలే ఉన్నాయి. “గీడ నియ్యత్ గలోన్ని, నోట్ల నాలిక లేనోన్ని బతుక నియ్యరు.... అరరే ! ఎవల్లన్న మనిషి ధగ్గరికి తీసి కడుపుల అయత్తం అడిగితె బిడికిపోవు ... ఎంత పని జగ్గిపాయె” అంటాడు మృత్యువును



చూసి. “సచ్చిహ్నోని జావవా? అన్నవా?” అని రైల్వే పోలీసు బంధువయితే తప్ప కోటి మనిషి గురించి వట్టిండుకోగూడదన్నట్టు, మానవ సంబంధం మీద బాంధవ్య రాజముద్ర వేస్తే, “అంతకన్న ఎక్కువ” అని మనిషికి మనిషికి ఉండవలసిన సంబంధం గురించి చెబుతాడు. కొడుకు చావు సంగతి తెలిసి గూడ రాజారాం చలించకపోతే, అతని లోపల ఎంత విధ్వంసం జరిగిందో తనకు తెలుసునన్నట్టు తడిగొంతుతో ఆప్యాయంగా పలకరిస్తాడు.

రాయేశం పాత్రకన్న ముఖ్యమైన పాత్ర రాజారాంది. రాజారాం “ఒక ధ్వంసమైన పల్లె”. “ఎలుగడి బడి సాంతం కాలిపోయి, చల్లారిన అడవి”. “ఇంకి పోయిన నది”, నెలరెచ్చిన ఎండిన చెరువు. మాటలు తెగిపోయిన మనిషి. ఒక అసహజ అస్త్రీత్వానికి, పరాయితనానికి చిహ్నం రాజారాం. మరి ఇప్పుడు బతికి ఉన్నట్టే కనిపిస్తున్న రాజారాం నిజానికి ఎప్పుడు చచ్చిపోయాడు? “తన కలల ప్రపంచాన్ని ఎవరు విధ్వంసం చేశారు? ఎప్పుడు చేశారు? తన ఏడుపు ఎక్కడ ఎప్పుడు తెగిపోయింది? తను బండరాయా? తన నరాలు ఒక్కటొక్కటే పుడుక్కు పుడుక్కున తెంపించెవరు?”

రాజారాం తండ్రి చిన్నతనంలోనే చనిపోయాడు. అన్న తాగి తాగి చని పోయాడు. కుటుంబం చెల్లాచెదురయింది. రాజారాం చదువు ఆపి వ్యవసాయంలో కొచ్చి కుటుంబాన్ని సంరక్షించవలసి వచ్చింది. అప్పటికి పది ఎకరాల భూమి ఉండేది. బావి తవ్వడం కోసం అంజామన్ అప్ప. ఆ అప్ప తీరకుండానే మిరప కాయ పంటకోసం, ఇంజన్ కోసం భూతనభా బ్యాంకు అప్ప. పంటాపోయింది, ఆస్తీ పోయింది. రైతు రాజారాం కూలీగా మారిపోయాడు. భార్య కొడుకుని తీసుకుని పుట్టింటికి వెళ్ళిపోయింది. తాగుబోతుగా, దొరదగ్గర జీతగాడిగా, తునికి ఆకు కల్లం గుత్తెదారుగా, ఉద్యమంలోకి పోయిన యువకుడికి ఇమానతుదారుగా రాజారాంలో అనేక మార్పులు వచ్చాయి. చిట్టచివరికి విధ్వంసమైపోయిన రాజారాం మిగిలాడు. కొడుకు శవమై కళ్ళముందుంచే కళ్ళు చెమర్చిన రాజారాం, కొడుకు అంతిమ సంస్కారానికి వెళ్ళాలో లేదో తేల్చుకోలేని రాజారాం, సారామత్తును మించిన మత్తును అనుభవించే రాజారాం.

“ఈ విధ్వంసం ప్రతి పల్లెలో, ప్రతి రైతు లోలోపల జరిగింది. రైతు లంతా తమ గాయాలు దాచుకొని, విధ్వంసాన్ని మింగుకొని తిరుగుతున్నారు. చుపాను గాలిలో ఎండుటాకుల్లా ఎగురుతున్నారు.”

రాజారాం పొందిన పరాయీకరణ కొంచెం సంక్లిష్టమైనది. దానిలో శ్రామి



కుడి పరాయీకరణా ఉంది, శ్రామికుడు కాని వ్యక్తి పరాయీకరణా ఉంది. మధ్య రైతు స్థాయినుంచో, చిన్నరైతు స్థాయినుంచో దిగజారుతూవచ్చి రాజారాం మనకు కనబడుతున్న స్థితికి చేరాడు. ఈ క్రమంలో చాలదూరం రాజారాంకు స్వంత ఆస్తి ఉన్నది. అప్పుడే అతనిలో విధ్వంసం ప్రారంభమైంది. ఆ ఆస్తి అంతా కరిగిపోయి, భార్యబిడ్డలు పెళ్ళిపోయినాక రాజారాంకు తన విధ్వంసం గురించి తెలిసి వచ్చింది. అంతే విధ్వంసానికి మనిషిలోపలి మానవసారం ధ్వంసమైపోవడం అనే అర్థం కాక, ఆస్తి ధ్వంసం అయిపోవడం, రక్తబంధాలు ధ్వంసమైపోవడం అనే అర్థమిచ్చు కున్నాడు రాజారాం.

అప్పుడైనా రాజారాం ఎందుకున్న ఛార్జం ఈ విధ్వంసాన్ని ఎదిరించి, భూమిలో, భూమికొరకు పోరాటంతో సంబంధం పెట్టుకునేది కాదు. తనలో అమాన నీయ విలువలు నింపిన వ్యవస్థను ఎదిరించి మానవీయ విలువలవైపు పయనించడం కాదు. “చేవారు, అవారా, కరీంనగర్ సబ్ జిల్లా ఏదాది ఉండచ్చిన పాతకాపు” అని చెప్పదగిన నిర్వాహక జీవితం గడపడం ప్రారంభించాడు. ఒకానొక చారిత్రక దశలో ఇటువంటి నిర్వాహకత్వం కూడ ఉన్న స్థితిమీద నిరసనకు, ఢిల్లీరానికి సూచిక కావచ్చు. కాని రాజారాం జీవిస్తున్నది 1980ల కరీంనగర్ జిల్లాలో. ఈ చారిత్రక సందర్భంలో ఇమడకుండా రాజారాం “కాలి కూలి మిడిదైన పల్లెలో కొడుకెవరు? తండ్రిఎవరు?” అనే నిహిలిస్టు ఆలోచనా ధారకూ దగ్గరయ్యాడు. అందువల్లనే చివరికి “ఆలోచనలు ఇంకిపోయి మురిచెట్టుకింద కూలబడిపోయి రెండు చేతులతో ముఖం, తల దుడ్డుకుంటూ లోలోపల చూర్తిగా ధ్వంసమైపోయిన రైతుబిడ్డడు. రైతుబిడ్డడు రాజారాం ఏడుస్తున్నాడు. పెక్కి-పెక్కి ఏడుస్తున్నాడు. చూర్తిగా బొట్టు బొట్టు కరిగిపోతూ భూమి లోపలికి ఇంకిపోతూ ఏడుస్తున్నాడు”.

చూర్తిగా పెట్టుబడిదారి ఉత్పత్తి సంబంధాలు రూపొందినచోట పరాయీకరణా, దానికి ప్రతిస్పందనా కూడ ఇంత క్లిష్టంగానే ఉండక తప్పదేమో. ఈ పరాయీకరణలో - ముఖ్యంగా రాజారాం లాంటి రైతుపాత్ర తీసుకున్నప్పుడు - ఆస్తికోల్పోవడం కూడ భాగమవుతుంది పరాయీకరణకు శ్రమ ఉత్పత్తిని కోల్పోవడం, జీవితాచరణను కోల్పోవడం అనే అర్థాలకన్న ఎక్కువగా మనిషి తన మానవ సహజాతలనుంచి దూరం కావడం, తన నుంచి తానే పరాయి కావడం అనే అర్థాలు వర్తిస్తాయి. పరాయీకరణ గురించి మార్క్సిస్టు ఆలోచనాధారలో జరిగిన చర్చకు ఈ అర్థ భూస్వామ్య - అర్థవలన నేపథ్యంలో పరాయీకరణను కూడ కలపవలసి ఉంటుంది.



పరాయీకరణకు ప్రతిస్పందనల్లో కూడ పరాయీకరణకు లొంగిపోవడం, పరాయీకరణను ఎదిరించడం, పరాయీకరణకు లొంగిపోయి నిర్వాణపతంగా ఉండడం ఉంటాయి. అయితే ఎప్పుడు ఏ ప్రతిస్పందన ఉంటుందనేది ఆయా నిర్దిష్ట సామాజిక చారిత్రక స్థితినిబట్టి ఉంటుంది. రాజారాం మొదట ప్రదర్శించిన నిర్వాణ పత ప్రతిస్పందనను అర్థం చేసుకోవచ్చు. కాని కథ ముగింపులో ఏ ప్రతిస్పందనను స్వీకరించాలో తెలియని కూడలిలో రాజారాం మిగులుతాడు. 1980ల కఠినగర్భంలో ఒక పరాయీకృత మనిషి ఇటువంటి ప్రతిస్పందనను చూపే అవకాశం ఉందా? ఒకవేళ ఉన్నా ఆ ప్రతిస్పందనను కళారూపంలో చిత్రించడంవల్ల ఏ ప్రయోజనం సిద్ధిస్తుంది? అప్పటికే మనిషి లోపల విధ్వంసాన్ని అర్థం చేసుకుని, నిర్మాణానికి పూనుకున్న ఉద్యమం వికసిస్తున్నప్పుడు 'మనిషి లోపలి విధ్వంసం' ఆ ఆశావహ మైన ముగింపుతో ఉండవలసింది.

'మనిషి లోపలి విధ్వంసం'లో పాత్రలు పెరగడంవల్ల, ఆయా పాత్రల పరిణామంలో లోపాలవల్ల కథ ఎగుడు దిగుడుగా తయారయింది గాని శైలి శిల్పాల దృష్ట్యా శక్తివంతంగా, ఒకే ప్రధాన పాత్ర ఉండడం వల్ల సూటిగా చెప్పదలచిన విషయాన్ని వివరించిన కథ 'మధ్యవర్తులు'.

'మధ్యవర్తులు' కథలో రచయితే ప్రధాన పాత్రతో పరాయీకరణ చెందు తున్నట్టు వాచ్యంగా చెప్పింపాడు. ఆ పరాయీకరణ చదువు ద్వారా సాగుతున్నట్టు చెప్పింపాడు. ఆ ప్రధానపాత్ర నాగేంద్రం. ముప్పై ఆరు సంవత్సరాల వయసుకే "చేతినిండా డబ్బు.... టౌన్ లోనే ఏ డాక్టరుకు లేని ప్రాక్టీసు" సంపాదించాడు. కాని "రానురానూ తను ఒంటరివాడై పోతున్నాడనిపిస్తుంది. "మనసులో భారీ పెరుగు తోంది." "స్వయంకృషి పేర జరిగిన విధ్వంసమూ ఇది?" అని తనను తాను ప్రశ్నించుకుంటాడు నాగేంద్రం.

నాగేంద్రం రైతుకుటుంబం నుంచే వచ్చాడు. కసితో చదువుకున్నాడు. మురికి గుడ్డలమీద, తనకన్న మంచి గుడ్డలు కట్టిన వాళ్ళమీద, తండ్రి ఉన్నవాళ్ళమీద, దొరల మీద, దొరల పిల్లల మీద కసితో చదివాడు. పరీక్షలు పాసమ్యాడు. స్కాలర్ షిప్పులు తెచ్చుకున్నాడు. ఇంటర్ ఫస్ట్ క్లాసులో పాసయిన తర్వాత, అప్పటికే తమ్ముడు చదువు మానేసి వ్యవసాయంలో దిగినా, నాగేంద్రం మెడిసిన్ చదవాలను కున్నాడు. ఫార్మెస్ట్ గా పనిచేస్తున్న అన్న సాయంతో ఆ కోరికా నెరవేరింది. "ఓరా, నాగేంద్ర, డాక్టర్ సదువుతున్నవట" అని ఊర్లో దొర చేసిన అవహాస్యాన్ని ఖరింపాడు. తనను ప్రేమించిన, తాను ప్రేమించిన గంగను ఆ చదువు కోసమే వదులు



కున్నాడు. ఇంత ప్రియంగా, ఇంత ఇష్టంగా, ఇంత పట్టుదలతో చదివిన చదువు ముగిసేసరికి “మట్టివాసనల నుంచి, తల్లి వేరుబంధాల నుంచి” వేరయిపోయాడు. ఈ చదువు ఉచ్చులోపడి పరాయీకరణ చెందుతున్నట్టునిపించినా ఆ ఉచ్చు అంత బలీయమైంది కాదనుకున్నాడు. “డాక్టరై సేవలు చేద్దామనుకున్నాడు.”

ఇప్పుడు “తల్లిని తన దగ్గరికి ఎప్పుడూ తీసుకు రాలేదు. తనుండేది పోష్ లొకాలిటి. తిరిగేది పై అంతస్తువాళ్ళతో. తన వీడతల్లిని చూసి తనను అంచనా కడ కారేమోనని సందేహం”. ఇప్పుడు నాగేంద్రం చుట్టూ డాక్టర్లు, ఇంజనీర్లు, జడ్జీలు, లాయర్లు, పోలీస్‌పేసర్లు వగైరా చాలమంది ఉన్నారని కన్నతల్లి, అన్నయ్య, తమ్ముడు, ఊరు, ఊళ్ళోని మనుషులు, చెట్లు, పక్షులు, గాలి, వాన, విండ, ఇంకా చాల లేవు.

దబ్బు ఇంట్లోకి చాల వస్తువుల్ని తెచ్చింది. “ఏ వస్తువు ఎందుకు వచ్చిందో? అవసరమా కాదా అన్న విషయం అట్లా ఉంచి, ఆ వస్తువులన్నిటిని ఎట్లా ఉపయోగించాలో నేర్చుకునే ఓపికా, తీరికా లేని బతుకు. వస్తువులు పెరిగిన కొద్దీ తాను వాటి మధ్య చిక్కుకుపోతున్నాడు”.

అయితే గడిచివచ్చిన జీవితంవల్ల, చదువుకునే రోజుల్లో బుక్రల ఆదర్శాల వల్ల నాగేంద్రం ఈ ఊరిలో సందేహరహితంగా కూరుకుపోలేదు. ఇంకా అతణ్ణి సందేహాలు బాధిస్తూనే ఉంటాయి. అతనిలో మానవీయ అంశ ఇంకా వికసిస్తూనే ఉంటుంది. తుపాను బాధితులకు సేవచేయాలనీ, నిర్వాగ్యురాలికి రక్తం, ఇవ్వాలనీ, తల్లికి, తమ్ముడికి ఏదయినా చేయాలనీ, అన్న కూతుర్ని మెడిసిన్ చదివించాలనీ - మొత్తంమీద తోటి మనుషులకు, సహాయం అవసరమైన మనుషులకు సహాయం చెయ్యాలని నాగేంద్రంకు అనిపిస్తూనే ఉంటుంది. కాని నాగేంద్రం బతుకుతున్న పరిసరాలు సరిగ్గా ఇందుకు వ్యతిరేకమైన విలువలను ప్రబోధించేవి. ఆ విలువల్లో సహాయం, సానుభూతి, సమానత్వం ఉండవు. ధర్మం, చిన్నచూపు, అవమానం, దాంవికం ఉంటాయి.

ఈ విలువల ఘర్షణ, పల్లె-పట్నం ఘర్షణ, దబ్బు పూర్తిగా ప్రవేశించని చోటికి, దబ్బే సర్వస్వమైన చోటికి మధ్య ఘర్షణ నాగేంద్రంను ఎప్పుడూ సలుపుతుంటుంది. అతనిలో అనేక జ్ఞాపకాలు పోబెత్తుతాయి. తాను ఒక సామాన్య జీవన సంరంభంలో బతికిన బతుకు గుర్తిస్తుంది. “ఊరందరికి వరుసలే, ఏ కులంవాళ్ళయినా ఊరి కష్టసుఖాలు అందరినీ. అందరి కష్టసుఖాలు ఊరివి” అని గ్రామాన్ని, గ్రామీణ జీవితాన్ని ఆదర్శీకరిస్తాడు. “అద్భుతమైన, శక్తివంతమైన, మాటల్లో చెప్ప



వీలులేని సామూహిక మానవ సంఘటివితం నుండి వీళ్ళంతా ఎందుకిట్లా స్వార్థపరులుగా, ఒక్కొక్కరుగా, ఒక్కరు మళ్ళీ అనేక చిన్న చిన్న ముక్కలుగా విడిపోయారు? ఇంత పకడ్బందీగా వీరికి శిక్షణ ఇచ్చిన శక్తేదీ?" అని ప్రశ్నించుకుంటాడు.

ఈ ప్రశ్నకు జవాబుకోసం మానవజాతి ఎన్నో తరాలుగా అన్వేషిస్తూనే ఉంది. సంఘటివి అయిన మనిషి, సంఘటివి కావలసిన మనిషి, సంఘ టీవితానికి పెలుసల మనుగడ అసాధ్యమయ్యే మనిషి ఎందుకు స్వార్థపరుడవుతున్నాడు? సంఘంలోనే వ్యక్తిగా రూపొందగల మనిషి ఎందువల్ల వ్యక్తిగా, సంఘానికి పరాయి అవుతున్నాడు? శత్రువవు తున్నాడు? ఈ వక్రీకరణకు మూలం శ్రమ పరాయీకరణలో, స్వంత ఆస్తి పట్టుకలో ఉన్నదనే భావీయ సత్యం గుర్తించనప్పుడు పైపైన చాల జవాబులు కనబడతాయి. ఆ జవాబుల్లో పాక్షిక సత్యాలూ ఉంటాయి. రోతుగా పరిశీలించకపోతే పూర్తి సత్యాలుగా అనిపించేవి ఉంటాయి. అటువంటి ఒక పాక్షిక సత్యాన్నే పల్లెటూరి పిల్ల గంగ, వృద్ధరైతు లాలయ్య, పెద్ద చదువులు చదివిన నాగేంద్రం ప్రకటిస్తారు:

"నీకు మనుషులద్దు. నీకు నదువు గావాలి. పెద్ద పదవి గావాలి. పైనలు గావాలి" అంటుంది గంగ.

"గీ దునియల నదువుకున్నోళ్ళంత లంగలు లేరు" అంటాడు లాలయ్య.

"నాకు అర్థమైనంతవరకు నేను అనుభవించినంతవరకు చదువంటే సృష్టికర్తలైన మనుషులనుండి కొంతమందిని వేరుచేసి శిక్షణ ఇవ్వడం. అప్పుడు రైతు విద్వడు, కార్మికుని కొడుకు, తల్లిపేగు సంబంధం తెంపుకొని ప్రభుత్వంగ మారతాడు. తన తండ్రిమీదికే, తన బంధువుల మీదికే అధికారిగా వస్తాడు. మాయజేస్తాడు. చదువు చెప్పే పంతులుగా, మందులిచ్చే డాక్టర్ గా, తగువులు పెంచే వకీలుగా, జడ్జిగా, పోలీస్ మనుగడ, మంత్రిగా, ఎం. ఎల్. ఎ. గా ఎన్నయినా అవుతాడు. మనలాంటి దేశాల్లోనైతే సకల అధికారాలకు, దోపిడికి ఈ చదువుకున్నవాళ్ళే మధ్యవర్తులు. గవర్న మెంటు భాషలో చెప్పాలంటే, వీళ్ళే యంత్రాంగం" అంటాడు నాగేంద్రం.

చదువుకున్న వాడిలో, శ్రమజీవితాని వాడిలో పరాయీకరణకు మూలం చదువు కొనిపందడమేనా? అటువంటివ్యక్తులలో పరాయీకరణకు చదువు ఒక ముఖం మాత్రమే కాని అదే ఏకైక కారణం కాదు. శ్రామికుడి పరాయీకరణకు మూలాన్ని ఎట్లాగైతే నూటిగా శ్రమ ఉత్పత్తి పరాయీకరణలో, జీవితాచరణ పరాయీకరణలో కనిపెట్టగలమో శ్రమజీవి కానివాడిలో అటువంటి ప్రత్యక్ష సంబంధాన్ని చూపెట్టడం కష్టం.



అనేకానేక కోటలు కలగలిసిన సామాజిక సంక్లిష్టత లోంచి ఇటువంటి పరాయీకరణను విశ్లేషించవలసి ఉంటుంది

“బ్రామికుడిలో పరాయీకరణ కార్యాచరణగా, వియోగ కార్యాచరణగా, ఒక క్రమంగా కనిపించినది, బ్రామికుడు కాని వ్యక్తిలో పరాయీకరణ స్థితిగా, వియోగ స్థితిగా, ఒక స్థితిగా కనబడుతుంది. బ్రామికుడు ఉత్పత్తి క్రమంపట్ల, ఉత్పత్తి పట్ల తీసుకునే నిజమైన, ఆచరణాత్మకమైన వైఖరి బ్రామికుడు కాని వ్యక్తిలో సైద్ధాంతిక వైఖరిగా కనబడుతుంది. బ్రామికుడు తనకు వ్యతిరేకంగా ఏ యే పనులైతే చేసుకుంటాడో, అవే పనులను బ్రామికుడు కాని వ్యక్తి కూడ బ్రామికుడికి వ్యతిరేకంగా చేస్తాడు. అవే పనులను తనకు వ్యతిరేకంగా మాత్రం చేసుకోడు” అని చెప్పి మార్క్స్ పీటని ఇంకా వివరంగా పరిశీలించవలసి ఉంటుందని అన్నాడు. 1844 ఇకనామిక్ అండ్ ఫిలసాఫిక్ మాన్యుస్క్రిప్ట్స్ లో మొదటి మాన్యుస్క్రిప్ట్ లో ఆయన వివరణ సరిగ్గా ఇక్కడే అగిపోతుంది. నిజానికి ఈ వివరణను ఇంకా సమగ్రంగా, నిశితంగా విస్తరించవలసిఉంది.

మనిషిని పరాయీకరించే క్రమంలో మతానికి, డబ్బుకు, సంపదకు ఉండే పాత్రను మార్క్స్ కన్న ముందే తత్వవేత్తలు వివరించి ఉన్నారు. దాన్ని అంగీకరిస్తూనే, ఇంకా నిశితంగా వివరిస్తూనే మార్క్స్ పరాయీకరణకూ శ్రమ క్రమానికి ఉన్న సంబంధాన్ని కనిపెట్టాడు. డబ్బులా, సంపదలా చదువు కూడ సమాజంలో ‘పైకి’ పోవడానికి, వ్యక్తిని సమాజానికి వ్యతిరేకంగా నిలపడానికి ఒక సాధనంగా ఉపయోగపడుతున్న చోట చదువును పరాయీకరణ సాధనంగా చూడవచ్చును. కాని నాగేంద్రంకు వచ్చిన ప్రశ్నలకైనా, మరెవరికి వచ్చే ప్రశ్నలకైనా ఇదే పూర్తి జవాబు కాదు. అంతేగాక ఈ జవాబు దగ్గరే అగిపోతే పరాయీకరణను ఎదిరిండా లంటే చదువుకోగూడదనే నిర్ధారణకు రావలసి వస్తుంది. అందుకే నాగేంద్రం రమణకు చదువు చెప్పించనని అన్నాడు. ఇది యంత్ర విధ్వంసంలాంటి చదువు వ్యతిరేకత.

పరాయీకరణకూ చదువుకూ మధ్య అభేదాన్ని పాటించడం వల్ల నాగేంద్రం ఈ ముగింపుకు రావలసి వచ్చింది. అట్లాగే పల్లెకూ పట్నానికి మధ్య వైరుధ్యం విషయంలో కూడ నాగేంద్రానికి అదర్భవాద భావాలున్నాయి. ఆ మాట తమ్ముడు కూడ స్పష్టంగానే చెబుతాడు. ఇక్కడ నాగేంద్రం అదర్భవాదానికి పునాది శరద్ ఖోషి పగైరాల ‘ఇండియా వర్సస్ ఖారత్’ వాదనలో కూడ ఉండవచ్చు. ఓరియంటలిస్టుల దగ్గరినుంచి ఆధునిక గాంధీవాదులదాకా ఈ భారతీయ గ్రామాన్ని అదర్భీకరించే ధోరణి ప్రబలంగానే ఉంటూ వస్తున్నది. ఈ వాదన అకర్షణీయమైంది కూడ.



గ్రామం ఏకశిలా సదృశ్యం కాదనీ, గ్రామంలోనూ, పట్నంలోనూ కూడ దోపిడీ పీడనలు సమానంగానే ఉన్నాయని, కాకపోతే పట్నంలో లేని సన్నిహిత (మానవీయ) సంబంధాలు గ్రామంలో ఉండే అవకాశం ఉందని గుర్తించాలి.

నాగేంద్రం మనస్తత్వంలో చాల విషయాల్లో ఇటువంటి గందరగోళం ఉన్నది. ఈ గందరగోళాన్ని చదువు పెంచి ఉండవచ్చుగాని గందరగోళం దానికి కారణం చదువు కాకపోవచ్చు. ఇంట్లో ఎన్నో కష్టాలున్నప్పుడు తానవన్నీ వదిలేసి చదువుకున్నాననే నేర భావన, తన వాళ్ళకు ఏమీ చెయ్యలేకపోతున్నాననే దిగులు, చదువుకున్ననాటి ఆదర్శాల నుంచి ఎడబాటు, గ్రామ జీవితం నుంచి, శ్రమ నుంచి దూరమైన మనుగడ, విపరీతంగా సంపాదించిన డబ్బు మొదలయిన ఎన్నో కారణాలు నాగేంద్రంను తన నుంచి తననే పరాయిని చేశాయి. కథ ఈ అన్ని కారణాలనూ ఏదో ఒక స్థాయిలో చిత్రించింది కూడ. కాని చివరికి వచ్చేసరికి చదువుకొచ్చే ఈ పరాయికరణకు కారణమనే దగ్గర ఈ కథ ముగిసింది.

ఈ ముగింపు ఇంకా సమగ్రంగా ఉండవలసిందనే విమర్శను పక్కన పెడితే, 'మధ్యవర్తులు' కథ ఒక మధ్యతరగతి ఋద్ధి జీవి మనసులో చెలరేగే, చెలరేగ వలసిన అలలన్నిటినీ శక్తివంతంగా పట్టుకుంది. ఈ సంక్షోభానికి, ఈ కల్లోలానికి కారణం పరాయికరణ అని, ఆ పరాయికరణకు మూలం శ్రమ పరాయికరణలో, స్వంత ఆస్తిలో, డబ్బులో, అమానవీకరించే భావజాలాలలో ఉన్నదనే గుర్తింపును, పరాయికరణను ఎదిరించే క్రమంలోనే మనిషి మానవుడిగా ఎదగగలడనే గుర్తింపును ఇవ్వగలిగితే ఈ కథ విజయం సాధించినట్టే.

మొత్తంమీద ఈ రెండు కథలనూ పరాయికరణ భావన నేపథ్యంగా పెట్టుకుని చదివితే, ముఖ్యంగా మార్క్స్ రాసిన 1844 ఇకనామిక్ అండ్ ఫిలసాఫిక్ మాన్యుస్క్రిప్ట్ నేపథ్యంగా పెట్టుకుని చదివితే సామాజిక సంక్షోభం గురించి, పరిష్కారాల గురించి విలువైన ఆలోచనలు కలుగుతాయి.

“స్వంత ఆస్తి అనేది మానవుని స్వీయ పరాయికరణ. కమ్యూనిజం దాన్ని నిజంగా అధిగమిస్తుంది. అందువల్ల కమ్యూనిజమంటే మానవ సారాన్ని మనిషి కోసం మనిషి ద్వారా నిజంగా స్వాధీనం చేసుకోవడమే. అంటే కమ్యూనిజం అనేది మనిషి సంఘజీవిగా, మానవ జీవిగా తనను తాను సంపూర్ణంగా చేరుకోవడం అవుతుంది. ఈ పునస్సమాగమం చైతన్యయుతంగా జరుగుతుంది. అంతకు ముందరి సకల అభివృద్ధి సంపదనూ తనలో సంతరించుకుంటుంది” అన్నాడు మార్క్స్. ఇట్లా మనిషి మానవుడిగా, సంఘజీవిగా తనకు తాను చేరుకోవడం సాయపడడమే కళా సాహిత్యాల సార్థకత.



(4వ పేజీ తరువాయి)

మంతా ఎ.పి.సి.ఎల్.సి నిజ నిర్ధారణ కమిటీ సర్వంపేట కాలాకాలో తిరుగుతూనే వున్నది.

అది గ్రామ పంచాయితీగానీ, అది కోర్టుగానీ, అది బార్ అసోసియేషన్ గానీ, అది నిజ నిర్ధారణకానీ, అంతటా ప్రజల తరపున ప్రశ్నించే ప్రజాతంత్ర ఉద్యమానికి ప్రభాకర్ రెడ్డి ప్రాణం పోకాడు.

సర్వేట పోలీస్ స్టేషన్ లో అరెస్టయిన ఆర్.వై.ఎల్ కార్యకర్త ఆ తర్వాత ఉద్యమంలో ఉన్నాడా? సరెండరయ్యాడా? అన్నదానికన్నా అక్రమ అరెస్టుకు వ్యతిరేకంగా వేలాదిమంది పోలీస్ స్టేషన్లముందు గ్రామాలలో ఎట్లా తరలివచ్చి నిరసన తెల్పుతున్నారో చూడగలిగితే, ఇవాళ ప్రభాకర్ రెడ్డిని పోలీసులు ఎందుకు పిరికి కుట్రతో హత్య చేశారో అర్థమవుతుంది. వందలాది మంది ప్రజలపై టాడా కేసులు పెడితే వెయిల్ పై విడిపించిన అతన్ని హత్యచేసి శవం దగ్గరకు ఎవర్ని పోనివ్వకుండా పోలీసులు దిగ్బంధం చేస్తే ఆయన గ్రామంలో ఆయన అంత్యక్రియలకు అతేష ప్రజానీకం తరలి వచ్చారంటే శత్రువు పగుళ్ళు మూసేస్తుంటే గండిపడే స్థితి వుందనీ, అకాశానికి అరచెయ్యి అడ్డుపెడితే అంతటా సూర్యకాంతి విరిసే పరిస్థితి వుందనీ ఊహించడం తప్పు కాదు. డాక్టర్ రామనాథంగారిని హత్యచేసిన ఐదేళ్ళకు ఒక ప్రభాకర్ రెడ్డి వరంగల్ లో గొంతు సవరించుకున్నాడు. కాని ఇవాళ ఒకవైపు సాక్ష్యాధారాలు మిగలకుండా ఆయన హత్యమరకలు శత్రువు కడుగుతుండగానే పది వేలమంది ప్రజలు 'ప్రభాకర్ రెడ్డి అమర్ హై', 'పౌరహక్కుల సంఘం వర్తిల్లాలి' అంటూ పల్లెలనుండి వెల్లండకు కదలివచ్చారు.

ఆ కదలికకు మూల్యంగా బొమ్మకూర్ 'ఎన్ కౌంటర్'లో వాళ్ళ మరో నాలుగు ప్రాణాలు చెల్లించాల్సి రావచ్చు. ఆ కదలిక ఫలితంగా జనగామ, హనుమ కొండ పట్టణాల్లో చివరకు సర్వేట, చేర్యాల మండలాల్లోకూడ బి.ఎస్.ఎఫ్ ప్లాగ్ మార్చులు జరగవచ్చు. కానీ దేశ సరిహద్దు భద్రతకు ఉద్దేశించిన సైన్యాలు తెలంగాణా పల్లెల్లోకి తరలి వచ్చాయంటే ఇవాళ ఇది దేశాల మధ్యనగాదు, రెండు వర్గాల మధ్యన యుద్ధమని తేలిపోయింది. బుద్ధిజీవులు ప్లాగ్ మార్చును చూసి భయపడ్డారా? ప్రజల మార్చింగ్ ప్లాగ్ వెంట ఉంటారా అన్నదే ఇవాళ వేసుకోవల్సిన ప్రశ్న. ప్రభాకర రెడ్డి ఆశయాన్ని కొనసాగిస్తామన్న ప్రతిజ్ఞలో ఆ సవాల్ కు సమాధానమూ వుంది.

15-12-91

— సంపాదకుడు



## సృజన రేటు, సంవత్సర చందా పెంచక తప్పడంలేదు

సృజనకు అర్థికంగా, హాస్తికంగా సహకరించవలసినదని చేస్తున్న విజ్ఞప్తికి ముఖ్యంగా మనసు విప్పి చెప్పుకున్న ఇబ్బందులకు కొందరు పాఠకులనుంచయినా మంచి ప్రతిస్పందన వచ్చింది.

అయితే కేంద్ర ప్రభుత్వ బడ్జెట్ రూపంలో వచ్చిన ఐ.ఎం.ఎస్. దాడికి పత్రికలుకూడా తాళలేనంత దెబ్బతిన్నవి. న్యూస్ప్రింటు ధర నలభై శాతం పెరిగి పోయింది. న్యూస్ప్రింటు కోటాకూడా లేని సృజన వంటి పత్రికలకు ఈ రేటు రెట్టింపు పెరిగినట్లు లెక్క.

పత్రికయ్యే ఖర్చు సాధారణంగా కాగితానికి సగం, ప్రింటింగుకు సగం అవుతుంది. (లెటరు పైపు కంపోజింగులో). కనుక పెరిగిన కాగితం ధర నలభై శాతమే లెక్కవేసుకున్నా అరవై పేజీల పత్రికకే మరో రూపాయి రేటు పెంచక తప్పదు. మేం ఇటీవల కాలంలో 70 పేజీలకు తగ్గి ఎప్పుడూ సంచిక ఇవ్వలేదు.

ఇప్పుడే మూల్గే నక్కమీద తాటిపండు పడ్డట్లు బడ్జెట్ న్యూస్ప్రింటు ధర పెంచింది.

ఇకనుంచి తప్పనిసరిగా 64 పేజీల

వీడి ప్రతి 5 రూపాయలు

సంవత్సర చందా 50 రూపాయలు

చేయక తప్పడంలేదు.

అన్నీ గ్రహించగల సృజన పాఠకులు సహకరించగలరని ఆశిస్తాం.

‘సాహితీమిత్రులు’